

## الباب الخامس والأربعون (٦٦ص)

### في صنعة البارد من البقول وعملها من اطراف الاصول

#### الباذنجان (١)

صفة باذنجان محشى لابن المهدى:

ويؤخذ الباذنجان فيصلق (٢) حتى ينضج ثم يخرج من الماء الحار ويطرح في ماء بارد وتؤخذ قدر صغيرة ويؤخذ شيء من بصل وابزار رطب مقطع وتلقي (٣) بالزيست وتساخذ (٤) خلاً ومربيتاً وبينما (٤) وكروبيا ودار صيني فتخلطه (٥) وتطرحه في (٥) البصل المقلوب وتساخذ الباذنجان فتقطع (٦) اقماعه وتصبّ الخل والحواليج فوقه وتصبّ عليه شيئاً من زيت ويؤكل ان شاء الله.

باذنجان محشى له ايضاً:

تساخذ الباذنجان فتخلقه (٧) وتقطعه مغاراً وتساخذ الجوز (٨) فتدقّه وتجعله في آناء وتطرح عليه ملحراً (٩) وتعجنه بخلٍ وتلصقه في طيفورية وتتبخره بزيت يصبّ على النار حتى يدخن (١٠) وتقلعه من الطيفورية كالقرني (١٠) فتقليله (١١) من الجانبيين حتى يدخن وتديقه بشّي من خلٍ وكروبيا فان احببت ان تلقي عليه بصلٍ فافعل وصبّ عليه زيتنا وقدّمه ان شاء الله.

باذنجان محشى له ايضاً:

تساخذ الباذنجان (١٢) فتخلقه وتقطعه (١٢) صفاراً (١٣) بعد ان تسلقه (١٣) وتساخذ جاماً (١٤) فتصبّ فيه شيئاً من خلٍ (١٥) وسکر (١٦) ابييف ولوز مدقوق وزعفران وكروبيا ودار صيني (١٦) وتساخذ الباذنجان والبصل المقلوب فتطرحه عليه وتصبّ عليه زيتاً (١٧) وتقدمه ان شاء الله.

باذنجان بوران:

تساخذ المغار منه فتعرّزه (١٨) بالسكين وتقطع (١٩) اقماعه ويكون (٢٠) في ماءٍ وملحٍ ثم تؤخذ قدر (٦٦ظ) صغيرة فتصبّ فيها زيت وبشيرج وتلقي (٢١) الباذنجان فيها ويقللي (٢٢) حتى ينضج ثم ترش عليه مري وفلفل

١: س هـ / ٢: فيسلق هـ / ٣: ويغلى هـ / ٤: خل ومربيتا هـ / ٥: وتطبخ فيه هـ / ٦: فتقلع هـ / ٧: فتسلقه هـ / ٨: جوز هـ / ٩: ملح هـ / ١٠-١١: وتكب الطيفورية عليه هـ / ١١: وتنقلبه هـ / ١٢-١٣: فتقطعه هـ / ١٣-١٤: ز هـ / ١٤: جام هـ / ١٥: خلا هـ / ١٦-١٦: س هـ / ١٧: زيت هـ / ١٨: فتغرز هـ / ١٩: وتنقلع هـ / ٢٠: ويقللي هـ / ٢١: ويغلى هـ / ٢٢: س هـ / .

وكرؤيا وقطع عليه ورق سذاب ويقدم ان شا الله .

### بازنجان آخر مثله:

يؤخذ الباذنجان الصفار فيشقق بالسكين طولاً ويفصل ويملقى في ماءٍ وملح ثم خذ (23) قدر صغيرة فتصبّ فيها زيت طيب وشيرج مخلوطين جمِيعاً حتى إذا حميَ القي الباذنجان في القدر وانفجَ فإذا نضجَ رش عليه مربى (24) والقي فيه قطعة دار صيني وخولنجان صحاح وطاقات سداب ثم اخرجه إلى جام ودق له (25) عشر جوزات والقها عليه وهو حارٌ وغمةً بمنديل حتى يرخي الجوز دهنه ثم صبّ على وجهه شيئاً من الكراث رطب (26) مقلسو (27) بزيت وفيه كزبرة (28) رطبة وسداب وقدمه ان شاء الله .

صفة (29) باذنجان ممقور:

يؤخذ البانجتان في آخر السنة فتقطع اقماعه ويصلق (30) بالخل حتى ينفج شم يخرج ويعصر ويعزل في ناحية شم تعمد الى البمل المدور فيقطع (31) صفار (32) مع (33) كزبرة رطبة (33) وسداب وكرفس ويقلل بالزيست الكثير قلياً جيداً حتى يحمر ثم تصب عليه الخل وتطرح فيه الابزار وتصف البانجتان في براني وتصب عليه الخل الذي فيه البقل المقلو حتى يغمره ويرفع ثانية يقيم سنة لا يتغير فإذا احتاج الى اكله اخرج في جام وقطع عليه سداب وقدم (34) ان شاء الله (34).

لابي الفتح في البازنجان:

باردة من جزر محسى:

ويحيى خالد الجزر فيصلق (40) ويقطع امثال الدراما مدورات (41) ثم يعزل ناحية شم يوخذ بصل وابزار رطب وسداب فيقطع ويقلن بالزينة قليا جيدا

23: يوخذ هر 24: مري هر 25: عليه هر 26: كرات هر 27-27: مقلسو  
 رطب هر 28: كسبرة هر 29: ز هر 30: ويسلق هر 31: فيقطعه هر 32:  
 صغارا هر 33-33: الكسبة الرطبة هر 34-34: ز هر 35: الباذنج هر  
 36: وليس هر 37: فللباذنج هر 38-38: طعمه بمعجله هر 39: الاديب  
 هر 40: فيسلق هر 41: ز هر .

ويصبّ عليه مري وخلّ دارصيني وفلفل وخولنجان وكزبرة (42) وكرويـا وزنجبيل وسنبل وقرنفل مدقوق جميعه (43) ويغلـى بالخل والمرى والأبازير عليه جيداً (44) ثم يصب على (45) الجزر في جام (46) ويقطع على وجهـه سداب ويقرب (46) ان شـالله (46).

ولمحمود بن الحسين فيه (47) :

في اثاء من رقة كـاد يجري  
كتلـي (48) العقيق من فوق درـ  
باتـران (49) مابـين نـظم ونشرـ  
كنـسـيم العـبـير دـيف بـخـمـرـ  
قطـع فـصلـت بـدرـ وـشـذـرـ  
فـهـي تـزـهـي بـطـيـب طـعـ وـنـشـرـ  
شـهـ (51) فيـروـزـ منـ الزـهـرـ خـضرـ  
وـبـزـيـتـ مـابـين مـدـ وـجـزـرـ

وـدـنـانـيـرـ منـ عـقـيقـ وـتـبـرـ  
هـنـ مـجـمـوعـةـ بـهـ (48) تـتـلـالـاـ  
فـتـرـاهـنـ فـيـ الـاـنـاـ بـسـارـزـاتـ  
ولـهـاـ مـنـ اـفـاوـيـ العـطـرـ رـيـحـ  
(67) فـوقـهاـ مـنـ لـالـيـ وـلـجـيـنـ  
صـاغـهاـ طـاهـيـ وـرـقـرـقـ (50) فـيـهـاـ  
وـكـأـنـ السـدـابـ اـذـ نـثـرـوـهـ  
فـهـيـ رـجـراـجـةـ تـمـيـدـ بـمـرـيـ

صفة (52) بـارـدـةـ مـنـ الـبـاقـلـيـ (53) لـابـنـ مـاسـوـيـهـ :  
يـوـخـدـ الـبـاقـلـيـ الـاـخـضـرـ فـيـقـرـرـ (54) وـيـصـلـقـ (55) شـمـ يـقـشـرـ مـنـ قـشـرـتـهـ  
فـيـ جـامـ وـيـصـبـ عـلـيـهـ مـرـيـ وـخـلـ قدـ اـغـلـيـاـ بـمـاـ الـبـطـ الـرـطـ وـطـرـحـ فـيـهـمـاـ  
كـسـفـرـةـ (56) يـاـبـسـةـ وـكـمـونـ دـارـصـيـنـيـ وـسـنـبـلـ وـقـرـنـفـلـ وـكـرـوـيـاـ وـقـطـعـ عـلـىـ  
وـجـهـهـاـ كـرـفـسـاـ (57) وـقـدـمـهـاـ انـ شـالـلـهـ .

صفة (58) بـارـدـةـ اـخـرـىـ لـابـنـ مـاسـوـيـهـ :  
يـوـخـدـ الـبـاقـلـيـ (59) الـاـخـضـرـ فـيـقـرـرـ (60) وـيـصـلـقـ (61) شـمـ يـقـشـرـ مـنـ قـشـرـتـهـ  
وـيـجـعـلـ فـيـ جـامـ وـيـوـخـدـ لـهـ (62) مـنـ رـغـوةـ الـخـرـدـلـ الـمـحـلـةـ وـشـيـ مـنـ مـرـيـ يـسـيـرـ  
وـمـثـلـ رـبـعـ الـخـرـدـلـ سـكـنـجـيـنـ وـيـصـبـ عـلـيـ الـبـاقـلـيـ وـيـقـطـعـ عـلـيـ وـجـهـ نـعـنـعـ  
وـسـدـابـ وـطـرـخـونـ وـصـعـرـ رـطـبـ وـيـدـقـ لـهـ دـارـصـيـنـيـ وـزـنـجـبـيـلـ وـسـنـبـلـ وـقـرـنـفـلـ وـيـصـبـ  
عـلـيـهـ زـيـتـ طـفـةـ (63) .

صفة (64) بـارـدـةـ مـنـ بـاقـلـيـ لـابـنـ اـبـيـ نـوحـ الـكـاتـبـ:  
يـقـرـرـ (65) الـبـاقـلـيـ وـيـصـلـقـ (66) وـيـقـشـرـ وـيـدـقـ فـيـ الـهـاـوـنـ مـعـ وـرـقـ سـلـقـ  
مـصـلـوقـ (67) اـيـضاـ وـيـدـقـ مـعـهـ فـسـتـقـ مـقـشـرـ وـجـوزـ وـلـوـزـ شـمـ (68) يـخـرـجـ مـنـ (68)

42: وـكـسـبـرـاـ هـ/ 43: سـ هـ/ 44: جـيـدةـ هـ/ 45ـ45: الـجـوـزـ هـ/ 46ـ46:  
سـ هـ/ 47: فـيـ صـفـتـهـ هـ/ 48ـ48: يـتـلـالـيـنـ تـلـالـيـ هـ/ 49: بـافـرـاتـ هـ/ 50:  
وـدـقـقـ هـ/ 51: قـضـبـ هـ/ 52: سـ هـ/ 53: يـاقـلـيـ هـ/ 54: فـيـفـرـطـ هـ/ 55:  
وـيـسـلـقـ هـ/ 56: كـسـبـرـةـ هـ/ 57: كـرـفـسـ هـ/ 58: سـ هـ/ 59: الـبـاقـلـاـ هـ/ 60:  
فـيـفـرـطـ هـ/ 61: وـيـسـلـقـ هـ/ 62: زـ هـ/ 63: طـيـبـ هـ/ 64: سـ هـ/ 65: يـفـرـطـ  
هـ/ 66: وـيـسـلـقـ هـ/ 67: مـسـلـوقـ هـ/ 68ـ68: يـوـخـدـ فـيـ هـ/ .

الهابون ويقل في مقل (69) بدهن الشيرج (70) وزيت مخلوطين مع بياض البصل ثم يطرح فيه فلفل وقرنفل وسبل (71) ودارصيني وكسفرة (72) وكمون ومرى وهو في (68) المقل ثم تخرجه الى جام فيجعل فيه ثم تصفى (73) على وجهه (73) لوز مششور (74) مثل النجوم وتتصفى بعضها بزعفران وستخذ له (75) من زبد (75) الخردل ويقدم (76) معه ان شاء الله .

(77) ولابي الفرج في الباقلى وفي التنزه فى حراقة (77):

مسك الشري شهد الجن غض ندي  
ورقة تشفي اوار المكمـد  
ريـان من نـو السمـاك الاجـود (78)  
او كالـفـصـوصـ في اـكـفـ الـخـرـدـ  
في طـيـ اـصـافـ من الـزـبـرـجـدـ  
ولـمـ يـنـقـلـ مـنـ يـدـ الـىـ يـدـ  
وـمـنـ وـفـاءـ خـلـةـ بـمـوـعـدـ  
بـاـكـرـتـهـ وـالـطـيـلـ لمـ يـفـرـدـ  
في عـبـةـ مـنـ وـلـدـ الـمـؤـدـ  
مرـشـ للـمـلـكـ نـدـبـ قـعـدـدـ  
حتـ وـرـدـنـاهـ (82) اـنـيـقـ المـورـدـ  
لـشـدـ ماـ اـفـنـىـ عنـ التـلـزـوـدـ  
شـ دـعـونـاـ بـغـرـالـ اـغـيـدـ  
بـقـهـوـةـ كـخـدـهـ الـمـوـرـدـ  
امـتـعـ بـهاـ مـنـ غـدوـةـ لـمـغـتـدـ  
الـعـيـنـ فـيهـاـ الـيدـ

(84) والبوارد من البقول التي تقع في الالبان (85) هي القرع واصول السلك واضلاع السلك وورق السلك والغسولة والرجلة (85) ايما اخذته وصلقته (86) وقطعته وجعلته في اناء وغمerte بالشـرارـ زـالـ الطـيـبـ العـذـبـ وـمـرجـتـهـ بـالـخـرـدـ المـدقـوقـ وـالـزـيـتـ المعـسـولـ (87) كان طـيـباـ.

السلق، ورق السلق، الغسولة، الرجلة، هـ/ 86: وسلقته هـ/ 87: سـ هـ/ 80-84: فوات موعد هـ/ 81: مرتدى هـ/ 82: وردنا هـ/ 83: اكمدت هـ/ 84-84: الفتح في الباقلا في فراغة هـ/ 78: الاجيد هـ/ 79: احلنى هـ/ 80-80: عليه هـ/ 74: مقشر هـ/ 75-75: ز هـ/ 76: ويقدمه هـ/ 77-77: لابي 69: المقلن هـ/ 70: شيرج هـ/ 71: حـ هـ/ 72: وكسيرة هـ/ 73-73:

## الباب السادس والأربعون

ما يأكل النصارى من الطعام المزور في الصيام

باردة (١) من سلق لعلون (١) :

يُوْخَد (2) الْمُلْقَ فَتَحْلِقُ (2) مِنْهُ وَرْقَهُ شَمْ يَعْصَرُ مِنَ الْمَآ وَتَدْقُّ مَعَهُ ابْزَار  
رَطْبٌ وَسَدَابٌ وَكَفٌ (3) بَاقِلِي مَطْلُوقٌ (3) فَدْقٌ فِيهِ حَتَّى يَصِيرَ ارْبَاعًا شَمْ تَفْعَمْ  
فِيهِ مَلْحٌ وَكَبِرَةٌ (4) يَابَسَةٌ وَفَلْفَلٌ وَدَارِصِينٌ وَخَوْلَنْجَانٌ وَكَمْوَنٌ جَمِيعَهُ (5)  
مَدْقُوقٌ شَمْ يُوْخَدُ بِيَاضِ الْبَصْلِ (6) مَعَ خَفْرَتِهِ وَانْ كَانَ رَطْبَا كَانَ اجْوَدُ وَيَقْلَى  
فِي الْمَقْلَى بِالْأَزْيَتِ الطَّيْبِ شَمْ تَلْقَى عَلَيْهِ فِي الْمَقْلَى السَّلْقَ المَدْقُوقَ بِمَا  
فِيهِ شَمْ (7) يَقْلَى (7) شَمْ يَخْرُجُ مِنَ الْمَقْلَى إِلَى جَامٍ وَتَقْطَعُ عَلَيْهِ سَدَابٌ  
وَيَقْدَمُ (8) أَنْ شَا اللَّهَ (8).

الكماء :

صيني و (٣٠) تبسط مثل الاقراغ مدورات رقاد (٣١) ثم تعمد الى المقلنس فتصب فيه الزيت (٣٢) وتقلليه حتى ينضج ثم تخرجه الى جام وتجعل معه من (٣٣) اللوبية المصلوقة (٣٣) معصورة بالكاف على صيغة الامر فتجعل (٣٤) بين الاقراغ ثم تقدم ويوكل الجمع بالخردل.

(٣٥) صفة كعكة مقلية:

تاخذ الكعكة المدقوقة المصنوعة اقراغ (٣٥) ...

صنعة (٣٦) باردة من لوبية ببابسة (٣٧):  
تصلق (٣٨) اللوبية (٣٩) وتعصرها (٤٧) من الماء وتجعلها (٣٩) في غضارة  
وتصبّ عليها (٤٠) الخردل المحلّى والخل العذب والزيت الطيب (٤٠) اجزاء  
سواء وتذر عليه (٤١) الجوز الكثير مدقوقاً وقطع عليه كرفس وسداب (٤٢)  
ويقدم ان شاء الله (٤٢).

باردة اخرى من اللوبية:

(٤٣) تملق اللوبية وتعصر (٤٣) من الماء وتجعل في جام ثم تصب عليها ما  
السماق (٤٤) او ما حصرم او الليمون (٤٤) وان احببت ان تذر السماق  
فافعلن وقطع عليه (٤٥) سداباً وصبّ عليه (٤٦) زيتاً (٤٦) وقدمه (٤٧) ان  
شا الله.

باردة من فرهرا (٤٨) لابن دهقانة:

سيؤخذ الغرهراء (٤٩) فينقع في الماء حتى يبتلى ويغسل غسلاً نظيفاً ويوضع في  
قدر نظيفة وقطع عليه من البصل الربط مثله (٥٠) وباقة من كسفرة (٥١)  
وسداب رطب (٥٢) (٥٣) وتصبّ عليه من الزيت مثل الفريغرا ويغلق بنوار  
ليننة (٥٣) وتصبّ (٥٤) عليه كف ما حتى اذا نضج صبّ عليه خل طيب حتى  
يرضيك طعمه ومثله مري طيب واطرح فيه من الباذير البايسة كزبرة (٥٥)  
مدقوقة (٥٦) (٥٧) وفلفل مدقوق ودارصيني وزنجبيل وسبيل وقرنفل وكروبيا  
جميع ذلك مدقوق (٥٧) واتركه (٥٨) ساعة فاذا اردت انزالها عن النثار

٣٠: ثم هـ ٣١: سـ هـ ٣٢: زيتا هـ ٣٣-٣٣: اللوبية المصلوقة هـ  
٣٤: وتجعل هـ ٣٥-٣٥: زيادة على حاشية هـ ٣٦: زـ هـ ٣٧: الوصفتان  
التاليتان تردان بترتيب مختلف في هـ، وان كان ترتيب العنوانين يتافق  
وترتيب ١/٣٨: تسلق هـ ٣٩-٣٩: وتعصر ماها وتجعل هـ ٤٠-٤٠: خردل  
محلى وخل عذب وزيت محسول هـ ٤١: عليها هـ ٤٢-٤٢: سـ هـ ٤٣-٤٣:  
تسلق اللوبية وتعصرها هـ ٤٤-٤٤: سـ هـ ٤٥: عليها هـ ٤٦: عليها هـ  
٤٧: وقربه هـ ٤٨: فريغرا هـ ٤٩: الفريغرا هـ ٥٠: مثليه هـ ٥١:  
كسبرة هـ ٥٢: سـ هـ ٥٣-٥٣: زـ هـ ٥٤: وينضج هـ ٥٥: كسبرة هـ ٥٦:  
سـ هـ ٥٧-٥٧: زـ هـ ٥٨: وتركه هـ .

رششت على وجهها شيئاً من نبيذ عنب (٥٩) وانزلها (٦٠) واغرفها وقطع  
 (٦٠) عليها سداها وقدمها (٦١) (٦٢) ان شاء الله (٦٢).

#### عمل (٦٣) القنابري:

(٦٤) يوخذ القنابري (٦٤) فتنقا (٦٥) قلوبه ثم يترك (٦٦) في ظل (٦٦)  
 ثلاثة أيام حتى يذبل ثم (٦٧) يوخذ الملح الحلو فيدق ويؤخذ القنابري  
 فيجعل في جفنة ويذر عليها (٦٨) الملح ويعرك به حتى تراه قد انعمرك  
 (٦٩) وسال منه ما فاذا رأيت ذلك فاعصره من الماء وامد الى حب فاجعل  
 فيه من القنابري سافا سافا (٧٠) وذر عليه شيئاً من (٧١) ملح مدقوق  
 (٧١) وشياً كثيراً من (٧٢) كزبرة ببابسة (٧٢) مدقوقة انصافاً (٧٣)  
 واعزله (٧٤) ويكون الملح والكزبرة بين كل ساف حتى يدخل في اجزائه  
 اجمع (٧٤) فاذا احتجت الى اكله اخرجت منه في جام وصبت عليه خلا  
 وزيتها واكلته وهذا ممقور النصارى في الصوم (٧٥).

#### مزورة رباثا من (٧٦) غير (٧٦) رباثا:

يؤخذ عدس مقشر منقا (٧٧) ثم يدق ناعماً ثم يلقى عليه من الملح ما  
 احتاج (٧٨) اليه ويصب عليه ما ويترك يوماً وليلة ويبلط منه على رقاق  
 ويجعل معه زيت وص嗣 فلا ينكر احد انه رباثا.

#### صفة صناعة من غير سmek:

تؤخذ الحبة الخضرا الحديدة فتدق مثل الدماغ حتى لا يبقى (٧٩) من  
 العجم شيء (٧٩) ثم (٨٠) يقطع فجلاً صفاراً ثم يدق معه دقاً ناعماً ويدق  
 ص嗣 وهي من ملح بقدر ما يحتاج اليه ويرفع في جرة ويوكل عند الحاجة  
 اليه ان شاء الله.

#### عمل لين من غير ضرع:

يؤخذ جوز الهند (٨١) فيقشر عن (٨٢) قشره الاسود (٨٣) تقشيراً  
 حسناً (٨٤) ثم يخترط بالسكين ويصير (٨٥) في آناء قوارير لطيف ثم يصب  
 عليه الماء ويمرس باليد مرساً شديداً (٨٦) حتى اذا ذقته فرأيته مثل  
 اللين فاعصره عصراً شديداً (٨٧) والقه فيه وصفه فانك تجده لينا خائراً

٥٩: س هـ/٦٠-٦٠: وغرفها وقطعت هـ/٦١: وقدمتها هـ/٦٢-٦٢: س هـ/٥.  
 ٦٣: عرق هـ/٦٤-٦٤: ز هـ/٦٥: وتنقا هـ/٦٦-٦٦: س هـ/٦٧: و هـ/  
 ٦٨: عليه هـ/٦٩: طبع لفظ "انعمرك" واستبدل الناسخ به ولكن على  
 حاشية هـ لفظ "ذبل" هـ/٧٠: ز هـ/٧١-٧١: الملح المدقوق هـ/٧٢-٧٢:  
 الكسبرة ببابسة هـ/٧٣: انصاف هـ/٧٤-٧٤: زسادة بخط ناسخ آخر على  
 حاشية هـ/٧٥: الصيام هـ/٧٦-٧٦: بغير هـ/٧٧: منقى هـ/٧٨: يحتاج  
 هـ/٧٩: يبقى هـ/٨٠: ز هـ/٨١: هند هـ/٨٢: عنده هـ/٨٣: س هـ/٨٤:  
 جيدا هـ/٨٥: ويصب هـ/٨٦: جيدا هـ/٨٧: جيدا هـ/٨٨.

كثير الدسم واجعله في آناء وغمة قليلاً كما يغم (88) اللبن حتى يصير حامضاً.

عمل اللبا من غير لبن:

يؤخذ شهدانج فيدق دقا ناعماً ويصير عليه ماءً وامرسه مرساً شديداً ثم صفة بمنخل شعر ثم (89) صفة أيضاً (89) بخرقة رقيقة ثم اجعله في قدر (90) واطبق القدر (90) واطبخه بنار لينة حتى ينعقد ثم برده لثلاً يذهب ماءه (91) فيحترق ثم اخرجه تجده لباً لا ينكه أحد.

عجة من غير بيض:

تأخذ حمّاماً فتسلقه (92) حتى يصير مثل (93) المخ واصلق بصل ودقمه (93) معه وصبّ عليه شيئاً من زيت ومرى وكزبرة (94) وفلفل وما الصمع ثم القه في مقلّى واقله بزيت حتى ينضج ان شاء الله.

كامخ من غير لبن يوكل من يومه:

يؤخذ كعك فيدق ويخلّف وكذلك زبيب متزوع النوا (95) ويؤخذ سنبل وقرنفل وكمون من كل واحد نصف أوقية (96) ودار صيني أوقية واتبعه مشاقيل قرنفل وفلفل أوقية (96) يدق (97) كلّه ويخلّف ويخلط الجميع (98) بعسل وخل وشي من مرى.

صفة شيراز من غير لبن:

(70ظ) يؤخذ حمّاض الاترج (99) فينقى (100) ويدق لوز مقشور (101) من قشرته ويُسحق ويخلط به ومن احب صير فيه (102) سذاباً وكرفساً (102) وشونيز فانه يجي شيرازا (103).

### الوان الروبيان

صفة طباهة من الروبيان:

يؤخذ الروبيان (104) فينقى ويطلق (104) ويخرج من الماء (105) ويعصير برفق او يصبر عليه حتى ينشف من الماء (105) ويحصل في قدر و (106) يقطع معه (107) بصل (108) ويقلّى بزيت وتطرح فيه الباذير اليابسة وينضج عليه خل ويرش على وجهه سذاب ويقدم (109).

88: يعمـل هـ/ 89-90: ز هـ/ 90-91: س هـ/ 91: ماوه هـ/ 92: فـسلـه هـ/ 93-93: الدـمـاغـ والـبـصـلـ اـيـضاـ فـتـسلـقـهـ وـتـدـقـهـ هـ/ 94: وـكـسـبـرـةـ هـ/ 95: من عـجـمـهـ هـ/ 96-96: سـ هـ/ 97: فـيـدـقـهـ هـ/ 98: سـ هـ/ 99: الـاتـرـجـ هـ/ 100: فـيـنـقـىـ هـ/ 101: مـقـشـرـ هـ/ 102-102: سـذـابـ وـكـرـفـسـ هـ/ 103: شـيرـازـ هـ/ 104-104: فـيـنـقـىـ وـيـسـلـقـ هـ/ 105-105: زـ هـ/ 106: شـ هـ/ 107: سـ هـ/ 108: البـمـلـ هـ/ 109: زـ هـ/ .

صفة غامض منه :

ينقا (110) ويصلق ويصف في جام ويصب عليه السماق ويصب عليه زيت طيب وبيوك (110) .

صفة مغمومة منه (111) :

(112) ينقا ويصلق (112) ويجعل في قدر ويقطع البصل مثل الدرهم فان كان جزر وباذنجان قطع معه وعمل ساف وساف وبينهما الباذير اليابسة الحريفة ويصب عليه (113) خل وزيت ومرى (113) ويغم برغيف (114) حتى اذا (114) نضج قدم (115) ان شالله (115) .

سنبوسج منه :

(116) ينقا ويصلق (116) ثم يدق مع قلقاس مطلوق (117) لمن احب ذلك او وجده ويذر عليه بياعش بصل مدقوق وما بصل مشرح (118) ويدق الروبيان بسكين وتطرح عليه ابازير يابسة وافاوي ومرى وان احببت ان تحفظه فاجعل فيه ما (119) سماق ثم لفه (120) في رتقا على عمل السنبوسج ويقلسى بالزيت الطيب ويقدم (121) فانه طيب (121) .

صفة ممقور منه :

(122) ينقا ويصلق ويصف في برنية ساف بينهما الملح والكسفرا اليابسة والكرفس المقطوع ويصب عليه الخل ويرفع فإذا احتجت اليه قدمت منه في جام فانه طيب وقد يخرج من الخل ويقللى بزيت طيب ويعاد عليه الخل ان شالله .

صفة مخصوص منه (122) :

(71) (123) ينقا ويصلق (123) ويقطع معه كرفس مثله وكزبرة (124) رطبة وسداب ويطيخ حتى ينضج ثم يغرف في غصارة ومن احب ان يجعل فيه زعفران فعل .

## اللون الطبيخ

صفة هريسة لعبدون (125) :

يؤخذ الارز فيطيخ بماه حتى يقارب النضج ثم يلقي فيه كرات قد ملمس (126) (127) وتنتف مثل الخيوط في الدقة (127) (128) وسقي بما (128) القرطم المطبوخ حتى ينعقد ولا يزال يعقد حتى يجي مثل (129) الهريسة فانه غاية من الغايات.

110-110: هذه المادة ساقطة كلها من هـ 111: هذا العنوان ساقط من هـ 112-112: ينقا ويسلق هـ 113-113: الخل والزيت والموري هـ 114-114: فإذا هـ 115-115: سـ هـ 116-116: ينقا ويسلق هـ =

وقد يعمل فيه عوض (130) الدسم الطحين من السمسم واللوز المدقوق الذي لم يستخرج دهنه فيجي طيبا . وقد تعمل الوان الطبيخ كلها (131) على هذا العمل فالسكباج (132) يلقا فيها حوايجها (132) في الخل وتغلا (133) به وفيه باقة كرس فادا نضجت الحوايج جعل فيها زعفران واجمل (134) الطحين فيها (134) والملح والابازير واغرف (135) على ما يغرف السكباج .

#### عمل مضيرة :

يؤخذ الطحين فيضرب بخل ويصب في قدر ويجعل مكان اللحم باقلی منبیوت مبشر ويطبخ على مثال طبيخ المضيرة حتى ينعقد ويغرف ان شاء الله . وعلى هذا المثال فاطبخ الاسفیدباج (136) وغيرها الا انك تجعل مكان الدسم الطحين (137) (138) ومكان الدهن الشیر للقلی (138) .

---

117: مسلوق هـ / 118: مستخرج هـ / 119: سـ هـ / 120: الـ هـ /  
 121-121: زـ هـ / 122-122: سـ هـ / 123: ينقى ويسلق هـ / 124: وكسبرة  
 هـ / 125: لعبدن هـ / 126: سلق هـ / 127-127: سـ هـ / 128-128: يسقى  
 ما هـ / 129: وزن هـ / 130: مثله هـ / 131: سـ هـ / 132-132: سـ هـ / 133:  
 وتغلي هـ / 134-134: فيها الطحين هـ / 135: غرفـ هـ / 136:  
 الاسفیدباجات هـ / 137: طحين هـ / 138-138: سـ هـ .

## الباب السابع والأربعون

### عمل الخل والزيوت في الشريد والخبز المفتوت<sup>(١)</sup>

صفة خل وزيت:

يُوْخَد جام لـه حرف ويُوْخَد (٢) من خل خمر (٣) ثلث رطل في جمل فـي قـدح وـتـجـعـل مـعـه قـطـعـة شـلـج وـمـا (٤) وـتـحـرـك الشـلـج فـي الـخـل (٥) حتـى يـذـوب شـمـة تـجـعـل فـيـه قـطـعـة (٦) سـكـرـ وـشـيـ من مـلـح شـمـة تـجـعـل فـي الـقـدـح كـعـكـ يـابـسـ اـبـيـضـ مـخـمـرـ نـضـيجـ وـيـحـرـكـ فـيـه بـمـلـعـقـة شـمـة يـخـرـجـ مـنـ الـقـدـح وـيـجـعـلـ فـيـ جـامـ وـتـصـيـرـ ماـ فـيـ الـقـدـح عـلـىـ ذـلـكـ الـكـعـكـ وـيـرـوـيـ مـنـ الـرـيـزـتـ شـمـة تـقـطـعـ عـلـيـه لـبـ خـيـارـ وـورـقـ الصـعـترـ (٧) الطـريـ وـالـبـادـرـوجـ الطـريـ الحـرـيفـ وـقـلـيلـ مـلـحـ وـيـقـدـمـ آنـ شـاـلـهـ وـيـقـدـمـ مـعـهـ فـرـارـيـجـ حـارـةـ .

آخر لابن عليون:

يُوْخَد رـغـيفـ سـمـيدـ لـه حـرـفـ فـتـحـزـ (٨) حـرـفـهـ بـالـسـكـينـ شـمـةـ ثـمـ تـكـبـ (٩) عـلـيـهـ (١٠) مـاـحـصـرـ طـريـ وـبـرـدـهـ بـثـلـجـ فـاـذـاـ روـيـ قـلـبـ حتـىـ يـرـوـيـ ظـهـرـهـ شـمـةـ يـجـعـلـ (١١) فـيـ جـامـ وـاسـعـ وـيـوـخـدـ عـشـرـونـ لـوـزـةـ مـقـشـرـةـ مـسـحـوـقـةـ فـتـجـعـلـ فـيـ ذـلـكـ الـمـاـ حـصـرـ (١٢) وـتـمـاثـلـ بـهـ وـتـرـوـيـ بـالـرـيـزـتـ شـمـةـ تـصـبـ عـلـىـ الرـغـيفـ وـتـنـتـفـ عـلـيـهـ صـدـورـ الـفـرـارـيـجـ مـشـوـيـةـ وـتـقـطـعـ لـبـ خـيـارـ وـنـعـنـعـ وـبـادـرـوجـ عـلـيـهـ وـيـبـرـدـ بـالـثـلـجـ .

لون آخر:

يُوْخَد رـغـيفـ سـمـيدـ فـيـقـطـعـ وـيـصـبـ عـلـيـهـ خـلـ مـصـبـوـغـ بـزـعـفـرـانـ وـيـجـعـلـ فـيـهـ قـطـعـةـ سـكـرـ وـدـارـصـيـنـيـ وـأـنـجـدـانـ وـصـعـتـرـ مـدـقـوـقـ شـمـةـ يـنـتـفـ عـلـيـهـ صـدـورـ الدـجاجـ وـيـرـوـيـ بـالـرـيـزـتـ فـاـذـاـ طـمـمـ بـهـ قـطـعـ (١٣) عـلـيـهـ لـبـ خـيـارـ وـنـعـنـعـ وـبـادـرـوجـ وـجـلـ فـيـهـ قـلـيلـ (١٤) مـلـحـ وـقـدـمـ (١٥) آنـ شـاـلـهـ (١٦) .

خل وزيت نبطي:

يُوْخَد خـلـ خـمـرـ فـيـجـعـلـ فـيـ اـنـاءـ وـيـصـبـ عـلـيـهـ السـكـرـ المـدـقـوـقـ (١٧) مـثـلـ نـصـفـهـ وـيـلـقـىـ فـيـهـ شـيـ يـسـيرـ (١٨) مـنـ مـلـحـ شـمـةـ يـقـطـعـ فـيـ اـنـاءـ اـخـرـ وـيـصـبـ عـلـيـهـ مـاـ وـيـتـرـكـ سـاعـةـ وـيـصـفـاـ (١٩) الـمـاـعـهـ وـيـقـطـعـ عـلـيـهـ لـبـ خـيـارـ

١-1: والزيت بالشريد هـ/ ٢: فيُوْخَد هـ/ ٣: الخمر هـ/ ٤: وملح هـ/

٥: زـهـ/ ٦: السـعـترـ هـ/ ٧: فـحـيـ هـ/ ٨: مـنـ هـ/ ٩-٩: رـكـبـ عـلـىـ هـ/

١٠: جـلـ هـ/ ١١: الـحـصـرـ هـ/ ١٢: سـهـ/ ١٣: فـقـطـعـ هـ/ ١٤: سـهـ/

١٥: وـتـقـدـمـهـ هـ/ ١٦-١٦: زـهـ/ ١٧: مـدـقـوـقـ هـ/ ١٨: سـهـ/ ١٩: وـيـصـفـيـ هـ/ .

وشي من بياض بصل وجبن (٢٠) حريف ونعنع وطربون وكوفن (٧٢ص) ومتسر  
وبادروج ويخلط به (٢١) خلطا جيدا ثم يصب عليه الخل المضروب بالسكر  
حتى يغرقه ويفضل (٢٢) عليه ثم (٢٣) يصب عليه اوقية زيت معسول ويصف  
على وجهه خيار مقطع مثل الدراما ويكسر عليه الثلج ويرش عليه باليد  
شي من جلاب قد منج (٢٤) بقليل (٢٥) خل فاته يجي (٢٦) غايطة (٢٧) من  
الغايات (٢٨) ان شا الله (٢٩).

---

<sup>٢٠</sup>: خبز هـ / <sup>٢١</sup>: ز هـ / <sup>٢٢</sup>: عنه و هـ / <sup>٢٣</sup>: نضح هـ / <sup>٢٤</sup>: قليل هـ /  
<sup>٢٥</sup>: س هـ / <sup>٢٦</sup>: س هـ / <sup>٢٧</sup>: زهـ / .

الباب الثامن والأربعون

## عمل طبيخ الماء والملح والصباغ الفج

طبع لحم (2) حمار الوحش وذكر عمله :  
 ماري من الوحش احمد لحاما من البري ولا سيمما الجحش ولحم الهرم من  
 الوحش يولد دما رديبا وهو (3) بعد الانهضام معفنا (4) ومن (5) عنه  
 لم يكد يبلل واطيب شي فيه سرته وكثير من الناس يستطيعون جلده مسموطا  
 مشويا ويجدون فيه طعما من صدور الدجاج وشحمة نافع من الكلف اذا لطخ  
 به ومن وجع الظهر والكليلتين العارضي من البلغم والرياح الغليظة .

وأطيب لحم (٦٦) الوحش في الطبيخ الماء وملح والنار———  
الطباهقات والشرابيم المميزات.

ومن اخذ سرّة (9) حمار الوحش فسلقها سلقة خفيفة ثم اخرجها وبزرهما بالبازير الحريفة وزيتها ونضج عليها شيئاً (10) من خل ومرى وغزر فيهما اسناناً من شوم مدقوقة (11) في الصفاق ثم دلاها في التنور حتى تنضج اكل منها طعاماً طيباً سريعاً الانهضام نافعاً لوجع الظهر زايد (12) في الماء.

وكل ما اكلت من لحم الوحش بعد الكدّ والطرد كان اسرع (72ظ) انهضاماً  
واخف في المعدة واقل منفعة واحمد عاقبة .

وزعمت العرب ان اول من طرد الوحش (13) على الخيل ربيعة بن نزار ولما ركب الفرس (14) رکضه على (14) بقرة وحشية فلجلات الى سدرا فاستترت فيها فرق لها ورجمها فرحمه عنها وتذكرها.

١: س هـ / ٢: س هـ / ٣: س هـ / ٤: مغشي هـ / ٥: فسحج وهو غامض في ١ و  
٦: لحوم هـ / ٧: والملح هـ / ٨: والنارساجات هـ / ٩: سر هـ / ١٠: شيء  
١١: مدفونة هـ / ١٢: زايدا هـ / ١٣: الوحوش هـ / ١٤-١٤: طرد عليه  
١٥: شانى هـ / ١٦-١٦: وافق الجمل هـ /

واستحسنت شعر (17) محمود ابن الحسن في صفة صيد الحمار بالنشاب وبالسيوف المشببة بالأهلية فاما في (18) صيدها (19) بالنشاب فهو (20) قوله :

لما بدا الصبح فقيل اسفرا  
واذكت الريح نسما عطرا  
غدت بنا جود طوبن ضمرا  
اسرع من لمع البروق حفرا  
ابلقها وجونها والاشقرا  
وظهرت وقربت ان تظاهرنا  
لمن يليه جنلا مستبشرنا  
فمقبض او مستجد (25) وتدركنا  
وممسك اجدر به ان يظفرنا  
(73) ما (27) انفذ القدمة او استظرنا  
بهرتهم سقا ومثلي بهرا  
من احسن الورد ايجاد المدرا  
مكتسيا من دمه معرفنا  
وكان فيه غرضي ان اشكرا  
لصدق (29) النبي فيما اخبرنا  
وهو (30) في جنب الغرا  
وفوق (21) الليل فقيل شمرا  
كانما يوقد منه عنبررا  
اطمح من عين محب نظررا  
مكسوة من الشمال (22) حيرا  
حتى اذا (23) ما العان (23) عنت سطرا  
وقال من كان احد بصيررا  
اما ترى اما (24) ترى اما ترى (24)  
ومطلقا (26) اسهم فقصرا (26)  
وكتن من اشدهم تنظيررا  
حتى اذا امكنتني ان اقدرا  
قدم المقدار من تاخيررا  
فكם رايينا مستعلا (28) معفرا  
ما خصني بل كان للجيش قرارا  
للله ما اعممه واكثرنا  
اذقال ان المصيد (30) في جنب الغرا

وقال في صيده بالأهلية (31) :

لمّا نفت اثوابها الحنادس  
والصبح داج (32) والاظلم نابس (33)  
تطوي بادي حضرها (35) البسبابس  
او انجم منقضية كوانس  
يرعن حمرا وردها حوابس (37)  
اهلة لكن لها مناحس  
حتى يرى القائم وهو جالس  
ورنق الكوكب فهو ناعس  
غدت (34) بنا ضوارم عوابس  
كانها عوافض دوام (36)  
اطلال ما تطابنه دوارس  
بمثل شهب شبهن قابس  
ترمي بها الاعقاب لا المغاظس  
ما الصيد الا مارع الفئارس

(38) ذكر لحوم (38) الظباء:

ولحوم الظباء تولد دما قريبا (39) من السودا (40) غير انه اقل ضررا

17: اشعار هـ 18: ز هـ 19: صيده هـ 20: ز هـ 21: وقوفي هـ 22:  
الشك هـ 23-23: العانة هـ 24-24: ترا اما ترا هـ 25: مستحيد  
هـ 26: يسمى مقصرا هـ 27: لا هـ 28: مسلح هـ 29: بمدق هـ  
30: الصيد هـ 31: بالأهلية هـ 32: راح هـ 33: يابس هـ 34: عدت هـ  
35: حضرها هـ 36: روامس هـ 37: حوامس هـ 38-38: س هـ 39: قريب  
هـ 40: السوار هـ.

من لحم البقر وطبوخه بالماء والملح احمد والكوشتابية (٤١) منه عجيبة جدا وكانت ملوك الاعاجم تختارها وهي من الكوشب وهو ما البصل بالمتمن معناتها (٤٢) بالفارسية لحم هذا العضو والقديد منه اكثر داء لانه (٧٣) يزداد بتقدديه يبسأ ولا معنى له في السكباچ ولافي الشوا واطيب شيء فيه كبدہ واطیب ما اكلت مشوية وشحوم الظبا تغذوا غدا (٤٣) كثيرا (٤٤) .

وكتب محمود بن الحسن (٤٥) الكاتب الى صديق له يصف جديدا باردا وكشتتابية من لحم غزال ويقاله (٤٦) المصير اليه ليأكل معه من (٤٧) ذلك:

كانقطن يندف تحت جلدة نسمته فجا نسيج وجده اتنك به الجوارج بعد كدة كوجنة شادن وكلون خددة فعاقبك الحبيب بطول صددة	لنا جدي الى التربيع ما هسو عنينا بالرضاع له زمانا وكشتتابية من لحم ظبي اذا شيئا صبحناه (٤٨) براغ فان لم تأتنا عجلة حثيثا
--	--

صفة ماء وملح من لحم وحش للمأمون:  
 يوحد من اطابيب الوحش من السنام والسرة ويغسل كبارا ويجعل في قدر ويصب عليه ماء ويغلق حتى يشتد اللحم ثم يخرج الى ما بارد ويرمى بالماء الاول عنه ويغمر ويعاد الى القدر ويصب عليه ما وزيت عذب ويصل مقطع وصحاح وعود خولنجان ودارصيني وباقاة شبت (٤٩) وكف ملح ويقللا (٥٠) فإذا نضج جل فيه الابازير اليابسة مثل الكزبرة (٥١) المدقوقة والفلفل والكمون والزنجبيل وهي على النار فإذا احتاج الى الغرف غرف في طيفورية كبيرة وصف اللحم وزين بما شئت من المحاشي وقطع عليه سذاب وقدم مع صباح (٥٢) ان شاء الله (٥٣) .

صفة ما وملح خراساني:

(٧٤ص) يوحد ان شئت من الوحش او (٥٣) من الغنم البشت و (٥٤) اصول الافخاذ فتختلف (٥٥) كما هي (٥٦) في قدر واسعة (٥٧) قبل ان تقطع (٥٨) وترمي بالماء عنه (٥٩) وتطرح فيه مكانه (٥٩) او قية زيت طيب وملح حلو وخولنجان ودارصيني وزنجبيل وشبت (٦٠) وبساق بصل وصل صحاح وتقليله ثم تجعل فيه (٦١) قبة محشوة من (٦٢) لحم مدقوق وتنضجه بالنار

---

٤١: والكشتتابية هـ / ٤٢: ومعنى هـ / ٤٣: سـ هـ / ٤٤: كبيـ را هـ / ٤٥: الحسين هـ / ٤٦: ويسله هـ / ٤٧: زـ هـ / ٤٨: طبخناها هـ / ٤٩: شبت هـ / ٥٠: ويغلي هـ / ٥١: الكزبرة هـ / ٥٢ـ٥٢: زـ هـ / ٥٣: وان شئت هـ / ٥٤: او هـ / ٥٥: فتسلق هـ / ٥٦ـ٥٦: زـ هـ / ٥٧ـ٥٧: سـ هـ / ٥٨: سـ هـ / ٥٩: زـ هـ / ٦٠: وشبت هـ / ٦١: مطموس في هـ / ٦٢: سـ هـ / .

نضجا (63) جيداً ثم تخرجه الى خوان فتقطعه تقطيعاً حسناً وتصفّمه في طيفورية بلا مرقة ولا تزيده في جوانبها وتجلّ القبة في وسطها وتغثّبها وتذرّ عليها دارصيني مدقوّق (64) وتتنفس عليها قليل مري بالكافّ وتترّشّ علىّها خردلاً حريفاً ابيضاً (65).

وصفة القبة ان يؤخذ اللحم الرخن فيدق مع بياق البصل (66) وكزبرة (67) رطبة (68) وتذر فيه (69) يابسة مدقوقة مع (69) فلفل ودارصيني (70) وتقطع عليه قليل كرات يقل مع قليل ارز (70) وتحشى القبة حشوا جيدا وتخيط بعود خلاف (71) (72) وان شئت ان تقطع فيها من الكبد صفارا جدا فافعل (72) والقها (73) في الماء والملح.

ماه وملح من بطون لابي سمين:

يُوْخَدُ مِنْ بَطْوَنِ الْجَدَافِ (74) فَقْطَ مَا امْكَنَ (75) وَتَخْرُطُ وَتَنْظَفُ وَتَغْسِلُ غَسْلاً  
نَظِيفاً بِالْمَلْحِ وَالْكَرْفِ وَتَلْفُ عَلَى شَحُومِ الْكَلَى وَالْزَّبِ (76) ثُمَّ تَعْصَرُ وَتَجْعَلُ  
فِي قَدْرٍ وَتَصْبِحُ عَلَيْهَا غَمْرَهَا مِنَ الْمَا وَتَصْبِحُ فِيهَا (77) زَيْتٌ طَيْبٌ وَقَلِيلٌ مِلْحٌ  
فَقْطٌ وَعُودٌ خَوْلِنْجَانٌ فَقْطٌ وَتَتَلَقَّى حَتَّى تَنْفَجَ فَإِذَا نَضَجَتْ أَخْرَجَتِ الْغَضَّارَةُ  
وَصَفَّتْ فِيهَا وَصَبَ عَلَيْهَا دَارِصِينِي مَدْقُوقٌ وَنَضَحَ عَلَيْهَا (74ظ) مِنْ (78) مَاءٍ  
الْبَصْلِ سَاعَةً إِخْرَاجِهَا فَانْهَا غَایَةً مِنَ الْغَایَاتِ.

ما و ملح من لحم غزال:

يقطع لحم الغزال تقطيعاً كباراً ويطرح عليه ملح كثير وحمص منقوع (79) وخولنجان ودارصيني ويطرح عليه عيدان شبت وفلفل ويصل مدور ونصف اسکرجة زيت ويفم (80) بالماء ويطبخ حتى ينضج ويشرد تحته برازيز نذج ويصب عليه ما خردل وما حصرم ويعرف ان شالله .

## صفة صباغ الماء والملح:

يؤخذ من الجوز جزء (81) ومن اللوز جزء ومن ما الزبيب المدقوق الممزوج بالخل ثلاثة اجزاء ومن الخردل المعمول الفج جزءين (82) ومن الموري العتيق جزء ومن احب ان يعمل فيه سكرا فليفعل (83) نصف جزء ونصف جزء ماورد طيب ويضرب الجميع ويصب على (84) الماء والملح بعد ان يذرب عليه الدارصيني (85) ان شا الله (85) ومن احب ان يعلمه (86) صباغا في اسکرجة فعل.

ولعبد الله بن طاهر في الماء والملح:

للماء والملح في الأفواه منزلة ليست كطعم مضيرات وسكن ساج

63: اتضاجا هر 64: س هر 65: ابیض هر 66: بصل هر 67: وکسبره هر /  
 68-68: س هر 69: و هر 70-70: س هر 71: ز هر 72-72: س هر /  
 73: وتلقی هر 74: الجدی هر 75: امکنک هر 76: والشروب هر 77: =

فيه (87) ملأ في من لحم الوجه اذا ما ازيدت بين (88) تفريج ادماج (88)  
 في صفة حولها من لحم جوزة وبين اجزاءها من لحم دراج  
 ووسطها قبة مشوقة فلها فضل على كل سكاج وزرباج (89)  
 يرتاح قلبي اليها انها صفت فيها غذاء (90) لمنهوك ومحتج

عليها هـ / 78: سـ هـ / 79: منقع هـ / 80: ويغمر هـ / 81: جزو هـ وهذا يتكرر في الفقرة كلها / 82: جزين هـ / 83: فليعمل هـ / 84: عليه هـ / 85-85: سـ هـ / 86: يجعله هـ / 87: فيها هـ / 88-88: تعریج وازماج هـ / 89: ودعباج هـ / 90: غذا هـ / 91:

## الباب التاسع والاربعون

### (٧٥ص) في عمل السكاباجات والثرايد والملبقات

فيما (١) يحكي عن كسرى انوشروان انه امتحن جماعة من الطهاة وقال ليطبخ كل رجل (٢) منكم اجل ما يحسنه من الطبيخ وفرقهم في اماكن مختلفة فكلهم طبخ سكاباجا وكان كسرى يسميهما ملكة الطعام وينفق عليها الف درهم في كل يوم . ويحكي (٣) ان هذه السكاباج اول سكاباج اتخذه لكسرى انوشروان وكان السبب في اتخاذها قلت شهوته للطعام فاتخذ له طباخه هذه السكاباج فمكث حينا لا يأكل غيرها ولا يدع احدا يأكلها ثم اذن في (٤) ذلك للكتاب فلم يكن احد (٥) سوى اهل بيت المملكة والكتاب (٦) يأكلونها الى ان زال الملك عن فارس .

وهذه (٧) صفتة (٧) :

يؤخذ من اطایب اللحم الغنی اربعة ارطال ومن لحم البقر السمين مثل ذلك ودجاجة سمينة قد باتت مذبوحة معلقة (٨) غير مسموطة فتسقط (٩) وتشق بمنصفين واربعة افراخ سمان فتجعل لحم البقر بعد احكام غسله في قدر وتصب عليه من الخل العذب غمرة و يجعل على الفحم حتى يغلي لحم البقر ثلث غليات ويقارب نصفه ثم اخرج (١٠) لحم البقر من تلك القدر و (١١) تجعل فوقه لحم الغنم بعد تقطيعه وتتنظيفه ثم تجعل فوق ذلك من الخل الصرف ما يغمره وزيادة اربع اصابع (١١) ثم يغلي غليات وتتنظف الدجاجة وتفصل وتطرح في القدر (١٢) ثم تجعل في ذلك جرجير طري ومثله كرفن ومثله كزبرة (١٣) وجزة سداب ومن ورق الاترج الغض الطيري (١٤) عشرون (١٤) ورقة او ساطا ثم يغلي حتى يقارب (١٥) ما في القدر (١٥) (٧٥ظ) النتاج فاذا ذبل جميع ما فيها من البيقول اخرج ثم جعل فوق ذلك الفراخ بعد تنظيفها صحاحا وتغلي غلية ثم تجعل فيها (١٦) ثلاثين درهما كزبرة (١٧) يابسة مدقوقة مشدودة في خرقة شدا واسعا وباقية شاهسبرم (١٨) صغيرة مرضوضة وعشرة دراهم شوم مشكوك في خلال وتترك على الجمر حتى ينضج كل (١٩) ما فيها ثم يؤخذ من (٢٠) العسل النحل ومن السكر بعد ربع الخل او ازيد ان كان الخل حاد الطعم ومن الزعفران دراهمين او اكثر ان احتمل ما لا يقوى طعمه مطحونا (٢٠) ومن الكاشم المسحوق

<sup>١</sup>: س هـ / ٢: واحد هـ / ٣: وحى هـ / ٤: بعد هـ / ٥: احدا هـ / ٦: ز هـ / ٧-٨: س هـ / متصلة في ريشها ثم يسمط هـ / ٩: تخرج هـ / ١٠: ثم هـ / ١١-١١: س هـ / ١٢: كزبرة هـ / ١٣: ز هـ / ١٤: عشرين هـ / ١٥-١٥: جميع ما فيها من اللحم هـ / ١٦: فيه هـ / ١٧: كزبرة هـ / ١٨: شاهسبرم هـ / ١٩: جميع هـ / ٢٠: السكر الطبرزد والعسل خمسة دراهم وزن اربعة دراهم زعفران مسحوق هـ .

وزن ثلثي درهم ثم ينزل عن (21) النار (22) بعد ان يهدأ ثم (22) يغرس (23) ان شاء الله .

قال يوسف بن ابرهيم مولى ابرهيم بن المهدى: كان لابراهيم بن المهدى جارية صفرا مولدة اهداها له (24) الرشيد عند رجوعه من ولاية (25) دمشق وكانت تلك الجارية احذق الناس بالطبيخ وابصرهم بعمل البوار드 والخلوى والليها (26) النهاية في العذق. قال (27) وان الاميين قد كان وقف على بعض خبرها فاشتها (28) على ابن (29) اسحق من طبيخها سكباجا من بقري وان تكون قدرًا جامعة للحوم من ساير (30) اطيايب (31) لحم (32) البقر ومن الغنم ومن الماعز ومن الطمير واشتربط عليه (33) ان لا يكون في يومها غيرها وانه ان قدم اليه قبله (34) او بعدها شيئا (35) من الطبيخ لم يطعم وانه انما شهوته اكلهما والشرب على المائدة الى ان يسكر من قبل غسل اليد وانصرف ابرهيم (36) من عند الاميين وامر بالجارية فاحضرت وكان اسمها بدعة فقال لها: يا (37) للرشيد في يوم من الايام فانه (38) طعم معه منها (39) فاستطابها جدا وكانت من ساير اللحوم فقالت :السمع والطاعة لامير المؤمنين ثم امر ابرهيم وكيل (39) المطبخ باحضار (40) ما تطلبه (41) من الحوایج (42) من غير اخلال بشيء فلم يلبث صاحب خدمة (43) المطبخ حتى احضرها ما امرته به (44) من الحوایج (44) واصبحت بدعة فاختذ في شانها ثم امرت باحضارها (45) مثقال عنبر و (45) مثقالين عود هندي (46) لتتبخر به اللحمان وكل الحوایج بعد غسلها على سلة او مكبة تفص او مشجب ويغطا بنعقار او جب واسع الراس او يلف المشجب بكسا او ما يقوم مقامه ما يحبس البخور على ما داخله ويكون ذلك بعد قليل غليان الخل والماء وان بخرت القدر جاز بعد الغسل النظيف على ما ذكرت اولا وتبخر الطيفورية قبل الغرف وتطرح فيها قليل مسك بعد حطتها عن النار ثم تغرس (46) .

قال ابو (47) يوسف : فلما قدمت المائدة وجي بالسكباج سقطت روائحها وفاح عطرها وابزارها ونظر الاميين (48) الى حسن صنعتها وزينتها بانواع التزاين والمحاشي والمباعر والبزماؤرد والطريدينات والسنبوسجات

21: على هـ 22-22: س هـ 23: ويغرس هـ 24: اليه هـ 25: ز هـ 26: وانها هـ 27: ز هـ 28: فاشتها هـ 29: ابي هـ 30: ز هـ 31: اطيايب هـ 32: ز هـ / 33: عليها هـ 34: قبلها هـ 35: شي هـ 36: ابراهيم هـ 37: طبختيها هـ 38: وانه هـ 39: صاحب هـ 40: حتى احضرها هـ 41: امرته هـ 42-42: بالغا ما بلغت هـ 43: س هـ 44-44: س هـ 45-45: ز هـ 46-46: فبخرت بذلك القدر قبل الطبيخ بعد الغسل وبخرت الطيفورية قبل الغرف هـ 47: س هـ 48: س هـ .

واللقاءات وتتفصل ذلك بالبقول وباطراف الرياحين بهيئة (49) حسنة وتفصيل منتظم على طبقات مصفوفات او (50) في وسطها اسکرجة خردل ابيضي حريف نظيف فجات كانها (51) زهرة بستان (52) قد حسنة بانواع التحايسن وزينت بصنوف التزايدين (53) كالعروش التي تجلب وكالسيف الملحى (54) فلما وضعت بين يديه (55) وكان هو وابراهيم واسحق الموصلي وخادم للامين كان يحبه فقط استحسنها واستطاب روايحةا فلما طعمه (56) منها استلذها واعجبته واقبل على الاكل فاكل من كل (57) صنف منها ما جازه منها (58) شي فقال ياعم لقد ضم هذا اللون ثلاثين لونا وانه ليوفي على سائر الالوان (59) وانها لسرى واطيب من التي اكلت مع الرشيد امير المؤمنين ولقد امرت باصلاحها فمجات على هذا الحسن (60) فقال له (61) يا امير المؤمنين ان هذا اليوم عظمت علي فييه النعمة لله وجلت له العنة اذ رأني (62) امير المؤمنين موضعا لا نسنه ومكانا لشهوته وامرها فزاد الله امير المؤمنين (63) انعاما و افضلها (64) ويرا واكرا ما شدعا بالشراب فشرب على المايدة هو ومن حضر

فلم ترفع المايدة ولا غسل يده الا بعد السكر ثم انصرف من عنده ويعث لبدعة (65) بعدد كان شراء عليه (66) عشرة (67) الف درهم ويعث الى ابراهيم 63 ثلاثة اسفاط من العطر (68) الفاخر (69) وثلاثة مراكب من مراكب الرشيد وثلاثة بدر وكتب اليه بهذه الابيات:

فاتت به كالروض في اذار  
وعليه اثواب من الانوار  
فكانما وافاك من عطار  
في كف خود فتنة الابصار  
في كل قلب مدية الشطار  
ويقسمها من طيب الابزار  
فخضاشه للكف والاظفار  
ويطونها مع سائر الاطيارات  
قشرته بمرهف بتار  
بالصوم منه يهم بالافطار  
بستان قد حفوه بالازهار

ولقد اتنا بدعة بطعامها  
فكأنه عند العيان وقد بدا  
ضج بصيغة لونه وذكاءه  
ارج يفوح نسيمه وبخساره  
وكأن بين جفونها من ظرفها  
فيها من الخل الثقيق بحقها  
والزعفران يجول فيها (66) كثرة  
فيها من اصناف اللحوم سمينها  
(67) وبها من البانج حظ وافر  
فاذاد (68) راهما صائم متوجع  
فكأنها فوق الخوان بحقها

49: تzinat هـ 50: و هـ 51-52: زهر البستانين هـ 52-53: ز هـ  
53: يدي الامين هـ 54: طعم هـ 55: س هـ 56: انواع الطبيخ هـ 57:  
الجنس هـ 58-58: ياليها الامين ان هذا اليوم من اعظم الايام عندي  
بركة وافضلها واجلة لدی اذ رای هـ 59-59: افضلها وانعاما هـ 60:  
الى بدعة هـ 61: ز هـ 62: ثلاثين هـ 63: ابراهيم هـ 64: مطعمون في  
هـ ولكن اضيف على الحاشية لفظ "الثياب" هـ 65: الفاخرة هـ 66: فيه هـ  
67: واذا هـ.

فاجا به ابرهيم 68:

يا واحد الظرفاء والاحرار  
لله درك من امام (69) فاضل  
فرع (70) النبوة والخلافة (70) والهدى (71) ومغارس الاقيال والاحرار (72)  
اهلا بكم من معاشر زوار  
شافتني بزيارة في معاشر  
 فلاشكرينك في الذي اوليتني  
في النثر والمعنوم من اشعار (73)

(74) فلنخرج السكباج :

(75) صفة سكباج بدعة للامين:

يروخذ اللحم البقرى من اطاييه مثل الباطنة والسنام والقصير او بواطن  
الافخاذ والمتن وتوخذ البطنون باسرها مثل العرق والدوارة والمبصر  
والرمانته وبنات اللبن ما خلا الكبد والطحال فتغسل غسلا نظيفا بالملح  
والكرفس مرات ثم تجعل في قدر نظيفة كبيرة قد بخرت بعود وتصب فيها من  
الخل الصرف ما يغمر ذلك وقليل ماء زايد فوق غمره وتصب فيها اوقية  
زيت طيب وقليل ملح وباقاة سداب واخرى كرفس وباقاة كزبرة رطبة حتى اذا  
غلت القدر اخذت جديا مسلوخا فقطعته قطعا كبارا والقيته فيها فادا  
على غليتين اخذت خروفا سميطا فجعلته فيها على صدره مضموم الافخاذ  
واعضا والقيت فيها (77) ثلث دجاجات فاية وخمسة افراخ سمان وخمسة  
فرايرج تلقي ذلك شيئا بعد شيء ثم تعمد الى دق الطير مثل السنمان  
والعصافير فتلقي في القدر ما امكنته منها فادا نضجت طرحت فيها كفنا من  
ملح وكفا من كزبرة يابسة مدقوقة والق فيها بادنجانا قد قشر وسلق في  
الخل في قدر اخرى مع جزر وبصل والق فيها اوقية زعفران ان احتملت او  
نصفها عند قطع النار من تحتها واتركها تهدأ على النار فادا هدأت  
فاعمد الى اكبر ما يكون من الطيافير واعمهه واوسعه فاشرد فيها خبرا  
مقطعا مثل الشوابير ثم اغرف من المرق عليه حتى يتشرب ثم اخرج الخروف  
البارك السميط الذي في القدر فاجعله في وسط الطيفورية كما هو بارك  
وحلوه الدجاج والفراغ ثم اعد الى لحم الجدي المفصل اعضا فاقسم به  
الطيفورية ثم اجعل في قسمته لحم البقر وفي تفصيله لحم الجدي المسلوخ  
ثم اخرج البطنون وقطعها شوابير وضئها فوقه واجعل دون ذلك البادنجان  
والبصل والجزر وبين ذلك الفرايرج والعصافير والطير المفiper وزينه  
ببزماء وطردين ولقانق ومحاشي ومباعر وقباب محشوة وقطع الجبن

68: ابراهيم هـ 69: اديب هـ 70-70: الخلافة والنبوة هـ 71:  
والهدى هـ 72: والاصرار هـ 73: اشماري هـ 74-74: سـ هـ 75: بسبـ  
التباين الواضح بين اـ وـ هـ فيما يتعلق بهذا النص فأنـا سنـد النـصـ  
كما جاءـ في هـ بعد نـظـيرـهـ فيـ 1ـ مـباـشرـةـ /ـ

واعله في التفصيل ومهمما وجدت من خلل فاجعل فيه بقلا اخضرا حسنا وقطع على وجهه كرفس وسداب وقدمها مع خردل ان شاء الله .

#### صفة السكباح:

يؤخذ من اللحم البقرى من اطاييه مثل الباطنة والستام والقصيرا او بواسطه الافخاذ والمتن وتؤخذ البطون باسرها مثل العروق والدوارة والمبعز والرمائة وبينات اللبن فتجعل في برمة بعد الغسل والتقطيع اجزا متساوية حتى اذا انسلق دون النضاج اخرج وترك على طبق ويؤخذ من الدجاج السمين شيئا غاية فيجعل في البرمة ويجعل عليه خل خمر غير الخل الاول فادا نضج الدجاج اخذ كسيرة يابسة خمسة دراهم ودرهم زنجبيـل وثلثة دراهم زعفران وزن درهمين فلفل وكرفس وسداب ويكون الجبن مقطعا مثل الشوابير ثم اغرف من المرق عليه حتى يتشرب ونضد اللحم فوقه تنضيد والدجاج وزينه ببزماؤرد وطردين ولغايق ومحاشي ومباعر وقطع عليه الجبن وقدمه مع خردل ان شاء الله .

#### صفة سكباح المسك للرشيد:

تأخذ اطاييف البطون فتقطعها كما تريده (76) ويلقى في قدر نظيفة حتى اذا انسلق (77) ولم (78) ينضج اخرج ونشر (78ص) على طبق ثم يؤخذ اللحم فيقطع ويصلق (79) في قدر اخر فادا غلى غلية اخرج ونشر ايضا فادا برد اخذ له خل خمر جيد فالقي عليه (80) (81) قليل ماء او قدر ما يتحمل فان كان ضعيف الحمض لا تترك فيه ما فادا على فاطرح فيه ذلك اللحم وتغسل البطون بعد التسلق وتترجمها (81) ثم يؤخذ جرجير وكوفـس وبصل (82) وقليل ملح (82) فيلقي (83) في القدر (83) ويكون (84) البصل مربوطا (84) ثم تطرح (85) فيها (86) كزبرة (87) يابسة وفلفل (88) وكمون مدقوقة (88) حتى اذا كاد ينضج اخرج اللحم (89) وصفيتها المرقة بخرقة صقيقة نظيفة (89) حتى لا يبقيا (90) من الايـازـار (91) فيه شيء (91) فادا اخذت صفوه (92) اعد (93) اللحم والمرق الى القدر واغله (94) حتى ينضج (95) واطرح فيه (95) (96) الزعفران مع قيراط مسك وان احتاج الى كسر حجمه فالق فيه سكران بقدر ما تريـد (96) ثم تقطع فيه

76: تزيد هـ 77: انسلق هـ 78: ولما هـ 79: ويسلق هـ 80: فيه هـ 81-81: وقد غسل اللحم قبل ذلك هـ 82-82: وملح قليل هـ 83-83: فيه هـ 84-84: البقل جزرة هـ 85: يؤخذ هـ 86: س هـ 87: كسيرة هـ 88-88: وزعفران وزن درهمين هـ 89-89: ثم تؤخذ كرباسة سفيدة فيصفى المرق فيها هـ نشير هنا الى انه قد ورد لفظ "وصفيتها" في ا وشـرى انه خطأ سماع يدلـ على ان ثـمة كان من يملي على الناسـ وهذه ليست المرة الاولى التي تـعـتـورـ فيهاـ النـصـ هـنـاتـ سـماـعـ منـ هـذـاـ القـبـيلـ/ 90: يـبـقـىـ فـيـ هـ 91-91: س هـ 92: صـفـوـتـهـ هـ 93: اـعـيـدـ هـ 94: وـاـغـلـىـ هـ 95-95: وـطـرـحـ عـلـيـهـ هـ 96-96: وزـنـ حـمـتـيـنـ مـسـكـ هـ .

(97) الخنزير السميد وتغرس عليه المرق واللحم وتصف كما تفعل بغيرها.

صفة الملبيقة (98):

تساخذ (99) لب اقرانى التنور (99) ولب اقرانى الفرن يكون (100) فيه بعض الجفوف تسحقه بيده وتنخله بالمنخل وتطرحوه في القدر (101) وتصب عليه من دسم السكباچ ثم توقد تحته وتزيد فيه (102) قليل شيرجا الا ان يكون المرق دسم فلا يحتاج الى الشيرج وتزيد فيه (102) حلاوة (103) وتلق فيـه (103) دارصيني (104) وسنبل وزنجبيل وزعفرانا قليلا من كل واحد مسحوقا وتغلبى المرقة فادا غلت (104) صببتها (105) على الباب (106) الذي في القدر وتحركه حتى يشتـد ويستوفي (107) ثم تغرسه في طيفورـية (108) وتصف اللحم حوله مع المحسـوـ (109) وتزيـنه بقليل بـقل وقطع عليه قليل سـدـاب وكرفس وقدمه ان شـاء الله .

: 97: ز هـ / 98: ملبيقة هـ / 99-99: لب الجـولـان هـ / 100: س هـ / 101: الطـبـق هـ / 102-102: س هـ / 103-103: وتسقيـه هـ / 104-104: وقلـيل سنـبل وزـنـجيـل وقلـيل زـعـفـرـان فـادـا عـلـى المرـق هـ / 105: صـبـبـتـه هـ / 106: اللـبـاب هـ / 107: ويـسـتـوـي هـ / 108: طـيفـور هـ / 109: المـحـشـو هـ / 109: .

الباب الخمسون (ظ78)

عمل الهراء الرزيات والحنطيات

صفة هريرة الارز:

يؤخذ لحم سمين فيغسل ويطرح في القدر وتصب عليه ما وملح واغله على النار حتى ينضج ويتهرا وينشر اللحم من العظم فإذا تهراً انزلته عن النار فان كان غليظا فقده في الهالون ثم خذ ارز (2) ابيضا (2) فنقة وأغسله ثلاث مرات وصب اللبن المصفا (3) على مرق اللحم فإذا غلى غلية (4) طرحت عليه الارز فإذا نضج الارز طرحت اللحم المدقوق عليه ثم حركته حتى ينطجن الارز وتسقيه زبدا (5) او (6) سمنا (7) او دهنا مسلساً بشيرج نصفين (7) او لبنا وتغمره ابدا حتى ينطجن كله ولا تزال تحركه حتى يصير مثل الناطف ولا يبقا (8) من اللحم شيء صحيح حتى يصير مثل الخيوط منعقدا (9) مع الارز لا يبين منه (10) شيء واجعل معه ايضا (11) اسكرةجة مري وقدمه ان شاء الله .

صفة هريرة بخبر:

تُوَلِّدُ ثُلَّتْ دُجَاجَاتْ سَمَانْ فَتَسْمِطُ وَتَشْوِي وَيَجْعَلُ تَحْتَهَا مَا يَسْلِي فِيهِ دَسَّمْ  
الدُجَاجْ شَمْ يُوَلِّدُ الصَّدَرْ (12) فَيَنْتَفِعُ مَا فِيهَا (13) مِنْ الْلَّحْمِ نَتْفَاعًا حَتَّى  
يَبْقَى (14) مِثْلُ الْخِيُوطِ الرِّقَاقْ (15) شَمْ يَجْعَلُ فِي قَدْرِ نَظِيفَةِ (16) وَيَصْبِرُ  
عَلَيْهِ (16) رِبْعَ رَطْلٍ زَيْتٍ (17) أَوْ شَيْرِجَ (17) وَمِثْلُ مَا يَغْمُرُهَا فِي الْقَدْرِ  
(18) مِنْ الْخِيُوطِ الَّتِي مِنْ الصَّدَرْ (19) وَتَجْعَلُ عَلَى النَّارِ وَتَتَرَكُ سَاعَةً حَتَّى  
تَنْشَفَ الْحَرَاءُ أَكْثَرَ الْمَاءِ شَمْ تَاخِذُ لَبَابَ خَبْرِ سَمِيدٍ مُنْخَلُوْ فَتَلْقِيْهِ فِي  
الْقَدْرِ وَيَكُونُ بِالْقَرْبِ مِنْكَ لَبِنَ حَلِيبٍ وَمَا كَانَ فِي الْمَاءِ (79) الَّذِي كَانَ  
عَلَى الْدُجَاجِ مَعَ دَسْمِهَا شَمْ تَصْبِرُ ذَلِكَ فِي الْقَدْرِ وَتَحْرُكُهَا (20) فَكُلُّ مَا (20)  
نَقْعُ مَا وَهَا مَدَدِهَا (21) بَشَّعَ مِنْ ذَلِكَ اللَّبِنِ وَدَادِمَ (22) ذَلِكَ ابْدَأِ (23)  
حَتَّى تَتَعَقَّدَ (24) أَكْثَرَ الْعَقَادَ (25) مِنَ الْهَرَابِيِّينَ (26) (27) الْمُتَخَذِّةِ مِنَ  
الْحَنْضَةِ شَمْ اغْرَفَهَا وَقَرَبَ مَعَهَا مَرِيَا نَبْطِيَا وَقَدَمَهَا إِنْ شَالَلَهُ .  
(27)

1: والازيات هر 2- : ارز ابیض هر 3: المصف 5: ز هر 4: ز هر 5: زیتا هر 6: و هر 7- : س هر 8: ییقی هر 9: منعقد هر 10: معه هر 11: معه ز هر 12: الصدور هر 13: علیها هر 14: یصیر هر 15: الداقاک هر 16- : ویصیر علیها هر 17- : س هر 18: القدر 19: الصدور هر 20- : فکلما هر 21: امدها هر 22: وداوم هر 23: ز هر 34: یستعد هر 25: انعقاد هر 26: هرایس هر 27- : س 0: هر

هریسه من کروش (28) لابن المهدی (28) :

ساخت الكروش (29) بعد الغسل والسمط فتقطعها (29) وتنظف،  
تنظيفاً جيداً ثم تصلقها كما تصلق (31) اللحم ثم تنتفتها خيوطاً خيوطاً  
أدق ما تقدر عليه ثم تطرحها في القدر وتغمرها بلبن حليب وتطرح فيها  
عود دارصيني وخولنجان وشحوم دجاج مذوب ثم تلقي عليها الارز المطحون  
وتحركها حتى تتعقد وتطرح فيها من الملح حاجتها ثم تسقيها بدم شحم  
الكلن من المقلبي ثم تعرفها في طيفورية وتذر عليها (32) شيئاً من (32)  
دارصيني مدقوق وتوكل بمرى ان شاء الله .

هريسة كاثوليكية (33) كانت تصنع للواثق لابي سمين توكل في المكان (33) : ي Rox من صدر (34) الدجاج المشوي فينتف خيوطا ويغلن اللبن به (35) والارز (36) المطحون فإذا نضج طرح فيه اللحم المنتف وضرب ضربا جيدا بدهن دجاج مصفا (37) فالق فيه الملح العذب (38) بقدر (39) ما يحتاج (39) واضربها ضربا جيدا ثم اغرفها في طيفورية وقربيها مع مري (40) ان شا الله (40) .

هریسة اخري کانونية :

يجمع اللحم (41) والحنطة المقشورة المجمشة بعد غسليهما (41) في قدر نظيفة (42) فوق الديكaran (43) كما تفعل بها في التنور وتطبخ حتى يتهرأ الجميع ويضرب فوق (44) (79) حتى ينعقد وربما انضج كل واحد منها على حدة ثم جمع او دق اللحم في الحجر بعد الطبخ وخلط (45) وضرب وربما جعل القمح مع الارز نصفين وتعتمد (46) من ارز مطحون وارز صحيح واي ذلك كان فهما يزيدان في طيبة اللين وفي دسمها الزيد وشحوم البط والدجاج (47) اطيب ذلك كله واسبه بطعام السراة وكذلك عملها من صدور الدجاج (47) ولباب الخيز وتعمل ايضا (48) من صدور الدجاج مع ارز ولبن حليب (49) وسكر وتسقى المهلبية .

صفة خطية:

يؤخذ اللحم السمين من الأضلاع والاعجاز والآلية فيقطع ويوضع في قدر نظيفة وتصبّ عليه وزن درهمين زيت طيب وتصبّ عليه غمرة من الماء وتلقي فيه عود دارصيني وعود خولنجان ويغلى حتى إذا قارب النفح القيت فيه (50) الحنطة المقشورة (51) المشحوشة (52) المعلوقة على حدة

28- ز هـ / 29- س هـ / 30- فتنظفها هـ / 31- تسلق هـ / 32-33- س هـ / وتوكل على المكان لابي سمين كانت تصنم للواشق هـ / 34- 35- ز هـ / 36- الارز هـ / 37- مصغر هـ / 38- النقسي هـ / 39-39- الحاجة هـ / 40-41- ز هـ / 41- س هـ / 42- س هـ / 43- 44- الديركان هـ / 45- س هـ / 46- وتعمل هـ / 47-47- ز هـ / 48- س هـ / 49- س هـ / 50-50- حنطة مقشورة هـ / 51- س هـ / 52- مسلوقة هـ .

فإذا غلى غلية او غليتين عمدت الى الارز وغسلته (53) غسلاً نظيفاً (53)  
 (54) مراراً متتابعة (54) ثم شفته (55) بمنديل والقيتـه (56) في  
 القدر (57) واحدـر ان تحركها ثم تعمـد عند شفتها للما (58) فترويهـا من  
 اللـين الطـيـبـ ثم توقد تحتـها وقودـا لـينا فـإذا شـفـ اللـين زـيدـ فيها لـبنـ  
 (59) فلا تزال تـزيدـ فيها اللـينـ وتـوقدـ تحتـها حتى يـنتـهيـ شـربـهاـ وـنـضـجـهاـ  
 ثم (60) تـلـقـيـ فيهاـ المـلحـ وـتـحـركـهاـ تـحـريـكاـ دقـيقـاـ وـمـلـكـ الـامـرـ انـ تـبـداـ  
 (61) فيـ اولـ طـبخـهاـ بـقـلـعـ الرـغـوةـ عنـ وجـهـهاـ لـتـجيـكـ نـظـيفـةـ وـتـغـرفـهــاـ فيـ  
 طـيـفورـةـ وـفـيـ وـسـطـهاـ اـسـكـرـجـةـ مـرـىـ (62) انـ شـالـهـ (62).

انشدني ابو العباس الاديب (63) في هريرة :

و انشدنسی ایضا:

بنى قمر الرجال بنى منير بين شمس النمار المستنيسر

53-53: غسلة نظيفة هـ / 54-54: ز هـ / 55: سنته هـ / 56: والقهـ هـ /  
 57: القدور هـ / 58: ز هـ / 59: لبنا هـ / 60: ز هـ / 61: تبـدوا هـ /  
 62-62: ز هـ / 63: ز هـ / 64-64: ماما هـ / 65: من صيفـه هـ / 66:  
 وتلتقي هـ / 67: افيـده هـ / 68: السـمان هـ / 69: بـنرسـان هـ / 70:  
 والاخوان هـ / 71: يمسـكه هـ / 72: غير واضح في ١ رهـجـتـهـ ١ هـ / 73:  
 والمرءـ هـ / 74: الصـبيانـ هـ / 75: العـربـيانـ هـ /

في الله ثم من العشرين  
قبيل الظهر من (76) قبل الظهير  
يدا طاه (77) وسكباج كثير  
فتتصفح نفسها بقفـا العضـير

بما بيني وبينكم فانني اخ  
فعدوا السير يوم السبت نحو  
٨٥٠(ط) فشم هريسة قد احکمتها  
تقوم الزيرياج اذا راتها

الباب الحادى والخمسون

عمل الارزيات الملبنات

صفة ارزية ساذجة للواشق:

يؤخذ لحم حمل فيينظف ويلقى في القدر (1) ويصب عليه قطرات زيت وعمرد خولنجان وعمرد دارصيني وكف ملح (2) بقدر الحاجة (2) ثم يوقد تحته حتى ينضج وتلقى رغوثه اولا فاولا حتى لا يبقا (3) من الرغوة شيء ثم يؤخذ الارز فيغسل غسلات حتى يتتنظر جدا ثم يلقى في وسط القدر ويوقد تحته بنار لينة ويسقى اللبن حالا بعد حال حتى يستوي انعقادها ويتكاممل نتجها ثم تترك وتتغرف في صفة نظيفة وتقدم في وسطها اسکرجة مري (4) ان شاء الله (4).

أرضية ساذجة بلبن للمتوكل (٥) :

يؤخذ اللبن الحليب فيصب في قدر نظيفة ويغلى غلية خفيفة بدارصيني وخولنجان (6) ثم تخرج منه الدارصيني والخولنجان (6) ثم (7) تلقي فيه الازر المعنقى (8) المفسول غلا (9) نظيفاً ويترك على النار حتى يتكمّل نضجه ثم تحركه (10) تحريكاً شديداً حتى ينطجن ويدخل بعضه في بعض ثم تلقي (11) فيه شيء (11) من ملح (12) كفايته (13) وكلما نشافت زيدت لبن (14) حليب (15) وعقدت حتى ترتوي (16) ولا تحتاج الى زيادة ولا تقبله (17) ويجاد عقدها على جمر هاد (18) فان اردت ان تلقي فيها مثل ربعها سكراء ابيض (19) على ما (19) كانت الفرس تعمل (20) فاجعل مع السكر سمنا طيباً (21) (22) عذباً طرياً (22) واعقدها (22) به عقداً جيداً حتى اذا رويت من الزبد (23) والسمن (23) وهدت انزلتها وغرفتها انا شا الله .

<sup>24</sup> انشدني الحافظ (24) في ارذية يعارض ابن (25) المهدى في شلجميته :

للله در ارزة تیوفا (26) بهما طاه کحسن البدر وسط سماء

١: قدره هر ٢-٢: س هر ٣: بیقی هر ٤-٤: ز هر ٥: متولکیة هر ٦-٦: س هر ٧: و هر ٨: ز هر ٩: ر هر ١٠: تحرک هر ١١-١١: شیا ١٢: الملح هر ١٣: س هر ١٤: لبنا هر ١٥: س هر ١٦: تروی ١٧: تقلیه هر ١٨: هادی هر ١٩-١٩: كما هر ٢٠: تفعل، تعمل، ه ٢١: س هر ٢٢-٢٢: طریا عذبا ٢٣: السمن هر ٢٤: للحافظ هر ٢٥: بن هر ٢٦: وافی هر ٢٧:

انقى من الشلح المضاعف نسجه  
فكائنها في صفة مقدودة (28)  
بها سرت عيون الناظرين بضوءها  
وارتك ضوء البدر قبل مساء (29)  
وكان سكرها على اكتافه نور تجسد فوقها بضياء

## صفة ارز بلبن للواشق:

ينقع الارز بعد غسله في لبن طليب ليلة الى الغد ثم يجعل في طنجير او  
(30) قدر ومن (31) الماء ما يكفي للارز (32) او دون ذلك وتجعل (33)  
فيه ما تريده (34) من سمن البقر او (35) دهن لوز او (36) شيرج طري  
(37) ويغلى غلية (37) ثم تصب عليه الارز (38) بعد ان يغلي (38)  
وتتصير فيه من العسل شيء صالح وتصير (39) حتى يقارب النفح ثم يمدد  
باللبن الطليب قليلاً قليلاً (40) حتى ينفخ ويشرب اللبن ثم ينزل عن  
النار وان جلت مكان العسل سكر (41) نقياً (41) مدقوقاً كان احسن  
(42) (43) ونفع الارز في اللبن يكون عقيباً لحلبه ويكون في زمان البرد  
. (43)

## ارزية (44) لابراهيم بن (44) المهدي:

يؤخذ من اللحم الاحمر من اصول الافخاذ ومن الالية فيشرحان رقيقة  
ويدخلن بالدخان حتى يحرر اللحم ثم تعمد الى قدر فتصب فيها زيتاً  
فاذ اذا غلى القيت فيه الالية واللحم المدخن وقلبيته حتى ينفخ ثم رشحت  
عليه ما وملحاً (45) ولا تقرب المري لثلا تسوده ثم اعمد الى قدر كبيرة  
(81) فصبب فيها من اللبن الطبيب نصفها واغله حتى اذا غلى (46) طرحت  
فيه عود خولنجان ودارصيني (47) وما يحتاج من ملح (47) ثم اعمد  
الى الارز فاغسله (49) غسلاً جيداً ثم اطربه (50) في اللبن فاذ انفخ  
واستوى واشتد عمدت الى اللحم المقلوب فطرحته بدهنه (51) فيه وحركته  
تحريكها جيداً وقدمته ان شاء الله .

## ولابراهيم (52) فيها:

نقية اللون من المعيسب	ارزة باللبن الطبيب
غربيقة بدهنها المصبوب	ساذجة الجسم من الحبوب
فيها من اللحم على التقريب	ولحصها وشحصها العجيب

27: صنعة هـ/ 28: مقدورة هـ/ 29: سماء هـ/ 30: هـ/ 31: من هـ/  
32: الارز هـ/ 33: واجعل هـ/ 34: تريده هـ/ 35: و هـ/ 36-36: زيت  
هـ/ 37-37: ويلقى عليه هـ/ 38-38: ز هـ/ 39: ويترك هـ/ 40: س هـ/  
41-41: سكر طبرزد هـ/ 42: اطيب هـ/ 43-43: س هـ/ 44-44: لبن هـ/  
45: وملح هـ/ 46: غلا هـ/ 47-47: وفلفل ملح هـ/ 48: عمدت هـ/ 49:  
فغسلته هـ/ 50: طرحته هـ/ 51: بدمسه هـ/ 52: ولابراهيم بن المهدي هـ/ .

شرايح كالرطب الرطيف  
يختالها (٥٣) الناظر من قرب

ياحسنها في جامها الرحيب  
كانها بدر بلا عيوب

## الباب الثاني والخمسون

### في عمل الخططيات المثلثات

.....

تطبخ اللحم الاحمر والسمين بالقمع المقشور (2) حتى يتضجع من غير ان يتبهراً (3) فينطحون (4) وتطرح فيه (5) قطعاً من (5) دار صيني وخولنجان مشدوخاً (6) وربما عملته (7) بقمع اخضر فريك وصب فيها لبن حليب (8) وربما خلط مع القمع الاول لبن حليب (8) بقدر ومن احب جل فيه (9) سكرًا ليس بالكثير.

صفة ثلاثية (10) ايضاً:

(11) يعمد الى (11) هذا المثال من غير ترك للدار (12) صيني والخولنجان بارز (13) وعدس ولوبيا بيضا (14) ويكون العدس اقلها ومن احب (15) زاد مثل (15) العدس حمضاً مرضوضاً وصب عليها (16) بعد الغرف دهناً (17) مقلوا (18) (82ص) وجعل حولها رقاقة منشورة وملفوفاً.

صفة ثلاثية (19) اخرى ارزية (20) تنورية :

تعمل بارز وحده ويحصن معه بدل وبغير (21) بدل وتعمل ولوبيا حمراً (22) بيضاً شديدة ورقيقة حتى يكون لها كالمرق ولا يكون الحب بالمجتمع ويكون باطراً ويعلق (23) فوقها (24) الجدي او الخروف السمين (25) فان لم يكن فجنب (26) او دجاجة (26) وربما اطبق فوقها رقاقة وربما جل مع ذلك عصيان ليذوب ما فيه (27) عليها فاداً قدّمت وهي شاشفة جعل العصيان حولها وصف (28) في الطيفورية (28) ايضاً الجنب معه مفرقًا ضليعين ضليعين دائراً (29) (30) كما بدون الطيفورية وتقرب (30) ان شاء الله .

1: س هـ / 2: س هـ / 3: يتبهري هـ / 4: مطموس في هـ / 5-5: قطعة هـ / 6: مشدوختين هـ / 7: عملت هـ / 8: س هـ / 9: فيها هـ / 10: مثلثة هـ / 11-11: يعمل على هـ / 12: الدار هـ / 13: وارز هـ / 14: ابيض هـ / 15-15: جل بدل هـ / 16: عليه هـ / 17: دسما هـ / 18: مطموس في هـ / 19: مثلثة هـ / 20: ز هـ / 21: فتغير هـ / 22: او هـ / 23: يعلق هـ / 24: فوقه هـ / 25-25: اما اطراف خروف او جدي سمين فان قصر سنهما عما يقنع كفايته فيها على علق معه دجاجة سمينة هـ / 26-26: س هـ / 27: فيها هـ / 28-28: س هـ / 29: هو اليهما هـ / 30-30: ز هـ .

## الباب الثالث والخمسون

### في عمل الاسباناخ والكرنبيات<sup>(١)</sup>

(٣) واحد عمل (٣) (٤) الاسباناخيات والكرنبيات (٤) ولا فرق بينهما ولا اختلاف الا بالبقل فادا (٥) اردت عملها (٦) او ادهما فابداً باليهما شيت اما بالاسفاناخ (٧) او بالكرنب (٨) فتنقه (٩) (١٠) مما فيه (١٠) من غيره وارم (١١) منه اطرافه واصوله ثم اسلقه بالملح حتى يقارب النضج ثم اخرجه الى ماء بارد (١٢) ثم اعمد الى اللحم فقطع منه (١٣) من اطراف الملحا واوائل الاضلاع والسمين من اللحم قطعاً متوضطاً (١٤) ثم القه في قدر نظيفة واطرح عليه بيانيق بصل وقطر عليه قطرات من زيت طيب (١٥) وعودي خولنجان ودارصيني ثم اغرفه (١٦) ثم اغمره بالملح واقلع ما يعلوه من الرغوة والقذى (١٧) فادا نضج اللحم غسلت له الارز غسلاً نظيفاً (١٨) والقيته فيه مع (١٩) شي من (١٩) ملح بقدره (٢٠) وقليل فلفل ثم تلقي عليه البقل بعد ذلك واتركه على النار قليلاً واغرفه فان احببت (٢١) ان تطرح فيها جزراً مصاحها ثم (٢١) تخرج فتقطع (٢١) دراهم وتصفّف على وجهها بعد الغرف وتقدم مع المري (٢٢) ان شاء الله (٢٢) .

---

١: س هـ / ٢: الاسفيناذجاجات هـ / ٣: عملهما واحد هـ / ٤: س هـ / ٥: فان هـ / ٦: عملهما هـ / ٧: بالاسباناخ هـ / ٨: الكرنب هـ / ٩: فنقيه هـ / ١٠-١١: س هـ / ١١: وارمي هـ / ١٢: ز هـ / ١٣: ز هـ / ١٤: متوسطة هـ / ١٥: س هـ / ١٦: غرفه هـ / ١٧: والقذى هـ / ١٨: جيداً هـ / ١٩-٢١: ز هـ / ٢٠: س هـ / ٢١-٢١: تخرجه فتقطعه هـ / ٢٢-٢٢: ز هـ / .

الباب الرابع والخمسون

عمل الفجليات والشاجميات

كلاهما (1) واحد ولا فرق بينهما والصفة لواحدة (2) تغنى عن صفة (3) الأخرى.

يؤخذ اللحم السمين والمبصر والدواهرة وعرق الكرش فينزنف ويطيخ ببياض البصل حتى يقارب النفح ثم تطرح فيه شلجم مقطع كبار (5) وبصل مقشر (6) صالح فإذا نضج أخرج البصل والشنجم فسحقا في حجر سحقا ناعما (7) جيدا مع (8) ربع رطل (8) كزبرة (9) يابسة و (10) نصف اوقية (10) كمون و (11) ثلاثة دراهم (11) فلفل (12) مدقوقات وتطرح في القدر وتهدا على النار وتغرف (12) وقد تتخذ من القرع والبصل في وقت لا يوجد فيه لفت فتجعل فيه مع (13) سحق تلك (13) الباذير ويترك (14) حتى ينضج فانه يعني عن اللفت ان شاء الله .

منه (15) شلجمية اخرى:  
يقطع اللحم قبضات (16) ويكون اللحم (17) (18) لحما مجزعا (18) وينظر  
ويطرح في قدر مع بياض يصل مقطوع وحمى مرضوض وعدوى (19) خولنجان  
ودارصيني صحيحين (20) وكزبرة (21) رطبة مقطعة وملح وزيت ومامه غمره  
ويطبخ حتى يقارب النضج ويؤخذ له شلجم فيقشر ويصلق (22) صحاح (23)  
بمامه حار ويخرج ويسرد ويقطع دور ويتحقق شطره (24) في حجر مع كسفرة  
(25) يابسة ولوز مقشر مسحوق وشي من حمص مبلول ويبل لـ ارز ويؤخذ لـ حم  
احمر فيدق (26) مع بياض يصل في حجر ويصب عليه شي من مري وكزبرة (27)  
وفلفل دارصيني وكمون (83ص) ويكتب (28) ويحمل على (29) القدر التي  
(30) على النار فادا غليت الق (31) فيها اللحم المدقوق مع الباذير  
وتحرك فادا قاربت النضج سقيتها لبن حلوب (32) حتى ينضج جميع ما فيها

1: وعملهما هـ / 2: واحد هـ / 3: ز هـ / 4: لابراهيم هـ / 5: ز هـ / 6: ز هـ / 7: ز هـ / 8: ز هـ / 9: كسبرة هـ / 10-11: ز هـ / 11-12: ز هـ / 12-13: س هـ / 13-14: السحق ذلك هـ / 14: زهـ / 15: ز هـ / 16: اربعة اصابع هـ / 17: ز هـ / 18-18: لحم مجزع هـ / 19: وعدني هـ / 20: ز هـ / 21: وكسبرة هـ / 22: ويسلق هـ / 23: س هـ / 24: بعضه هـ / 25: كسبرة هـ / 26: ويدق هـ / 27: وكسبرة هـ / 28: ويخلسط هـ / 29: س هـ / 30: س هـ / 31: القى هـ / 32: طيب هـ /

وتلقي فيها (33) الشلجم الصحيح مع الارز فاذا نضج الجمجمة مع بزرت بدارصيني وفلفل (34) وسبل وانزلت.

شلجمية اخرى لابن المهدى:  
 تؤخذ صدور الدجاج او غيره فتشريح (35) رقاقا وتلقي (36) في قدر مع دهن (37) كثير غالب وتصب ماء حتى يغمره ثم تنزع رغوته وتطرح عليه حمص وزيت وبياض بصل فاذا نضج (38) ذر عليه (38) فلفل وكمون ثم تأخذ الشلجم فتلقيه (39) حتى ينضج ثم تسحقه حتى لا يكون فيه خشونة ثم تصفيه (40) بمنخل ثم (41) تلقيه في القدر ثم تأخذ (42) لوزا مقشرا (42) فتلقيه في الحجر وتطرح معه قطعة جبن وتسحقه سقما ناعما ثم تتفقى (43) عليه بياض (44) خمس بيضات (45) ببياضها لا غير (45) وتسحقه حتى يلين ثم القيه (46) على اللفت فان كان فيها لين سقيتها شيئا من سبل ثم تترك القدر (47) على النار تهدأ (48) (49) ثم اغرفها (49) وقدم معها خردلا.

ولابن (50) المهدى فيها (51) التي عارضه الحافظ بأربنته (51) :

منها الضيا بصحيفة قوراء  
 لم يبقها النقاد يوم عطاء  
 وكانه فيها نجوم سماء  
 من فضة مسبوكة ببياء (52)  
 منه (53) وقد كشفت (53) قناع ضياء  
 سعيا اليها عند كل مسأء

ولما رأيت الشلجمية راعى  
 وبها دراهم شلجم منثورة  
 فكأنها بدر تكون بدمعة  
 (52) تبدوا لنظرها فيحسب أنها  
 قد اشبعـت لبـنا حلـيبـا فـارتـوت  
 فـاذا رـاهـا الـحـامـيون تـبـادـروا

---

33: فيه هـ / 34: زـ هـ / 35: فـتـشـرـحـهـ هـ / 36: وـالـقـهـ هـ / 37: دـسـمـ هـ /  
 38-38: سـقـيـتـهـ هـ / 39: فـتـلـقـهـ هـ / 40: تـصـفـهـ هـ / 41: وـهـ هـ / 42-42:  
 لـوزـ مـقـشـرـهـ هـ / 43: تـفـقـنـهـ هـ / 44: سـ هـ / 45-45: زـ هـ / 46: تـلـقـيـهـ هـ /  
 47: زـ هـ / 48-48: نـارـ لـيـنـهـ هـ / 49-49: زـ هـ / 50: ولـاـرـاهـيمـ بـنـ هـ /  
 51-51: سـ هـ / 52-52: سـ هـ / 53-53: فـقـدـ كـسـبـتـ هـ /

## الباب الخامس والخمسون

(٨٣) ظ

### في عمل المخلوطات من الارزيات واللوببيات<sup>(٢)</sup>

صفة اسحاقية :

تساخذ (٣) من اسفن ما (٤) تقدر عليه (٤) من اللحم مما يلي الخاصرة والجنب والاطلاع فتقطعه (٥) قطعاً لطافاً ويغسل غسلاً نظيفاً و يجعل في قدر نظيفة وتصبّ عليه وزن درهمين زيت (٦) وعود خولنجان (٧) وعود دارصيني وزن (٨) درهم ببيان يصل فاذا غرف صبّ عليه نصف غمرة ما فاذا (٩) بلغ نصف نضجه (١٠) القي عليه من اللوببيا البيضا (١١) الذي ليس فيها شيء من الاحمر والاسود (١٢) ليكون (١٣) نضج اللوببيا (١٤) بتمام نضج (١٥) اللحم ثم تلقي عليه من الارز النقي مثل اللوببيا مرة ونصف وتصب عليه من اللبن الحليب غمرة وكلما نشف زيد عليه (١٦) لبن حليب (١٧) حتى يرثوي وينعقد ولتكثر تعاهد القدر لثلاثة تحترق وتصب فيها مقدار (١٨) اوقيمة دهن الالية وتتحركها به وتلقي فيها (١٩) من الملح بقدر الحاجة وسكنها على النار (٢٠) واغرفها وقدمها (٢١) ان شاء الله (٢٢) .

صفة نحريرية :

هذا اللون كالذي تقدم وصفه والعمل واحد والتدبير واحد الا انه يجعل مكان اللوببيا عدن مبشر منقاً (٢٣) منسوف (٢٤) ومثله مرة ونصف ارزنا (٢٥) نظيف (٢٦) والا فما يضرك واعمل فيها بعملك (٢٧) في الاخرى الدهن (٢٨) والمرى فانها لا يشك (٢٩) اكلها اتها جلبانية .

١: س هـ / ٢: واللوببيات هـ / ٣: يوخذ هـ / ٤-٤: يكون هـ / ٥: فتقطع هـ / ٦-٦: س هـ / ٧: ز هـ / ٨-٨: نضج هـ / ٩-٩: س هـ / ١٠-١٠: نضجه هـ / ١١: نضاج هـ / ١٢-١٢: غمرة هـ / ١٣: س هـ / ١٤: فينـ هـ / ١٥: وتسكنها هـ / ١٦-١٦: وتترفها وتقدمها هـ / ١٧-١٧: ز هـ / ١٨: منقى هـ / ١٩: ز هـ / ٢٠: ارز هـ / ٢١: ز هـ / ٢٢: كعملك هـ / ٢٣: الدسم هـ / ٢٤: يحل على هـ .

## الباب السادس والخمسون

### عمل الديكيريات المزغفات والسوادج الكوفيات

صفة ذاجرجة (2) لابراهيم (3) بن المهدى صنعها للمعتصم :  
 (4) وهي توخذ (4) ثلاثة (84هـ) ارطال لحم حمل مسموط فتجعل في القدر  
 وتصب عليه (5) ثلث اوقي (5) زيت معسول وتطرح فيه عود خولنجان ورطل  
 بصل صحاح ودرهمان (6) ملح اندراني وما حملت (7) الراحة و (7) الاصابع  
 (8) كزبرة رطبة ومن الماء ما يغمر الجميع وزايد اربع اصابع (8)  
 ويغلى الى ان يقارب البصل النضج ثم تخرج البصل صحاحاً فيعزل وتصب (9)  
 على القدر (9) رطل خل خمر وتحركه حتى ينضج اللحم او يكاد ثم تلقى  
 فيه (10) (11) باقة كرات او جزر وكراث شامي او باذنجان او قرع (11)  
 ثم يغطا (12) واسحق البصل الذي كنت اخرجه منها مع وزن (13) خمسة  
 دراهم كسفرة (14) يابسة ونصف (15) درهم فلفل (16) وخمسة دراهم (16)  
 كروبيا واجعل الجميع في غضارة وصبّ عليه اوقيدين مري نبطي وشيا (17)  
 من مرق القدر ثم يذاب (18) الجميع ويرد الى القدر ودعها تغلي عليه  
 ثم ترفعها عن (19) النار وهي تغلي وتطرح فيها شيئاً من كزبرة (20)  
 رطبة مقطعة وتغطيها حتى تسكن ثم (21) تغرفها وتقدمها (21) ان شاء الله .

وانشدت (22) لابراهيم (23) بن المهدى فيها :

ململمة (24) كالشمس وقت المشارق  
 وقد رتبت في الغرف من كف حاذق  
 كما فعل الصواغ سلك المخانق  
 بقرع كامثال الزمرد رايق  
 سبايك عقيان بدا في مناطق  
 اذا ابصرتها العين لون الشقايق  
 لصفرته منها اصرار العقايق (26)

وطاه اتسانا في الطعام بصفة  
 بزيرجاجة قد احکمت بمنظافة  
 مفصلة قد شدرت بحوایج  
 بها البصل المقشور (25) فصل درة  
 ومن جزر فيها لطيف كان  
 وقد صبغت بالزعفران فلونها  
 (ظ) وفيها من الباذنج جسم كانه

- 
- 1: الديكيريات هـ/ 2: ديكيريكا هـ/ 3: لابراهيم هـ/ 4: تأخذ هـ/  
 5-5: ثلاثة اوقي هـ/ 6: وزن درهمين هـ/ 7-7: ز هـ/ 8-8: س هـ/  
 9-9: عليها هـ/ 10: عليه هـ/ 11-11: بقل الرمان اما الكراث  
 والجزر واما الباذنجان والقرع هـ/ 12: غطها هـ/ 13: ز هـ/ 14: كزبرة  
 هـ/ 15: وزن نصف هـ/ 16-16: وزن خمسة الدراهم هـ/ 17: وشي هـ/  
 18: يذوب هـ/ 19: على هـ/ 20: كسفرة هـ/ 21-21: تقدمها هـ/ 22:

لهاريج كافور ومسك وعنبر  
 فلم ار مثل الديبراجة اقبلت  
 لها طوق لحم في الثريد كانه  
 فيها هي عندي في الطعام اذا انت  
 وطعم كطعم الشهد في فم دائمة  
 كزهرة بستان ونور الحدايد  
 مناطق تبر في بياض القراءات  
 الذ واشهى من نفيس العلائق

---

<sup>23</sup>: وانشدني هـ / 23: ولابراهيم هـ / 24: ململة هـ / 25: المشهورة هـ / 26:  
 العنافق هـ / .

## الباب السابع والخمسون

في عمل الزيريا جات والابراهيميات

زيرباجة للماامون:

يُوَدُ فِرْجُ فِي سِمْطٍ وَيَنْظَفُ وَيَجْعَلُ فِي قَدْرٍ وَيَصْبِ مَاءً عَذْبًا وَزِيَّتْ أَنْفَاقَ وَحْمَسْهُ  
مَرْضُوضَ مَبْلُولَ وَخَرْدَلَهُ وَمَلْحَهُ وَيَصْلُ فَادْهَا غَلَى جَلَ عَلَيْهِ خَلَ وَكَرَاثَ وَكَزْبَرَةَ  
وَغَلِيَانَ مَعَ الْفِرْجَ وَيَتَرَكُ حَتَّى يَسْكُنَ وَيَصْبِغُ بِزَعْفَرَانَ (١) .

زيرباجة بيضا لابن المهدى:

توكد (2) دجاجة فاية فتفضل وتنظر (3) وتقطع اعضا (3) ثم تجعل في قدر نظيف ويصب عليها نصف رطل ما عذب ونصف اوقية (4) زيتا طيبا (4) وهي من بياض يصل ويغلن فإذا غلى صب عليه من الخل الابيغ المصفى (5) نصف رطل ومن السكر الابيغ واللوز المقشور اوقيتين (6) واوقية (7) ومن الماورد اوقية ومن الباذير فلفل ودار صيني وزنجبيل مصروف في خرقنة رقيقة لان لا تغير لونها وتهدا (8) على النار قليلا ثم تترك بعد ان تنعدم وتغرف (9) ان شاء الله (9).

زيرباجة خضراء لابن سمين:

تساخذ (10) من اللحم مما يلي الاطلاع (11) فتقطع (12) وسطاً وتأخذ دجاجة (85ص) فتسقطها (13) وتنظفها (14) وترمي براوها وعنقاً ويطوّنها وتصلّبها باربع قطع وتجعل الجميع في قدر نظيفة وتصب عليه من الماء والماورد (15) ما يغمره واجعل فيه بصلًا صاحاً ثم اوقد تحته بنار لينية ثم تساخذ (16) كرفساً رطبًا (16) وغضن (17) سذاب وكفا (18) من فستق منقاً (19) فتسحق الجميع سحقاً جيداً وتلقيه في القدر وتطرح عليه شيئاً يسيراً (20) من ملح او ما (21) كامخ وكسفرة (22) ببابسة وفلفل ودار صيني مدقوقة (23) ثم امسح حول القدر واغرفها ان شاء الله .

زيرباجة السفرجل لابن (24) المهدي كان (25) يسميهما مصلحة المعدة (26)

لابر ابراهيم بن هـ / 25: وكان هـ / 26: للمعدة هـ .

ويسميهما برمـة المـعـدـة :

يؤخذ فروج سمين فيفضل في قدر نظيفة وتحجعل معه عود خولنجان وكف حمص مبلول مبشر ورطل بصل صاح ويسير (27) ملح وتحصب على ذلك من الماء والملح (28) ما يغمره من الرزيت وزن ثلث او اربع (29) ثم تجعل القدر على النار حتى ينضج البصل ثم يخرج منها كله حتى لا يبقى (30) منه شيء فترمي به ثم تصب في القدر ربع رطل خل وتحصر عليها حتى ينضج الخل ثم تصب فيها نصف (31) رطل ما السفرجل طري قد عمر في ذلك اليوم ويلقا (32) فيه نصف (33) اوقية كسفرة (34) يابسة ونصف (35) درهم فلفل وسنبل (36) مثله (37) وثلاثة دراهم كمونا (38) وعشرون (39) درهما لباب الخبر وتترفع عن (40) النار وتغسل حولها وتترك حتى تسكن وتغرف (41) ان شالله (41).

زيرباجة خميرية تتخذ من فراخ الحمام للواثق: وهي (42) توحد اربعة افرخ (43) نواهف سمان فتقطع بمنصفين ثم تحكم غسلها وتجعل قي قدر مع كف حمص مبلول مقشور ويسير (44) ملح ونصف رطل بصل مقطع (45) وباقاة كزبرة (46) رطبة مقطعة ونصف رطل زيت طري عذب (47) ومن الماء ما يغمرها وتجعلها على النار (48) حتى تنضج نصف نضجها ثم تصب في القدر ثلث رطل خل خمر جيد وكسفرة (49) مسحوقة وربع رطل مري يضرب الى البياض في لونه وتأخذ من خمير السميد الذي قد انت عليه ليال (50) مقدار جوزتين فيمرس (51) بثلث رطل شبيه زد شراب ريحانى وتجعل فيه وزن (52) نصف درهم لفلفل (53) ونصف درهم دارفلفل ومثل ذلك دارصيني (54) ومثله زنجبيل ودرهمان (55) كمون ثم يضرب بالنبذ المذاق فيه (56) الخمير ضربا جيدا ويصير في القدر وتترفعها عن النار (57) بعد نفج الخمير (58) وتطفئها بشي يمنع بخارها من الخروج الى وقت الحاجة اليها (59) ان شاء الله (60).

زيرساجة بيضا بسفرجل لابرهيم (58) بن المهدى: تأخذ دجاجتين فتقطعهما على المفاصيل وتصيرهما في القدر وتأخذ بيضتين بصل وحمصاً مرضوضاً فتلقيه (59) فيها ويكون السفرجل في قدر اخر يطبخ بما (60) حتى اذا نضج السفرجل اخرجه من القدر وسحقته سحقاً شاعماً على المنخل (61) وستهـ (62) فلグラ وكسفرة (62) ودارصيني وشيا من مري وخل وصبر المسحوق فوقه وخذ (63) نعم وطربخون فقطعه (64) قطعاً

27: وزن درهمین هر 28: س هر 29: رطل هر 30: بیکنی هر 31: ز هر  
 32: ویلچی هر 33: س هر 34: کسبره هر 35: وزن هر 36: ودره  
 سنبل هر 37: س هر 38: کمون هر 39: وعشرين هر 40: علی هر  
 41: ز هر 42: س هر 43: فراخ هر 44: وزن درهمین هر 45-45:  
 46-46: مسحول هر 47: الجمر هر 48: وکسبره هر  
 49: الیالی هر 50: فیمات هر 51: س هر 52: ز هر 53: ز هر

(65) مغارا فيها ثم اغرفها (66) بعد الغلي والتتسكين (66) ويكون عندك مبعر محسو ودوارة واغرفه على خبيز مفتتوت وصف المبعر حوله فان كان فيها حموضة تكره (67) طرحت فيها سكرا وطرحت السفرجل المحسوح فيها وهي على النار (68) قبل تتسكينها (68) واغرفها على الصفة ان شاء الله .

وقال الجاحظ (69) في زيرباجة :

54: وزن درهمین هر / 55: به هر / 56-56: س هر / 57-57: ز هر / 58  
 لا براهیم هر / 59: فالقها هر / 60: ز هر / 61-61: س هر / 62-62: قلیلا  
 کسبره هر / 63: ز هر / 64: قطعه هر / 65: س هر / 66-66: س هر / 67: س  
 هر / 68-68: ودعها حتی تسکن هر / 69: الحافظ هر / 70: معنا هر / 71  
 صحفه هر / 72-72: یکون قاطع نظرک هر / 73: الی در هر / 74: ز هر / 75  
 واجعل هر / 76: قدمنا هر .

## الباب الثامن والخمسون

### في عمل الحماضيات والرمانيات

صفة حماضية للمامون:

يؤخذ اللحم فيقطع وسطاً وتصب عليه ما يغمره وتقطع معه بصل وكزبرة (1) رطبة وتطرح فيه زيت فايق (2) وحمّى مسحوق ودرهم (3) ملح فإذا نضج اللحم فتصب (4) عليه من حماض الاترج (5) شيئاً لم يدق (6) أو حماض ما ركب منه على الليموا شيئاً يقدر اللحم (6) فإذا غلى فان كان طعماً حاماً جداً رش (7) عليها ما (8) رمان حلو وقطعة سكر ويزرها بفلفل وكسفرة (9) بابسة وزنجبيل فإذا لحقت فاجعل لها شريداً واجعل اللحم حولها.

حماضية من عمل عبادة:

يؤخذ (10) فروج او (10) فرخين (11) فيسمطاً وينظفاً ويصلوا ويجعلوا (11) في برمة نظيفة وويصبر معها كف حمّى مرضوض مقشر وقطعة (12) (86 ظ) خولنجان ودار صيني ويصب عليها من الماء ما يغمرها (13) ثم تطبخ فإذا على غلية اخذ ما يرتفع من الزيد واللوسخ بالغرفة حتى لا يبقا (14) منه شيء ويطرح فيها بياض البصل (15) مقطعاً ملئاً (15) كف ثم يوقد تحته فإذا قارب (16) تنضج طرح فيها كسفرة (17) وفلفل يقدر ثم تقطّع القدر حتى ينضج الفروج (18) ثم يطرح فيها (19) لب الحماض مقدار اسكنجة وتغطى (20) من غير ان تتعصر ول يكن منقاً (21) من حبة وجلوده ويطرح عليها (22) دارصيني مسحوق بمقدار ما تحمله ثلث اصابع قايمة وتنترك ساعدة بقدر ما يتهرأ الحماض ويصب عليه (23) ايضاً مغفرة ماحضرم ويدق لها (24) عشر لوزات مقشرة (25) من قشرتها (25) وتنثر عليه (26) ثم يترك ان شاء الله.

رمانية ايتاخ:

تقطع دجاجة سمينة (27) رخصة اربعاً (28) وتخلل وتصير في قدر مع درهم

- 1: كسرة هـ/ 2: انفاق هـ/ 3: س هـ/ 4: فصب هـ/ 5-5: ز هـ/ 6-6:  
س هـ/ 7: رشت هـ/ 8: س هـ/ 9: وكسرة هـ/ 10-10: ز هـ/ 11-11:  
فيصلان ويصلان وينظفان ويجعلان هـ/ 12: وقطتين هـ/ 13: يغمرهما هـ/  
14: يبقى هـ/ 15-15: المقطع ملي هـ/ 16: كان هـ/ 17: كسرة هـ/  
18: ز هـ/ 19: س هـ/ 20: وتقطن هـ/ 21: منقى هـ/ 22: ز هـ/ 23:  
عليها هـ/ 24: له هـ/ 25-25: ز هـ/ 26: عليها هـ/ 27: رطبة هـ/ 28:

(29) ملح وتوقد تحتها فادا (30) نصب ماوها ويشفته دق (30) بصل مدور  
 واستخرج ماوه (31) والقي في القدر مع حمى مبلول مقشر وعودين خولنجان  
 (32) ودارصيني وصب عليه زيت وحرك قليا وطرح قليل ما فيه (32) واوقد  
 تحتها بنار لينة ليلا تشيط فادا شفت (33) ماهما فاعصر (34) رمانـا  
 حاما (34) احمر وصب فيها مقدار رطل ونصف (35) وانزع رغوتـها وذرـ  
 (36) عليها دارصيني مسحوقـا (37) وقطع عليها سذابـا ان شـالـهـ .

## رمانية لعجیب المُتوكلي:

قطع دجاجة وفروجين وتغلل وتصير في قدر مع بصل مقطع (38) ونصصف اسکرجة (38) (39) ويصبّ عليها (39) زيت وتغلل ثم يصبّ فيها ما رمانتين حامضتين (40) (41) ثلث حلو وثلث حامض (41) ويغلن ويصب فيه شيء من مري وفلفل وكسفرة (42) (42<sup>ص</sup>) وكرويا وقرنفل ويترك حتى ينضج ويغرف (43) (44) ان شاء الله (44).

حماضية ابراهيمية (45) :

يؤخذ من لحم جدي سمين اربعة ارطاف فتقطع وتتذبذب من نحو رطل لحم احمر  
صاف من العروق من فخذه او كشتمازجة وشي من شحمة او الية وغيره فييدق  
ويجعل في قدر على الجمر ويبلقى حتى ينضج ويرش عليه حمض مثل ماليموا  
وخل خمر وما سماق وحماف اترج وينشف على النار ثم ينزل فيجعل منه  
سنبوسج في عجين قوي قد احكم عجنه وعرك وتعزله ناحية وان شئت قليت  
اللحم المدقوق وعملته بمصل وكزبرة رطبة ويسابسة سنبوسجا وتعزله ثم  
يؤخذ اللحم بعد قطعه وغسله وتنظيفه فيجعل في قدر ويترك فيه من الحمص  
المبلول المقلو كف ومن الدارصيني قطutan نحو من درهفين و———  
صالح ومن الزيت العذب ثلث رطل ويسير ملح ويصب في القدر من الحماف  
غمرها وتجعل على النار حتى ينضج ما فيها ثم يلقي فيها من الباريز  
اليسابسة كسفرة وقلفل ويسير من زنجبيل مسحوق ويجعل السنبوسج فيها  
برفق ثم يصبر عليها قليلا حتى ينضج السنبوسج ويجعل فيها قدر درهم ورق  
سداب طري مقطع وترتک على الجمر حتى تسکن ثم تغرف وقد تتخذ من ماء  
الحصر والتغاف الحامف وما حمامف الاترج وقد اتخذت من التوت الشامي  
والاجاع الصفار الحامف والريباس (87) وان خلط ما التوت بالماليري  
الرازي الاسود وعمل على عمل الرخبينة وجعل فيها اسپاناخ فيتوهם اكلها  
انه يأكل رخبينة طيبة وسلم من مفتره وعفونته .

حماضية ابراهيمية:

يُؤخذ من لحم جدي سمين اربعه ارطبال وتتَّخذ من نحو رطل من لحم وشحمة  
جوفه سنبوسج بمصل وكسبة رطبة وبياضة ثم تجعل بعد الدق وقبل ان تجعل  
في العجين في قدر وتجعل على الجمر وتفلن حتى تنضج نصف نضجة او اكثر  
ثم تترك في يجعل منها سنبوسج من عجين خبز الما الذي قد احكم عجينه  
ويعزل ناحية ثم يؤخذ اللحم فيجعل بعد قطعه وتنظيفه في قدر ويجعل فيه  
من الحمّى المبلول المفلق كف ومن الدارصيني قطعتين نحو درهمين ومن  
الخلوينجان قطعة نحو درهم ومن الكسرة الرطبة المقطعة وببياض البصل شيء  
صالح ومن الزيت العذب نحو نصف رطل ومن الملح الاندراني المسحوق قدر  
الحاجة ويصب في القدر من الحمامي عمر ما فيها وتجعل على الجمر حتى  
ينضج ما فيها ثم يلقي فيها من الباذير اليابسة كسبة وفلفل وشي يسير  
من الزنجبيل المسحوق ويجعل السنبوسج فيها برفق ثم يصبر عليها قليلا  
حتى ينضج ما فيها من السنبوسج ويجعل فيها وزن درهمين ورق سداد طري  
مقطع وتترك على الجمر حتى تسكن ثم تغرف ان شاء الله . وقد اتَّخذت من  
التوت الشامي والاجاص والريبياس مثل ما تَتَّخذ من ما الحصرم والتفساح  
الحمامي وما مجامعي الاترج وان خلط ما التوت بالمربي الرازي الاسود وعمل  
على عمل الرخيبينة وجعل فيها اسفيدباخ توه اكلها انما يأكل رخبينة  
طيبة وسلم من مفرته وعفوته .

(46) وقال الحافظ محمد بن الوزير في ريباسية :

ان كنت ترغب في (47) طعام قامع (47)  
فأعمد الى لحم الدجاج مفصلا  
واغسله بالماء القرابح متتابعا  
واجعله في قدر وقطر فوقه  
وأعمد الى البصل المدور فانتزع  
واقطعه تقطيعاً لطيفاً والقمه  
وأعمد الى الريبياس شتمت دقه  
واصبه جوف (52) القدر واجعل فوقه  
من سكر الاهواز او فطبرزد (53)  
من ماء ورد كاللجين (54) وريحه  
ثم انتزع منها الذي يعلوا على  
وأعمد الى اللوز المقشر دقه  
حتى اذ ما اكملت في نضجها

في هـ بعد نظيره مباشرة / 46: هنا نعود لاستخدام أـ كمتن و هـ كنـسـ للمقارنة / 47-47: الطعام القامع هـ / 48: للسودا هـ / 49: الكطف هـ / 50-50: ركابيا كلون الماء هـ / 51: جزا هـ / 52: فوق هـ / 53: فطيره =

القيت فيها لوزها وتركتها  
وغرفتها في صفة مسؤلية (٥٦)  
بيضا مثل الدرة الزهراء (٥٧)  
ثم الق فيها ما ورد انه  
تعطيك ريحها ساعة الالقاء  
فاذ اكلت هناك (٥٨) ياخير الورى (٥٩) فادر لكأس (٥٩) الخمرة العذراء (٦٠)

---

٥٤: كالجبن هـ / ٥٥: تهدى هـ / ٥٦: مسؤولة هـ / ٥٧-٥٧: واكلته  
يهنيك هـ / ٥٨-٥٩: وادرت كاس هـ .

الباب التاسع والخمسون

## عمل الاسفید با جات الصدیقات والمخضرات

یحکی عن ابی سعید انه قال:

اول من اتخد الاسفیدباج بادان المقدی وانها لم تكن تعرف مزينة وانما  
 (2) كانت شبة الماء والملح الا ان فيها جبن وعجين ولحم مدقوق ويصل  
 فامر ان لا يجعل فيها ثبت وان يجعل الجبن مدقوقا وزاد فيها بيض  
 مفرووبا بجبن واما بالعجين محشي فيه الابازير واللحم المدقوق (3) وامر  
 ان لا يجعل فيها بصل وامر ان يغمر البصل ويوخذ ماؤه (4) ثم يجعل (5)  
 فيها بعد ذلك ثم (6) المحاشي والترايبين وما شبه (7) ذلك فجات عجينا  
 واتخذتها الناس بعده ونسبوها اليه (8).

هذه (9) صفة اسفيدباج (10) مرملة (11) بكمة: ي Rox خ اللحم فيقطع صفاراً ويغسل ويلقى في قدر وتترك (12) عليه حمس ميلول وزيت معسول وقطعتان (13) خولنجان ودارصيني وبصل مقطع وابزار رطب مقطع (14) وهي (15) من ملح وتصب عليها شيء من ماء وتنفعها على النار فاداً غلت نزعة رغتها واخذت لها (16) الكعكة السوداء (16) قبل اللحم فتنقطعها على تقطيع اللحم فان لم يكن كعكة فجزر فان لم يكن جزر فقرع مقطع مثل تقطيع اللحم ويلقا (17) فيها ثم تطرح فيها (18) (19) كزبرة (19) وكمون كرماني (20) وهي (21) من جبن ودارصيني مدقوق وتعقد رأسها ببيض كثير (22) وتهدأ وتعرف (22) (23) ان شالله (23) .

ويؤخذ من لحم ثني أربعة أرطال (28) فتقطع لقمة لقمة وتجعل في قدر مع  
 قطعة دار صيني ورطل يصل مقطوع وثلث رطل زيت وحاجته من الملح  
 وغمره من الماء وتجعل القدر على نافخ نفسه او على كابون عجلان فاده  
 نضج نصف نضجاً (26) طرح معه (27) الجبن قطع قدر (27) خمسة دراهم فاده  
 ققارب (28) النضج (29) ترك فيها من ما الكزبرة مع ما الكفرس نصف رطل  
 ويدق كسفرة يابسة ودرهم فلفل ونصف درهم دار صيني وتترك الى ان تهدأ  
 وتترفم وتقدم ان شاء الله (29).

1: في هـ / 2: وانها هـ / 3: س هـ / 4: ماه هـ / 5: جعل هـ / 6: مطموس  
 نـ هـ / 7: اشبه هـ / 8: ان شا الله هـ / 9: ر هـ / 10: اسبيدراج هـ /  
 11: مطموس في هـ / 12: ويلقى هـ / 13: وقطعتين هـ / 14: س هـ / 15: في  
 16: كمامه هـ / 17: ويلقى هـ / 18-18: يسقيهما هـ / 19-19:

(30) اسفيدباجة خضراء لابراهيم بن المهدى:  
 يوخذ من لحم ثني اربعه ارطال فتقطع على ما يمكن الاكل اكله القطعه  
 منها في لقمة وتجعل معه في القدر عود دارصيني ورطل بصل مقطع ومن  
 الزيت ثلث رطل ومن الملح قدر الحاجه ومن المما ما يغمرها في القدر  
 وتجعل في القدر على شافع نفسه وتترك حتى ينضج اللحم نصف نضجه ثم  
 تلقي فيها اربع قطع خبز في كل قطعة خمسه دراهم وتترك الى ان تنضج  
 نصف نضجه ثم تصب فيها نصف رطل ما كسبرة خضراء وربع رطل ما ورق  
 اللوفين وتلقي فيها مقدار كف كسبرة يابسة وزن درهفين فلفل ونصف  
 درهم دارصيني وترفع عن النار ١٥ نضجت.

ولابن (31) المهدى فيها:

جاءت بها عجبا في الحسن لم تعب والبيضا من فوقها ذو منظر عجب حافاته بعيون صفن من ذهب	لله در خضراء من يدي قمر كانها في وسط جام ابيض ي QQ زمرد اخضر في فضة نظمت
--	--

---

فل فلا وكسبرة هـ / 20: ز هـ / 21: وشيا هـ / 22: وتفرفهـ /  
 23: ز هـ / 24: لابراهيم هـ / 25: ومعه هـ / 26: نضاجه هـ / 27-27:  
 اربع قطع جبن حريف في كل قطعة هـ / 28: قرب هـ / 29-29: ص فيها نصف  
 رطل ما كسبرة وربع رطل ما ورق الكرفس ويلقى فيها كف كسبرة يابسة  
 وزن درهفين فلفل وزن درهفين دارصيني وترفع بعد النضاج وتقدم ان  
 شا الله هـ / 30: هذه القطعة المعروفة بـ "اسفيدباجة خضراء لابراهيم بن  
 المهدى" وردت في ١ مرة وفي هـ في مرتين ولكن بمضمونين مختلفين بعض  
 الاختلاف وفي اغلب الطعن فأن ناسخ ١ قد جمع من الوصفيين ما شاء وادرج  
 ما جمعه تحت العنوان المشار اليه / 31: ولا براهيم بن هـ .

## الباب الستون

### في عمل البقلات السوادج والمزيادات

صفة بقلية بيضا للمامون:

تاختذ اللحم الرخيص فتقطع عليه بياض البصل وتضرره بالسكاكين حتى يصير مثل المخ وتلقيه في القدر (١) وتطرح عليه حمضا مبلولا وزبينا ممسولا وخولنجان ودارصيني وتصب عليه الماء (٢) بقدر وملح (٣) وترفع القدر على النار واجمع (٤) اصول السلق والكراث (٥) (٦) فاطق ذلك (٧) ويكون مثل اللحم وتضرره بالسكاكين (٨) ثم تلقيه (٩) فيها وسقيه كزبرة وكمون (١٠) وجينا مقطعا وزبيتونا مقطعا (١١) وتحركه حتى يختلط ثم تفقص (١٢) على راسه اربع بيضات وتدق لها جينا (١٣) آخر مع لوز (١٤) متشور (١٥) وتديقه بياض البيض فانه يعقدها وتنزلها عن النار (١٦) ان شاء الله (١٧) .

(١٨) بقلية بكبود ذو قوانص له ايضا (١٩) :  
تؤخذ قوانص (٢٠) الدجاج وكبودها (٢١) فتطلق (٢٢) حتى تكاد تنضج  
ويذهب ما فيها ثم تخرج وتؤخذ قدر فيجعل فيها شحم دجاج وزبيت طيب وبصل  
مقطع وكسفرة (٢٣) مدقوقة وحمى منقوص مدقوقة وقطعة دارصيني وقليل ماء  
وتوضع على الجمر (٢٤) وتقلن حتى ينضج البصل وغيره ثم تجعل القوانص  
والكبود المطلوقة (٢٥) فيها ويؤخذ من الملوخية والسلق شيء صالح فيطلق  
(٢٦) ويغمر من سايه ثم يسحق بوزن نصف (٢٧) درهم فلفل وبسبعة دراهم  
كسفرة (٢٨) ودرهم دارصيني مدقوقة مسحوق (٢٩) وخمسة دراهم (٣٠) جينا  
حريفا مسحوقا (٣١) حتى اذا صار مثل المخ جعل في القدر وحرك حتى  
يختلط ثم يغلن غلية جيدة (٣٢) ثم يؤخذ عشر محات بيض فتضرب بشيء من  
ميري ضربا جيدا وتصب في القدر وتحرك حتى تختلط ثم تؤخذ عشر بيضات  
اخري فيضرب بياضها (٣٣) بقليل (٣٤) مري ودارصيني وتجعل في القدر ولا  
تحرك فاذا جمد البيض قليلا في قصة وقدم (٣٥) معها سنبوج متخلذ  
باللحم المدقوق مقلو بالزيت

---

٢: قدر هـ / ٣: ما هـ / ٤: ز هـ / ٥: وتاختذ هـ / ٦: فتسقه هـ / ٧: بالسكاكين هـ / ٨-٩: وتلقيه هـ / ٩: وتسقيه هـ / ١٠-١١: وخبيز مقطع وزبيتون مقطع هـ / ١٢: تفقص هـ / ١٣: خبزاء هـ / ١٤-١٥: ز هـ / ١٥: بقلية له ايضا بكبود وقوانص ودجاج هـ / ١٦: قوانص هـ / ١٧: س هـ / ١٨: فتسلق هـ / ١٩: وكسرة هـ / ٢٠: جمر هـ / ٢١: المطلوقة هـ / ٢٢: فيسلق هـ / ٢٣: س هـ / ٢٤: كسرة هـ / ٢٥: س هـ / ٢٦-٢٧: جبن حريف فيسحق ناعم هـ / ٢٧: صالحة هـ / ٢٨: بياضها هـ / ٢٩: وقليل هـ / ٣٠: وجعل هـ .

## الباب الحادى والستون

### في عمل الشريد المفتوت بـ " بما الحمص " والباقي المنبوت

ما حمص للمامون:

تاخذ من الحمص (٢) قدر نصف رطل فتنقעה (٢) في الماء حتى يربوا (٣)  
 شم (٤) تؤخذ قدر نظيفة فتجعل فيها (٥) فروجان سمينان مقصـلان (٥)  
 (٦) وفي خرقة كتان مصروف فيها (٦) ثلاثة (٧) دراهم (٨) كمونـا  
 صحيحا (٩) وكفايته ملحا (٩) وتصب على ذلك من ما الحمص وتجعل فيه  
 نصف الحمص وينصب على النار ويترك حتى ينضج نصف نضجه ثم تلقي فيها من  
 البصل الصحاح الصفار رطل ومن الجبن العتيق (١٠) الحرير سبع قطع في  
 (١١) كل قطعة درهم (١٢) فإذا نضج الفروجان والبصل جعل فيـها من  
 الغلغـل درهما (١٣) وفقـن (١٤) فيها سبع بيضـات على صفة (١٥) عيـونـا  
 البقر ورفعت عن النار وقطع لها خبز سميد شـم سـقـى ذلك الخبـز من ما  
 المرق وغرـف حول الشـريـد اعـضا الفـروـجـين والـبـصـل ولـم يـغـرـفـ منـ الحـمـصـ شـمـ  
 شـمـ تصـبـ عـلـيـهـ (١٦) منـ الـزيـتـ العـذـبـ نحوـ نـصـفـ رـطـلـ ويـقـرـبـ (١٧) (١٨) انـ شـاـ اللهـ (١٨) .

صفة ما حمص آخر:

يؤخذ أربعـةـ (١٩) فـراـرـيـجـ سـمـانـ وـنـحـوـ رـطـلـ مـنـ بـصـلـ وـشـيـ صالحـ مـنـ الـملـحـ  
 وـثـلـثـةـ اـعـوـادـ شـبـتـ (٢٠) وـفـيـ صـرـةـ (٢١) دـرـاهـمـ كـمـونـ وـعـسـودـ  
 خـولـنجـانـ وـيـصـبـ عـلـىـ ذـلـكـ ثـلـثـ (٢٢) رـطـلـ زـيـتـ عـذـبـ وـأـوـقـيـةـ زـيـتـ (٢٣) رـكـابـيـ  
 شـمـ يـصـبـ عـلـىـ ذـلـكـ الـمـاـ حـمـصـ الـمـنـقـعـ مـعـ الـحـمـصـ الـذـيـ فـيـهـ وـيـتـرـكـ حتـىـ يـنـضـجـ  
 جـمـيـعـ ذـلـكـ شـمـ يـقـطـعـ لـهـ حـرـوفـ خـبـزـ (٢٤) جـرـادـقـ تـقـطـيـعاـ (٢٥) غـيرـ رـقـيقـ  
 وـيـجـعـلـ ذـلـكـ فـيـ قـدـرـ نـظـيـفـةـ وـيـصـبـ عـلـيـهـ (٢٦) اـكـثـرـ ذـلـكـ الـمـاـ وـالـزـيـتـ وـتـوـضـعـ  
 الـقـدـرـ عـلـىـ نـارـ لـيـنـةـ حتـىـ يـتـشـرـبـ ذـلـكـ الـخـبـزـ الـمـقـطـعـ الـمـاـ حـمـصـ شـمـ تـكـبـ  
 الـقـدـرـ فـيـ قـصـمـةـ وـاسـعـةـ وـيـجـعـلـ حـولـهـاـ الـفـرـارـيـجـ (٢٧) وـبـصـلـ وـيـغـرـفـ منـ  
 الـحـمـصـ لـلـقـمـعـةـ (٢٨) شـيـ يـسـيرـ وـيـقـدـمـ (٢٩) انـ شـاـ اللهـ (٢٩) .

١-١: بالـمـاـ حـمـصـ هـ/٢-٢: نـحـوـ شـمـنـ كـيـلـجـةـ فـتـنـقـعـ هـ/٣: تـبـتـلـ هـ/٤:  
 وـهـ/٥-٥: فـرـخـانـ سـمـانـ مـفـطـلـينـ هـ/٦-٦: سـ هـ/٧: وـثـلـثـةـ هـ/٨-٨:  
 كـمـونـ صـحـيـحـ فـيـ صـرـةـ هـ/٩-٩: وـخـمـسـةـ دـرـاهـمـ مـلـحـ اـنـدـرـانـيـ هـ/١٠: سـ هـ/  
 ١١: زـ هـ/١٢: اـرـبـعـةـ دـرـاهـمـ هـ/١٣: دـرـهـمـينـ هـ/١٤: وـفـقـسـ هـ/١٥:  
 خـلـقـةـ هـ/١٦: فـيـ ذـلـكـ هـ/١٧: سـ هـ/١٨-١٨: زـ هـ/١٩: اـرـبـعـ هـ/  
 ٢٠-٢٠: سـ هـ/٢١: وـخـمـسـةـ هـ/٢٢: نـصـفـ هـ/٢٣: سـ هـ/٢٤: زـ هـ/  
 ٢٥: زـ هـ/٢٦: عـلـيـهـاـ هـ/٢٧: الـفـرـاخـ هـ/٢٨: فـيـ القـمـعـةـ هـ/٢٩-٢٩:  
 زـ هـ/٠

## الباب الثاني والستون

### في عمل الحصريات والبستانيات

حضرمية اسحق (1) ابن ابرهيم (1) :  
 يوخذ لحم حولي من الجنب والقص (2) والملحاة (3) والكتف (90ص) فتقطعه  
 تقطيعا (4) وسطا ثم يغسل ويلقى في قدر نظيفة (5) وتنصب عليه ما حصر  
 مقدار ما يغمره وتلقي فيه كف حمص مدقوق وكف بصل مقطع صفارا وكزبرة  
 (6) مقطعة ول يكن بقدر نصف بصل (7) وكراث مثل ذلك ومغرفة زيت معسول  
 وعود خولنجان وعود دارصيني وملح بقدر الحاجة وتنصب القدر على النار  
 وتتنزع الرغوة اولا او لا ويؤخذ (8) من الشوم ثلاثة اسنان تفترز في خلال  
 وتلقي في القدر صحاحا وتؤخذ ثلات خيات فتقشر وتقطع خيات (9)  
 تقطيعا صفارا (10) وتقطع خيارا مثل الدraham ويؤخذ من الطرخون باقة  
 ومن النعنع والكرفس الرومي من كل واحد باقة فيؤخذ ورق ذلك اجمع  
 وترمي (11) عياداته ثم تقطع الورق صفارا مع الخيار واجعل فيها عودا  
 واحدا من البوتنج (12) الطري او اليابس (13) وتلقي في القدر (14)  
 يسير فلفل (14) ودارصيني مدقوق وتفرك فيه (15) قليل معتذر (16)  
 بستانى (17) يابس ويلقى مع البقول على الخيار وتكون منة معتدلة  
 المزازة وخذ شيئا من لوز مقشر (18) مسحوق في الهانون فالقه في القدر  
 وان لم يكن بما حصر وكان ما (19) رمان حامض فيعصر ويلقى مع اللحم  
 حتى ينفع اللحم ثم تخرج اللحم عن (20) القدر (21) ويؤخذ الحصر  
 فيما يصفى بمنخل ويطرح في القدر (21) على المصفة التي وصفت (22)  
 ويغرف (23) ان شاء الله (23).

بستانية من نسخة أبي سمين:

يوخذ (24) من الاجاص الصفار الحامض (24) فيغسل ثم (25) يلف في منديل  
 مندأ (26) ان كان يابسا وان كان طريا منس بالعما وصف  
 بالمصفاة (27) ثم تؤخذ صدور الدجاج فتقطع طولا مثل الاصابع (28) ثم

- 1- لاسحق بن ابراهيم هـ/ 2: والقص هـ/ 3: والملحاة هـ/ 4: ز هـ/  
 5: س هـ/ 6: وكزبرة هـ/ 7: البصل هـ/ 8: وتأخذ هـ/ 9: خياتين هـ/  
 10: ناعما هـ/ 11: وتطرح هـ/ 12: البوتنك هـ/ 13: يابس هـ/ 14-14:  
 فلفل يسير هـ/ 15: فيها هـ/ 16: سعطر هـ/ 17: س هـ/ 18: ز هـ/ 19: ز  
 هـ/ 20: من هـ/ 21-21: س هـ/ 22: وصفنا هـ/ 23-23: ز هـ/ 24-24:  
 الخوخ هـ/ 25: و هـ/ 26: مندى هـ/ 27-27: او خرقة هـ/ 28: اصبع  
 اصبع هـ/ .

تطرح معها (29) من اللحم ما تريده وتطرح (30) الخوخ (31) ثم (32) يخلل معه و (33) تطيب القدر (34) بفلفل وماكامنخ (35) وزيت وشي من ابزار وشي من سكر وخل خمر (36) وخمس جوزات تسحق ذلك ناعماً (37) ثم يلقى فيه وتكسر عليه (38) بيضا وتعقده به (39) ان شاء الله.

#### صفة مشمشية :

تؤخذ دجاجة سمينة فتسقط وتنظف (40) وتغسل غسلاً جيداً وتفصل أعضاءً أو (41) تعزل شاحنة ثم تعمد إلى المشمش (42) البالغ الأصفر الحامي (43) فتجعله في قدر وتصبّ عليه ماً وتغلّيه غلية ثم تمرسه في ماءٍ وتصفيه (44) في آنٍ ثم ترجع (45) إلى الدجاجة فتجعل أعضاءها في قدر نظيفة وتجعل معها بيض بصل وكزبرة (46) رطبة وسداب وعود خولنجان وقطعة دارصيني وزنجبيل صحاحاً (47) ثم (48) توقد تحته (49) فإذا غلى رشت المشمش فتغمره به وتبارزه (50) بكسفة (51) وفلفل ودارصيني مدقوقة وترتكه (52) حتى يستوي وتغرفه (53).

29: معه هـ / 30-30: ومن الملح والخوخ هـ / 31: و هـ / 32: ثم هـ /  
 33: س هـ / 34: س هـ / 35: س هـ / 36: خمس بيضات وتعتمد به هـ /  
 37: س هـ / 38: و هـ / 39: الأصفر البالغ هـ / 40: ز هـ / 41: ترجعه هـ /  
 42: وكسبة هـ / 43: صحاح هـ / 44: و هـ / 45: تحتها هـ / 46: عليها هـ /  
 47: البصل هـ / 48-48: ما هـ / 49: وبزره هـ / 50: بكسفة هـ / 51:  
 وترتكه هـ / 52: وتغرفه هـ /.

## الباب الثالث والستون

### عمل الكشكيات والموصليات والبابكيات<sup>(١)</sup>

(٢) كشكية من نسخة محمد بن هرون (٢) :

يُوَخَذ ثلثة ارطاف لحم فتغسل وتصير في قدر وتطرح عليها نصف رطل بصل مقطع وربع رطل ابزار اخضر (٣) رطب وكف حمص وعود خولنجان وربع رطل زيت وتصب عليه من الماء ما يغمره ويغلي حتى يقارب النضج (٤) تطرح فيه من يقول الزمان ما اخضر وشي من سلق فادا نفح الجميع عمدت الى ثلث (٥) رؤوس (٦) من كشك حامضي و (٧) نصف رطل من كشك البوسحر (٨) او الموصلي او البابكي يدق دقا (٩) ناعماً وتصب عليه رطل من ما الحصرم (١٠) فادا نفح (١١) الكشك طرح فيه وزن (١٢) درهمان (١٣) كمون ومثله (١٤) دارصيني وتكون (٩١) قد قطعت كف بصل تقطيعاً صفاراً وتطرحه (١٥) في اعلا (١٦) القدر فادا انهر (١٧) البصل طرحت فيها (١٨) وزن دانقى (١٩) قرنفل ومثلها (٢٠) سنبل (٢١) وسكنها على (٢٢) النثار وانزلتها (٢٣) ان شاء الله .

وهذه الكشكية تنوب عمما سواها (٢٣) مما يتتنوع من هذا الفن (٢٣) ويزيد (٢٤) فيها ما احب الاكل لها (٢٥) من الحموضة والبقول وغير ذلك.

(٢٦) ولابراهيم بن المهدى في كشكية (٢٦) :

ادا ما اشتئى المخمور اكلا فانما اجل طعام يغذيه (٢٧) ويأكله ادا فاته السكباح قام مقامه من الكشك (٢٨) لون حامضي قد يعاجله بملحة (٢٩) كتف من خروف ومثله من بيته كيما تراها تعادله وصب عليه غمره ما حصرم فاكسيه طيبا فلذت ماكلاته ومن بصل فيه كدر خلاله من الجزر المقشور تبر يقابلها واضلاع سلق كاللجنين تخاله ادا ما (٣٠) راتها العين فما (٣٠) تماثله اناسيب من در رطيب منضد فان لم يكن كالدر فهو يشاكله

١: س هـ / ٢: ز هـ / ٣: س هـ / ٤: س هـ / ٥: ز هـ / ٦: ز هـ / ٧: رؤوس هـ / ٨: البرسيحي هـ / ٩: ز هـ / ١٠: حصرم هـ / ١١: انفح هـ / ١٢: ز هـ / ١٣: درهمين هـ / ١٤: وزن ثلاثة دراهم هـ / ١٥: فتطرحه هـ / ١٦: اعلنى هـ / ١٧: انمات هـ / ١٨: فيه هـ / ١٩: دانقين هـ / ٢٠: او وزن دانقين هـ / ٢١-٢١: وانزلتها عن هـ / ٢٢: س هـ / ٢٣-٢٣: من سائر الالوان في هذا المعنى هـ / ٢٤: ويزاد هـ / ٢٥: ز هـ / ٢٦-٢٦: ولابن المهدى هـ / ٢٧:=

طهته بنان من غزال فجأة كنكته ريجا وطعم مقابله  
 عليه فتنيت اللون (31) من فوق وجهه كما قد غلت جسم الغزال غلايله (32)  
 اذا ما حسا المخمور منها خلا الذي به من خمار لم يكن ليزاييله  
 فلولا الذي قد كان يوما مواكلا لنا حين وافى لم تتم فضائله

---

يغتصبه هـ 28: الشكل هـ 29: بلحم هـ 30-30: رايتها فيها هـ 31:  
 الوجه هـ 32: حلائله هـ .

## الباب الرابع والستون

### عمل العدسات الصفر والجلبانيات

.....

تأخذ العدس المقشر فتغسله وتنظفه ثم تطبه حتى يتبرأ جداً (1) وتجعل (91) معه (2) بصل مدوراً وزيتاً وملحاً (2) ثم تصير عليه الخل فمن احب جعل فيه سكراء وتطرح فيه زعفران (3) ومن احب ان لا يطرح فيه زعفران ولا بصل (3) صباً (4) فيه الخل ثم طرح (5) فيه شوم مشدودخاً (6) ويذذر فيه قليل كمون (7) من غير ان يلقي فيه زعفران.

صفة عدسة اخرى:

تطبخ اللحم ببصل مقطع (8) وزيت فاداً غليت (9) القدر ونزع العروفة (10) طرحت فيها العدس المقشر حتى يتبرأ (11) ثم تصب فيها خلاً (12) وتطيب (13) بكسفراً (14) وكمون واطرح فيها (15) شوم ومن احب طرح فيها جبناً مدقوقاً ومن احب صفرها بزعفران وطرح فيها (15) اضلاع سلق بلا جبن ولا شوم ومن احب طرح فيها حلاوة (16) ومن احب جمل اللحم في هذه المصفرة مطحوناً مثل الهريسة وترك معه جبناً صحيحاً بقشره (17) و يجعله اداً غرفها وسط الطيفورية .

صفة عدس (18) جليل غير مقشور (18) :

يؤخذ العدس بعد تنقيته (19) وغسله فيطبخ (20) ويطرح فيه بصل مدور وجبن (21) واصل (22) السلق (23) (24) واطلعه وقلوبه (24) ويفقى (25) عليه بيض صاح ويطيب بكسفراً (26) وكمون وقليل دارصيني وخولنجان ويلقي فيها قبل النضج شبت كثير (27) وفونج او الغلياً .

صفة اخرى:

يطبخ اللحم ببصل مقطع وزيت وخولنجان ودارصيني صحيح مشدودخ (28) فاداً على ونزع رغوته طرحت فيه (29) عدساً صحيحاً منقى مفسولاً (29) فاداً

1: س هـ / 2-2: رايتها فيها هـ / 3-3: بغير بصل هـ / 4: ويصب هـ / 5: يطرح هـ / 6: مشدودخ هـ / 7-7: وتترك فوقه بسيير كمون هـ / 8: س هـ / 9: غلت هـ / 10: رغوتها هـ / 11-11: س هـ / 12: خل هـ / 13: وطبيها هـ / 14: بكسفراً هـ / 15-15: س هـ / 16: سكراء هـ / 17: يقشره هـ / 18-18: خليلي غير مقشر هـ / 19: تنقيته هـ / 20: فيطحنه هـ / 21: ويطرح فيه جبن هـ / 22: وقلوب هـ / 23: سلق هـ / 24-24: س هـ / 25: ويفقى هـ =

قارب النفح القيت فيها قطع جبن وزبتيون وطيبيتها بكسفرة (30) وكمون  
 وخولنجان وفلفل ومن احب (31) فتس عليها بيضا ومن احب (31) زاد فيها  
 اضلاع سلق وطاقات فودنج (32) وهو الفليا (32).

---

26: بكسبرة هـ/ 27-27: ز هـ/ 28: ومشدوخ هـ/ 29-29: عدس صبيح  
 منقى مفسول هـ/ 30: بكسبرة هـ/ 31-31: ز هـ/ 32-32: العلياء هـ، الا  
 ان الناسخ عاد فطمسها /.

## الباب الخامس والستون

### (٢) في عمل الlobeibiyat والجلbaniyat

**صفة لوبية:**

يؤخذ اللحم من الكتف والقصيرا والاطراف والالية فتقطع (٣) تقطيعا حسنا (٣) ثم تلقى في قدر (٤) بعد غسله نظيفا وتلقى عليه (٤) بياض بصل وشي من زيت وقطعة دارصيني وتصب عليه غمره ما فادا على غلى غليات القى عليه لوبيه (٥) حمرا منقاة مغسولة وطبع (٦) حتى ينضج فادا (٧) نضج سقى (٧) الية مذابة والقى فيه (٨) من الملح حاجتها واغرفها وصب عليها من ذلك الدهن (٩) المذاب (١٠) وقدم معها خردا ان شالله . ومن احب ان يجعل فيها لوبيه (١١) بيضا فعل (١٢) ان شالله (١٢) .

**صفة لوبية (١٣) بيضا:**

تؤخذ اللوبيا (١٤) فتطلق (١٥) وتشدح ويصب عليها خل وملح وخردل وزيت ويقطع فوقه كرفس ونعنع (١٦) وسداب وان جعل مكان الملح مري كان طيبا (١٧) ويعمل بخل ومري وزيت وحده ويقطع البقل فوقه ——— (١٧) (١٨) ان شالله (١٨) .

**صفة (١٩) لوبية حمرا:**

تطلق (٢٠) ولا تشدح ويصب عليها (٢١) من مايابها مع (٢١) مري وزيت وحده ويقطع فوقها (٢٢) قليل سداب وسمك صالح مقلو ومملوق ويطلق (٢٣) بيض ويقطع طوالا فان اكله مما (٢٤) يطيب به ان شالله .

١: ز هـ ٢: اللوبيات هـ ٣: ز هـ ٤: مع هـ ٥: لوبيا هـ ٦: وطبقتها هـ ٧-٧: نضجت سقيت هـ ٨: فيها هـ ٩: الدسم هـ ١٠: س هـ ١١: لوبيا هـ ١٢-١٢: ز هـ ١٣: لوبية هـ ١٤: الوبية هـ ١٥: فتسلق هـ ١٦: س هـ ١٧-١٧: مطموس في هـ ١٨-١٨: س هـ ١٩: س هـ ٢٠: تسلق هـ ٢١-٢١: س هـ ٢٢: فوقه هـ ٢٣: ويسلاق هـ ٢٤: س هـ

## الباب السادس والستون

### في عمل الطفشيل من الحبوب والبقول

طفشيل صالح (2) بن علي:

(3) تعمد الى (3) جزء (4) من عدس وجزء (5) من لوبيا وجزء من حمّص وجزء من ماش وجزء من ارز (6) ول يكن اقل الاجزا (92ظ) ثم يغسل ويعزل وتساخذ لحما سميينا وقديدا سميينا وتغسله نظيفا ثم تلقيه في قدر نظيفة وتصب عليه اعلا من غمره وتطبخه نصف طبخة وتلقي فيه سلقا مسلوقاً باسموله واخلاعه فاذا غلى طرحت فيه الحبوب المنشوعة (6) ثم تلقي معه الجبن العتيق وتصب عليه خل وخردل (7) وزيت (8) (9) وكسبة وكمون (9) وفلفل مدقوقة (10) ويحرك فاذا نضج عمدت الى خبز السميد فحركته ثم لتنه بزيت انفاقا ثم غرفت عليه وقدمته (11) ان شاء الله (11).

طفشيلة (12) بيضا:

تؤخذ من اللحم المجزع ثمانية ارطال فتشرح ويؤخذ من الحمص المبلول (13) شي صالح ومن اللوبية البيضا المبلولة (13) ضف اللحم (14) الحمص فيشران جميعا بالايدي ويجعلان في القدر (15) وبعد (16) غليانها (17) ويؤخذ عدس مقشر فيسلق سلقة خفيفة ثم تؤخذ قدر كبيرة فيجعل فيها اللحم المشرح (18) بعد غسله (18) (19) ويترك عليه من البصل المحيص (19) رطل ونصف صحاحا (20) ثم يؤخذ من (21) الخل الحامض (22) الابيضي المبيض بالدقيق رطل يمزج (23) باربعة ارطال ما ويصب على اللحم (24) والبصل ثم تجعل القدر على النار (24) حتى ينضج اللحم نصف نضجه ثم يخرج اللحم والبصل من القدر ويلقا (25) في حجر (26) ويدق (27) حتى يصير (28) انعم من لحم اللقانق (29) وكذلك تفعل بالبصل الذي كان مع اللحم (30) ثم تفعل ذلك بقضبان السلق والحبوب فاذا غلى سحق الجميع جمع في الحجر (31) حتى يختلط وتتجعل (32) معه كسفرة (33) يابسة وفلفل وبزور الرازيسانج (34) ومن الشوم وزن درهمين (34) ثم يؤخذ خل ابيض حامض فيضرب بدرهمين (35) دقيق سميد وتتجعل (36) ذلك مع (36) جميع

1: ز هـ/ 2: لصالح هـ/ 3-3: تساخذ هـ/ 4: جز هـ/ 5: وجزء هـ، وهذا الامر يتكرر في الصفة كلها، 6-6: ثم يلقي الجميع في قدر نظيفة ثم يلقي معه لحما سميينا وقديدا سميينا ويطبخ فاذا غلى ثلث غليات القيمة فيها سلقا مسلوقا باسموله وقضبانه هـ/ 7: ز هـ/ 8: س هـ/ 9-9: وبزور بكمون وكسبة هـ/ 10: س هـ/ 11-11: ز هـ/ 12: طفشيلية هـ/ 13-13: س هـ/ 14: ز هـ/ 15: قدر هـ/ 16: س هـ/ 17: ويفليان هـ/ 18-18: =

(٣٧) ما سحق من اللحم وغيره في القدر التي طبخ فيها اللحم وفيها مرق ذلك اللحم فصب (٣٨) على ذلك من الزيت العذب رطلا (٣٩) ورد القدر على الجمر وادخل فيها محرaka (٤٠) لا تخرج منها حتى تحطها (٤١) عن النار ويدام تحريكتها حتى تصير مثل الهريسة المحكمة ثم ترفع عن النار (٤٢) وتطفأ (٤٣) الى وقت الحاجة وتغرف فلا يشك في أنها هريسة وربما اكلت مع رغوة الخردل ان شاء الله .

---

س هـ / ١٩-١٩: ويجعل مع ذلك البصل الاوساط هـ / ٢٠: ز هـ / ٢١: ز هـ / ٢٢: س هـ / ٢٣: فيمزج هـ / ٢٤: الجمر هـ / ٢٥: ويلقيان هـ / ٢٦: الحجر هـ / ٢٧: ويدقان هـ / ٢٨: يصيرا هـ / ٢٩: القايق هـ / ٣٠-٣٠: هو والبصل جميعا هـ / ٣١: جن حجر هـ / ٣٢: وجعل هـ / ٣٣: كسبرة هـ / ٣٤-٣٤: وزن درهمين ثوم هـ / ٣٥: بوزن درهمين هـ / ٣٦-٣٦: س هـ / ٣٧: جمع هـ / ٣٨: ونصب هـ / ٣٩: رطل هـ / ٤٠: محراك هـ / ٤١: ترفع هـ / ٤٢: الجميع هـ / ٤٣: وتطفى هـ / ٤٤: .

## الباب السابع والستون

### في عمل النارباجات الحلوات والحامضات

نارباج للمامون:

يؤخذ لحم و (2) فراريج فتقطع اللحم و (3) تفصل الفراريج (4) وتغسل الجميع غسلاً نظيفاً وتترك في القدر بعد غليان ماء يغمره (4) وتصير فيه (5) حمضاً مرضوضاً مبلولاً وكزبرة (6) رطبة مقطعة (7) وزيت اتفاق وملحها (8) فإذا غلى فاطرح فيه جب رمان صحيح ورسيب صحيح فإذا نضج فرش علىه مري وفلفل ودارصيني وخولنجان مدقوقة (9) (10) واتركها تهراً (10) واغرفها إن شاء الله.

وعلى هذه الصفة:

يؤخذ الرزيب فيدق ويمزج بقليل خل ويعصر ويصفى (11) سمنخل وكذلك (12) الحب رمان (12) ويصب على اللحم في القدر والعمل واحد فاعرفه (13).

نارباجة (14) ظريفة لاسحق بن ابرهيم (15) الموصلي:  
تساخذ لحما (16) فتقطعه وسطاً وتجعله في قدر نظيفة وتلتقي عليه حصاة (17) من (18) ملح وبياض البصل (19) (29) وشوما مدقوقاً (20) مع كسفرة (21) بيابسة (22) وتلتقيه في القدر (22) وتصب في القدر ما يغمدراً من الماء ثم تساخذ (23) لوزا (23) (93) رطباً (23) أغض ما يكون منه قدر حفنتين فتسخنه (24) اجمع بقشره (24) سقاً جيداً حتى يصير مثل المرهم وتلتقيه في القدر إذا نضج اللحم وتلتقي عليه اسكرة من خل خمر وامسح حولها وهزها على النار فانها طريفة.

1-1: الحلويات والمحمضات هـ/ 2: او هـ/ 3: او هـ/ 4: س هـ/ 5: معه هـ/ 6: وكسرة هـ/ 7: ز هـ/ 8: وما عذب وملح هـ/ 9: مدقوق هـ/ 10-10: س هـ/ 11: ويصفى هـ/ 12-12: حب الرمان هـ/ 13: والمصنعة واحدة هـ/ 14: نيرباجة هـ/ 15: ابراهيم هـ/ 16: لحم هـ/ 17: شيئاً هـ/ 18: ز هـ/ 19: بصل هـ/ 20-20: وشوم مدقوق هـ/ 21: كسبة هـ/ 22-22: س هـ/ 23-23: لوز رطب هـ/ 24-24: بعد قشره هـ/ .

## الباب الثامن والستون

### <sup>(١)</sup>في عمل السماقيات والهارونيات

سماقية تدعى الهارونية :

تأخذ من اطاب اللحم فتقطنه (٢) تقطيعا حسنا (٢) ويجعل في القدر (٣)  
بعد ان تغسل نظيفا (٤) وتصب عليه زيت طيب وشى يسير (٥) من ملح درهم  
(٦) وتقطع عليه باقة كرات البصل وتقليل به يسيرا ثم تصب عليه فوق  
غمره باربع اصابع ما السماق الممضا (٧) .

و عمل ما السماق :

اما ان يجعل الماء والسماق في الشمس واما ان يصب عليه ما حار ولا خير  
فيه اذا غلى (٨) السماق في الماء على النار ثم (٩) تلقي فيه ما حصر  
بقل الرمان وتجعل فيه كف من جوز مدقوق وكفا (١٠) من جوز صحيح وتبرز  
القدر بكسفرة (١١) يابسة (١٢) وفلفل ودارصيني وخولنجان مدقوق  
وتغرفها على شريدة قد ذر فوقها جوز مدقوق على ما تقدم من صفة اللحم  
وتزيينه (١٣) وانثر (١٤) فوقها ايضا (١٥) (١٦) جوزا مدقوقا (١٦)  
ونعنع مقطعا (١٧) (١٨) ان شاء الله (١٨) .

<sup>١</sup>: س ه / ٢-٢: زه / ٣: قدر ه / ٤: س ه / ٥: س ه / ٦: س ه / ٧:  
المصع ه / ٨: اغلى ه / ٩: و ه / ١٠: وكف ه / ١١: بكسيرة ه / ١٢: س  
ه / ١٣: وتزيينه ه / ١٤: وتنثسر ه / ١٥: ز ه / ١٦-١٦: جوز ه / ١٧:  
مقطع ه / ١٨-١٨: ز ه / .

## الباب التاسع والستون

### في "عمل المضاير المعقودات والمضاير القطفيات"

مضيرة من نسخة ابراهيم (2) بن المهدى:  
 تأخذ (3) اللبن على مقدار اللحم وليكن (4) حامضاً متوسط الحموضة فان  
 كان شديد الحموضة فليكن ثلاثة حامضاً (94) وثلثه حلبياً ثم توقد تحته  
 ب النار لينه ثم تنزله (5) وتغطيه وتصب عليه ساعه (6) فينزل اللبن الى  
 اسفل ويصعد (7) الماء الى فوق فتصفي (8) الماء عنه وتتركه (9) ناحية  
 ثم تأخذ (10) اللحم من الكتف والقصير وتقطعه لطيفاً وتغسله وتسلقه  
 سلقة خفيفة ان كنت مستعجلة ثم تخرجه من القدر وتغمره من (11) ما بارد  
 وتتشفه فإذا سال عنه الماء وضفت القدر التي فيها اللبن على النار بعد  
 ان تطرح اللحم فيه وتوقد تحته ب النار لينه حتى اذا غلى غليتين قشرت  
 (12) باذنجاناً وقرعاً مقطعاً (13) وبصل مدوراً (14) وطرحته على ماء  
 وملح ساعه ثم اطروح في القدر حتى اذا غلى عليه طرحت فيه باقة نعنعاً  
 (15) فإذا انعقد فرش عليه قليلاً (16) من ذلك الماء المصفى  
 منه قبل وامسح حول القدر واتركه على الجمر (17) ولا تطرح فيه من  
 الايزار الا الكمون (18) وحده (19) ثم اخرج النعناع الاول واطرح فيه  
 (20) نعنع طري (21) ليلاً يسوده فان لم تبال بسواده فاطرح فيه (22) مع  
 الكمون كسفرة (22) يابسة وان اصبت الهليون فاطرح فيه .

مضيرة للمعتمد (23):  
 تأخذ اللبن فتعمل به كالاولى وكذلك اللحم وكذلك طري قليل  
 الحموضة فإذا طرحت الخلينج طرحت عليها رطل ماء الحصرم في ثلث دفعات ثم  
 تنزل الايزار في خرقة كتان مصروراً في القدر وهو كزبرة وكمون ودارصيني  
 وخولنجان مرضوض جميعه فإذا انعقد اللبن رشّ عليه قليلاً من ذلك الماء  
 المصفى منه وامسح حول القدر واتركها على الجمر وصبّ فيها ان شئت اليه  
 مسبوكة (94) او شم دجاج مذوب او زبداً وان شئت تجعل فيه عوض  
 الهليون بقلة الحمضاً او قطع عوض الحوائج المذكورة فافعل ثم هرها على  
 النار ليرتفع دسمها ثم اغرفها .

---

1: ز هـ / 2: ابراهيم هـ / 3: يوخذ هـ / 4: فليكن هـ / 5: تتركه هـ / 6: سوية هـ / 7: ويصفو هـ / 8: فتبعد هـ / 9: وتترك هـ / 10: يوخذ هـ / 11: في هـ / 12-13: باذنجان وقرع مقطع هـ / 13: مدور هـ / 14: نعنع هـ / 15: س هـ / 16: المصفى هـ / 17: النار هـ / 18: كمونا هـ / 19: حسب هـ / 20-21: نعنعا طريا هـ / 21: ز هـ / 22: كسرة هـ / 23: بسبب الاختلاف =

صفة مضيرة اخرى للمعتمد:

تاخت اللbin على قدر اللحم ويكون حامضاً متوسط الحموضة فان كان شديداً  
المحموضة فليكن ثلثيه حامضاً وثلثيه طيباً ليتعتدل وتوقد تحته بنار لينية  
ليتعتدل حتى تغلبه غلبة ثم تنزله وتغطيه وتتصير عليه ساعة وينزل اللbin  
إلى اسفل ويصعد الماء الى فوق فتصفى الماعنه وتتركه ناحية ثم تأخذ  
اللحم من الكتف والقصيراً فتقطعه لطيفاً وتغسله ناعماً وتسلقه سلقه  
خفيفة ان كنت مستعجلأ ثم تخرجه من القدر وتغمره في ما بارد فإذا سال  
الماء عنه وضعت القدر التي فيها اللbin على النار وتوقد تحتها بنار  
لينية حتى اذا غلى غليتين او ثلاثة قشرت البازنجان ويكون القمع عليه  
والقرع في الماء والملح ساعة ثم طرحت الجميع في القدر حتى اذا غلى  
ساعة طرحت فيه ساقه نعنع فادا انعقد اللbin رش عليه قليلاً من ذلك الماء  
الممفي منه قليلاً وامسح حول القدر واتركها على الجمر واطرح عليها  
شحاماً مذوباً وهو الاجدود ولا تطرح فيه من الابزار الا الكمون وحده واخرج  
النعنع الاول واطرح فيه نعنعاً طرياً ليلاً يسود والاجود ان تكون الابزار  
في صرة لطيفة واطرح مع الكمون كسبرة يابسة مدقوقة وعيدان القرفة وان  
اصبت الهمليون فاطرح فيها واطرح فيه عود خولنجان وان احببت ان تجعل  
فيه بقلة الحمفي فافعل ثم هـ القدر على النار ساعة ليرتفع الدسم على  
وجهها ثم تغرف ان شاء الله .

<sup>24</sup> وانشدني ابو الحسين (24) في مضيرة (25):

الكبير بين النسختين ١ و هـ فائنا آثرنا ادراج نص الاولى ثم يليه نص  
الثانية مباشرة / ٢٤: الحسن هـ ٢٥: هذه الابيات مثبتة في النسختين ١  
و هـ الامر الذي يعني عودتنا لاستخدام الاولى متنا والثانية نصاً  
للمقارنة والمقابلة / ٢٦: فوق هـ ٢٧-٢٧: مواكلا للطاهر البر هـ ٢٨:  
وهي هـ ٢٩: اللذيدة هـ .

## الباب السبعون

### في عمل المصليات والقنبريسيات

صفة (1) مصلية لابراهيم (2) بن المهدى:  
 يوخذ من لحم (3) حمل صغير (3) فيقطع طوال (4) مثل الاصابع (5) ثم  
 يجعل في القدر (6) (7) بعد غسله نظيفاً (7) وتنصب عليه (8) زيت طيب  
 (9) وعود خولنجان وعود دارصيني وتطرح عليه (10) كزبرة (11) رطبة  
 (12) وبصل مقطع (12) ويستخرج فاداً (13) لحق (13) ذرّ عليه (13) فلفلا وكسفرة  
 (14) يابسة وكمونا مدقوقة (15) ثم (16) تسلق السلق وتتلقيه في القدر  
 ثم تدق المصل (17) دقاً ناعماً ثم تلقيه (95ص) عليه وتغرفه (18) ان  
 شا الله (18)

مصلية (19) اخرى للواشق:  
 يوخذ لحم مجذع مما على الاصلاع فيقطع صفاراً ويجعل في قدر (20) نظيفة  
 بعد غسله بالماء نظيفاً ثم تنصب عليه من الماء ما يغمره (20) و (21)  
 تطرح فيه بصل مقطعاً فاداً على طرحت (22) فيه جوزاً مدقوقاً (23) وبصل  
 مدقوقاً ثم تطرح فيه شيئاً يسيراً من باذنجان مقطع صفار (24) و (25)  
 تخليه ثم (26) تطرح فيه من الابزار كزبرة (27) يابسة و فلفل فاداً  
 غليت بالابزار انزلتها عن النار ليلاً تتشيط ولا يكون لها مرقة الا قدر  
 مغرفتين وتغرفها (28) وتقدمها (29) ان شا الله (30) .

مصلية (31) ساذجة عملت (32) للواشق (33) :  
 يوخذ (34) لحم فيه (35) اضلاع فيصلق (36) حتى يطلب ثم يخرج فيقطع  
 دقاقاً (37) طولاً ويجعل (38) في قدر نظيفة وتصير معه حمّى مرضوض و يصل  
 كثير مقطع ودارصيني وخولنجان ويؤخذ مثله سلق فتقطع اصوله على قدر  
 اللحم ثم يصلق (39) على حدة في قدر اخر ويعزل فاداً نضج اخذ كف لوز  
 (40) مسحوق سحقاً (41) ناعماً واخذ بياض عشرين بيضة فتضرب (42) باللوز  
 المسحوق حتى تختلط ثم تعزل ناحية ويؤخذ بصل مدقوق دقاً جيداً فيصيّر

1: ز هـ 2: لابراهيم هـ 3: الحمل الصغير هـ 4: طولاً هـ 5:  
 الاصبع هـ 6: قدر هـ 7-7: س هـ 8: عليها هـ 9: مسحوق هـ 10: ز  
 هـ 11: كسرة هـ 12-12: وبصل مقطعاً هـ 13-13: سقيته هـ 14:  
 وكسرة هـ 15: س هـ 16: و هـ 17: بصل هـ 18-18: ز هـ 19: بصلية  
 هـ 20-20: ويغمره بالماء هـ 21: ثم هـ 22: صيرت هـ 23: مقطعاً هـ  
 24: صفاراً هـ 25: ثم هـ 26: و هـ 27: كسرة هـ 28: س هـ =

فوق القدر ويؤخذ لين حامض قدر (43) رطل فيصبب في القدر ثم يؤخذ ذلك اللوز والبيض فيصبب (44) فوق القدر ويعقد به على النار ويترك حتى يسكن ويعرف أن شاء الله .

صفة (45) مطيبة أخرى:

يؤخذ لحم سمين (46) بعد غسله نظيفا (47) فيقطع قطعا (48) دقائق ثم يجعل في قدر ومعه بياض بصل مقطع وحمص مدقوق (49) مبلول مقشر (50) وزيت عذب وملح ثم يغلى حتى يقارب النضج وخذ (51) البصل الطري فاسحقه (52) ببياض خمس بيضات ثم الق (53) فيها ذلك (54) وخذ (55) اجلاع سلق مسلوقة (56) فقطعها (57) طولا والقها (58) في القدر فإذا نضجت بزررت بفلفل وكسفرة (59) وهي من كمون وثلاثة اسنان ثوم واتركها (60) حتى تسكن وأغرفها وقدمها (61) ان شاء الله (62) .

---

29: وتقديم هـ / 30: ز هـ / 31: بصلية هـ / 32: س هـ / 33: للمامون هـ / 34: تأخذ هـ / 35: وفيه هـ / 36: فيسلق هـ / 37: رقاقة هـ / 38: وتحمير هـ / 39: يسلق هـ / 40: ملح هـ / 41: ز هـ / 42: فضرست هـ / 43: نحو هـ / 44: فيصير هـ / 45: ز هـ / 46-46: س هـ / 47: س هـ / 48: ز هـ / 49: س هـ / 50: ويؤخذ هـ / 51: فيسحق هـ / 52: القه هـ / 53: س هـ / 54: ويؤخذ هـ / 55: قضبان هـ / 56: فيقطع هـ / 57: ويلقى هـ / 58: وكسرة هـ / 59: وتتركها هـ / 60: س هـ / 61-61: ز هـ /

الباب الحادى والسبعين

في عمل المعشوقات والترجسيات<sup>(١)</sup>

: (2) . . . . .

.....

يؤخذ اللحم بغير عظام على حكاية القليلة في المفر فتغسله غسلاً طيفاً وتساخذ الشحم على قدر اللحم وتطرح مع الشحم قليل زيت ويكون الشحم مدقوقاً حتى لا يكون له حمam ويطرح في القدر فإذا ذاب الشحم مع الزيت طرحت عليه اللحم وقليل ما وخلنجان وزنجبيل صحيح فإذا شرب الماء ونفخ فاسقه قليل ماصحراً فان لم يحضر فخل بعد ان تراه قد احمر ونشف الماء وشيا من عسل نحل ويكون طرحك للعسل وصبك الماصحراً في وقت واحد وتطرح عليه من الابازير كسبرة يابسة وقليل فلفل وكمون ودارصيني ويكون الدارصيني مدقوقاً وقليل ملح واسقها قليل زعفران وتساخذ اللوز المقشر يكون يعصر جريشاً ويعصر مدقوقاً دقاً ناعماً ولباب الخبز فتطرجها على رأس القدر وتمسح حوالي القدر بقليل سذاب وتغرز من السذاب في وسط القدر قليلاً ليأخذ طعمه ثم تتحيه وتكون القدر قليلة المرق.

صفة نرجسية :

يُؤخذ لحم جدي أو خروف أو فراخ فتقطع صغاراً (3) (96ص) مثل المدقوق

<sup>1</sup>: ز هر <sup>2</sup>: نورد نص ه بعده نص <sup>3</sup>: الاختلاف بين النصين كبير /

وتصير معه كزبرة (4) رطبة وبساق بصل وزيت وملح ٥ وقليل ما (٥) ويغلى  
غلية ثم تلقي فيه (٦) بعد نضجه (٧) بacula مبشر من قشرته وينضج وتطرح  
فيه كزبرة (٨) يابسة وفلفل وكأنه مقطعة رطبة معلوقة (٩) وتفقى (١٠)  
عليه خمس بيضات مثل عيون البقر وتغرفها (١١) ان شاء الله (١٢).

صفة عشيقة من لحم طير للمامون:  
تؤخذ فراريج او غيرها من الطير فتقطع اعضا وتوضع في قدر وتطرح عليه  
كسبة رطبة وبصلا وكراثا وخولنجان وملحا وتنصب القدر على النار فان  
كان ما حصرم جعل فيها نحو رطل والا فخل شقيف وتغلي حتى تنضج وتطرح  
عليه فلغل وكسبة ودارصيني وخولنجان مدقوق وكمون وزنجبيل يد اف  
بما حصرم وجوز مقرمش وفستق مدقوق.

صفة عشيقه (13) ابن المهدى بزيرت (13) :  
 تقطع (14) حبارى او (14) بطة او دجاجة فتغسل (15) وتنظف (16) وتصير  
 في قدر مع زيت وحمى وملح وبصل وكزبرة (17) رطبة ويقطعان (18) ويغلا  
 (19) غلية ثم يصب عليه ما ويطبخ ويدق لحم من الفخذ دقا ناعما مع  
 بصل وكزبرة (20) (21) رطبة ويسابس (21) (22) وقليل فلفل (22)  
 ودارصيني فإذا نضج الطير (23) طرح المدقوق فيه ودق (24) (25) لوز  
 وجوز (25) وفستق (26) واديب بما الحصرم وطرح فيه وان شيت ان تترك  
 (96) فيه اسفاناخ او سرمق فافعلن وان شيت ان تطرح فيه رخيبيـن مذاـب  
 بما حصرم (26)

صفار هـ/ 4: كسبرة هـ/ 5-5: وما قليل هـ/ 6-6: سـ هـ/ 7: كسبرة هـ/  
8: سـ هـ/ 9: وتفقس هـ/ 10: وتقدم هـ/ 11-11: زـ هـ/ 12: انتظر  
الهامش /2-13: لابراهيم بن المهدي هـ/ 14-14: سـ هـ/ 15: وتغسل  
هـ/ 16: سـ هـ/ 17: كسبرة هـ/ 18: سـ هـ/ 19: ويغلي هـ/ 20: وكسبرة هـ/  
21-21: ببابسة هـ/ 22-22: وفلفل هـ/ 23: الطاير هـ/ 24: ومعه هـ/  
25-25: جوز ولوز هـ/ 26-26: مدقوق كله واسفاناج او سرمق او شبث  
وفلفل وكسبرة وربخين مدافعاً بما حصرم او ماء ان شالله هـ، هذا ولقد  
استدرك مستدرك مفسراً على حاشية هـ بالعبارة التالية: السرمق هو القطف.

وقال ابن المهدى (27) في صفة (28) النرجسية :

27: الرومي هـ/ 28: ز هـ/ 29: اظلعا هـ/ 30: وكسبرا هـ/ 31: وافقس هـ/ 32: الترجس هـ.

## الباب الثاني والسبعون

### في عمل النباتيات من الاطيارات المطبوخات<sup>”</sup>

(٩٧ص) نباتية لاسحق بن ابرهيم الموصي:

تؤخذ دجاجتان فايقتان فتنففان وتغصلان اعضاً وتلقيان في قدر ويلقىا  
عليهما بياض بصل مقطع وزيت عذب وحمض مبلول مرضوف و عدد دار صيني  
وتغلقى على النار سويعة ثم يصب فوقها غمرها ماً وتغلقى غليتين ويلقىا  
فيها قطعة جبن وافرة و حاجتها من الملح ويلقى فيها من الاساير كزبرة  
بياسة مدقوقة و فلفل مدقوق و دارصيني وخولنجان و سنبل و قرنفل وجوزبوا  
ودارفلفل وزنجبيل كل ذلك مدقوق فإذا غلت بعد طرح الايزار غلية او  
غليتين القيت فيها ثلث كفوف اطيرية معمولة من عجين ابيض وصبّ فيها وزن  
عشرة دراهم ماورد و اتركتها حتى تنفسج الاطيرية بنار هادية واقشر فوقها  
خمس بيضات و اصبر عليها تخدم و اغرفها و اخرج القطعة الجبن والبياض  
وقطعهما وصفهما حولها ومن احب ان يلقي فيها كف ارز و شرائح مدخنة فان  
ذلك حسن لذيد طيب ان شاء الله تعالى.

ولاسحق الموصي فيها:

في نقا لون كانه لون عاج يوم قر تلفى من السكراج لحظتها العيون كالامواج لاح في متزل من الابراج تتجلأ في ظلمة ودياج كخلوق مصرح في زجاج نظم در يلوح من فوق تاج	ونباتية بلحم دجاج اكلها في الشتا انفع عندي (٩٧ظ)دهنها فوقها يعوم اذا ما فهي كالبدر في الضيا اذا ما وبها البيض كالنجوم تراها لمحة في البياض ان قيس حسنا وكان الجبن اذا لاح فيه تاج
--	---

نرجسية اخرى غایة (٢):

يشرح اللحم ويقطع قطعاً ليست بالصغار بل وسطاً مع شم ويطبخ بخضرة بصل  
صحيح وكراث صحيح ايضاً ويجعل في اعلا اللحم وزيت وقطعة دارصيني

١: سقط الباب الثاني والسبعون كله من هـ ما عدا العنوان وقد ترك  
الناسخ صفة بيضاء على امل العودة الى نسخ الباب في وقت لاحق اما في  
اـ فان الباب المذكور قد جاء بخط ناسخ مختلف وباسلوب مختلف وعلى ورقة  
دست بين اوراق المتن وهي ورقة تختلف عن اوراق المتن حجماً ونوعية  
وخطاً وقد دست بين الصفحتين ٩٦ و ٩٨ ورقمت بالرقم ٩٧/٢ : صفة =

وخلنجان مشدوخ ويطير بكرزبة يابسة ومن احب زاد فيها شيئا من كمون  
يسير وفنس عليه بيض عيون حتى يملأ وجه القدر ويكون مقللا حجر ويقدم  
بحاله في طبق خيزران ويغزز في صفرة كل بيضة طاقة سذاب ويلبس المقللا  
رقابة مقورة الوسط على قدر سعته ليغطي سواد ظاعرته اذا قدم على  
المائدة وصل الله على محمد والله .

النرجسية هذه قد وردت في أ بخط الناسخ المشار اليه في الهاامش الاول لهذا الباب ولكن الصفة هذه ترد في متني النسختين تحت اسم "نرجسيّة عونية" في ا و "نرجسيّة غاية" في هـ وفي مطلع الباب الثالث والسابعون اي انه لا يفصل بينها وبين الصفة المشار اليها شيء غير عنوان الباب ومحظاه /

باب الثالث والسبعين

## **في عمل النرجسيات الصيفيات والشتويات**

نرجسية عونية (٣) :

يشرح اللحم ويقطع قطعاً ليست بالصغار مع شحم ويطبخ بخمر (4) بصل صحيح (5) او كرات نبطي صحيح ايضاً يجعل في اعلا اللحم وملح وزيت (98ص) وقطعة دار صيني وخولنجان مشدوخين (6) ويطيف بكسفورة (7) يابسة ومن احب زاد فيها شيئاً من كمون يسيراً وفقن عليه (8) بيضا عيوناً (8) حتى يملا (9) وجه القدر ويكون (10) مقللاً حبراً (10) ويقدم بحاله في طبق خيزران (11) ويغرس (12) في صفرة كل بيضة طاقة سذاب ويلبس المقلن رقاقـة مقورة الوسط على قدر سعنه لتغطى سواد ظاهره اذا قدم على المائدة .

صفة نرجسية اخرى:

وتعمل ايضا على هذه الصفة (13) جينا مقطعا (13) وباقلي منبotta (14) وستفنس (15) عليه (16) (17) بيضا عيونا (17) ثم تشوش بالدكشاب حتى يختلط المح بعضه (18) مع بعض (18) وتغم راس المقلني ثم تخرج الجبن من خلاه ويقطع فوقه ويزين بلقانق (19) وسنوسج ورقائق مقلو وهذا (20) يطيب بفراخ وفراير معها بغير لحم (21) مجموعة (22) .

١: في هذا الباب نعود الى الصفحة (٩٦٥) / ٢: ز هـ / ٣: قد اشرتا  
الى الاختلاف في العنوان بين المتنين في هوامش الباب السابـقـ / ٤:  
بـخـضـرـهـ هـ / ٥: زـ هـ / ٦: مـشـدـوـخـ هـ / ٧: بـكـسـبـرـةـ هـ / ٨: بـيـضـ عـيـونـ هـ /  
٩ـ ٩ـ: عـلـىـ هـ / ١٠ـ ١٠ـ: مـقـلـىـ حـجـرـ هـ / ١١ـ: زـ هـ / ١٢ـ: وـيـغـرـزـ هـ /  
١٣ـ ١٣ـ: جـبـنـ مـقـطـعـ هـ / ١٤ـ: مـنـبـوتـ هـ / ١٥ـ ١٥ـ: وـتـفـقـنـ هـ / ١٦ـ: عـلـيـهـاـ  
هـ / ١٧ـ ١٧ـ: بـيـضـ عـيـونـ هـ / ١٨ـ ١٨ـ: بـبـعـضـ هـ / ١٩ـ: بـنـقـاتـ هـ / ٢٠ـ: وـهـذـهـ  
هـ / ٢١ـ: لـحـومـ هـ / ٢٢ـ: وـمـجـمـوعـةـ هـ .

الباب الرابع والسبعين

## **في عمل المغومات السوادج والمخللات**

صفة مغمومة طيبة (2) لاسحق بن ابرهيم (3) الموصلي (4):  
 يوخذ لحم سمين فيقطع ارق ما يمكن (5) ويؤخذ بصل مدور فيقطع رقاق (6)  
 مثل الدراما وتوخذ بrama نظيفة (7) فتبسط ساف لحم وتلقي عليه فلفل  
 وكزبرة (8) وكروبا وتبسط فوق ذلك بصل (9) مقطع دراما ساف (10) وفوقه  
 لحم وشحم (12) وابزار وملح ساف (13) (14) وفوق ذلك ساف (14)  
 بصل ويغنم (15) برغيف ويطبح بنار لينة حتى يدرك وتقليبه في غضارة  
 وتقديمه ان شاء الله .

صفة مغمومة اخرى:

صفة (27) مغمومة اخرى (28) خراسانية :  
 تقطع البصل المدور امثال الدراما وتشريح اللحم رقيقا (29) ويغسل  
 نظيفا (29) وتصب اولا في القدر زيت صالح وتطرح ساف لحم وساف بصل  
 وتوخذ غضارة فتصب فيها مغرفتين من (30) الخل الحامض (30) ومثلثه  
 ماكامن والق معه كسفرة (31) يابسة وفلفل وكمون وكرويا ويصب في القدر

ويغمَ برغيف حتى ينضج ولا يحرّك ثم يقلب الى غصارة ويقدم (32) ان شا الله (33) .

صفة مغمومة (34) من نسخة أبي سمين (34) :  
 يوخذ فروجان كسكريان (35) بعد تنظيفهما (35) فيفصلان ويجعلان في قدر (36) ويجعل عليهما قليل (37) كزبرة يابسة (37) وزن درهم (38) ومن الغلفل والدارفلغل والخلنجان والزنجبيل المسحوق من كل واحد دانق (39) ومن الدارصيني المسحوق نصف (40) درهم ثم يوخذ من الخل نصف (41) رطل ومن البصل مثله (42) ومن الكزبرة (43) الرطبة (44) اوقيمة ومن المري النبطي المعروف (45) بالثاني اوقيتين (46) ومن الزيت العذب ثلت (47) رطل (48) فيخلطان جميعاً ويصباً (48) في القدر ثم يطبق عليها (49) رغيف (50) ويجعل على الجمر حتى ينضج (51) ثم ترفع عنه (52) النار ويترك حتى يسكن وان شرح الفروجان تشرحها (53) غير رقيق (53) (59) كان ابلغ في طعم اللون ان شا الله .

صفة (54) مغمومة بهليون لain المهدي:

يوخذ المليون الغض (55) فيصلق صلقة (55) خفيفة ويقطع صفاراً ويعزل ويأخذ اللحم فيقطع صفاراً ثم يوخذ شح الدجاج وقوانسها (56) وكبدوها فتطرح في القدر بعد ان تنضف غير (57) الكبد فانها (58) تلقى اخر شيء وتصب عليها زيت معسول وحمص مرضوض ولحم مسحوق (59) وبياض بصل (60) وكزبرة (61) رطبة وكرات جميعه (62) مقطوع وتصب عليه من الماء (63) اقل مما (63) يغمره (64) ويقلن (65) حتى ينضج فاداً نض طرح الهليون فيها مع جوز مدقوق وجبن مدقوق وزيتون مبشر من نواه وتطرح فيه كسفرة (66) يابسة وفلفل ويأخذ بيض فيكسر في غصارة وتطرح فيه (67) ايضاً فلفل وكزبرة (68) ويضرب ضرباً جيداً وتكون قد طرحت فيها قبل البياض الجن والزيتون ثم تصب فيها البياض وتحرك وتصب ايضاً فيها شيء من مري وتطبخها حتى تنشف ثم تدخل رغيفاً وقوارب حواليه على قدر القدر واقلاه في مقلن بزيت على حدة ثم اجله فوق اللحم الذي في القدر مع ابزاره فاداً اردت ان تغرفها فاغرفها فوق ذلك (69) الرغيف وقدمها ان شا الله .

32: س هـ / 33-33: ز هـ / 34-34: اخرى لابي سمين هـ / 35-35: س هـ /

36: من هـ / 37-37: الكسارة اليابسة هـ / 38-38: ز هـ / 39: نصف

درهم هـ / 40: وزن هـ / 41: نحو ثلث هـ / 42: نحو رطل هـ / 43: الكسارة

هـ / 44: س هـ / 45: الذي يعرف هـ / 46: اوقيية هـ / 47: نصف هـ / 48-48:

فيخلط الجميع هـ / 49: عليه هـ / 50: رغيفاً هـ / 51: يدرك هـ / 52: على

هـ / 53-53: س هـ / 54: س هـ / 55-55: فيسلق سلقة هـ / 56: وقوانصها

هـ / 57: الا هـ / 58: فانه هـ / 59: مسوى هـ / 60: البصل هـ / 61: وكسارة

هـ / 62: كل ذلك هـ / 63-63: مطموس في هـ / 64: س هـ / 65: ويغلبي هـ /

66: كسارة هـ / 67: فيها هـ / 68: وكسارة هـ / 69: تلك هـ .

وقال ابن (70) المهدى في صفة مغمومة :

من الحبوب فما بالخل يجبني  
ما قد يضرّ من اللوان في الزمان  
من الطعام الذي لاشك ينفعوني  
وما سواه من اللوان يحرّزني  
كعب ذي ادب بالفقه والبيان  
نفع (73) الملاقة للاعضاء والبدن  
لله عزتها من منظار حسن  
عندى (74) اشتياقي سهران الى الوسن  
من الطهاء فاعطى (75) غاية الثمن  
طوق من الخل والابزار في قلن  
واسف من بصل حلو ومن تمرين  
مقطعا في مثال الدرهم الحسن  
جاتك في غاية التطيب (79) والبنان  
وماقطعت من كزبر طب (81) من الغصن  
اطبقت من فوقها قرضا من الفرن  
ومكنت (83) من لهيب النار والدهن (84)  
اقليتها في اثناء واسع البدن  
لكنها مارات يوما من الحزن  
في صفة كمثال البدر في الدجن

من كان يعجب به لون على قرم  
اني اذا ما اناسا (71) كان مطعمهم  
فانني ابتجي في الحر مجده (72)  
ما كان بالخل عمولا سرت به  
ان الصناعة للسكن اساج تعجبني  
(99) والحضرمية جدا فهي تنفعني  
وللمضيرة لون قد اسر بي  
وللتى اشتتها موقع عجب  
فرحانة لا ازال الدهر اطلبها  
ادبرت بقدر ثم عساد لها  
واركت (77) ساف لحم فوق اليته  
وساف بادنج قد قشرت اووجه  
وان جعلت سوا (78) سادنجها جزرا  
واصب عليه (80) من المري العتيق  
حتى اذا كملت في قدرها وغلت  
وشلتها فوق نار بعد وقدتها (82)  
حتى اذا نضخت ارخت دسمتها (85)  
في هذه عندكم معلومة حزنت  
فرحانة تفرح الجميع ان بدرت (86)

الباب الخامس والسبعون

(١٠٠) ٣ ملحوظة ٥ كانت تعمل للرشيد كثيراً:

يُؤخذ اللحم فيقطع مغاراً ويجعل في قدر ويصب عليه زيت وبصل وكزبرة رطبة وسداً وكراث مقطع ويغلق حتى يحرر ثم يسوق كزبرة يابسة وكروiera وفلفل وشيا من مري وقليل خل ودارصيني وخولنجان فادا فرغت فانضجت عليها شيا من العسل وقطع عليها كزبرة رطبة وقدمها.

ملحوظة اخرى:

پروخذ لحم حمل ضعیف فیشرج ویستنچ ویستنچ ویستنچ ویستنچ ویستنچ ویستنچ  
مراضوون و دارصینی و ملح و قلیل ما ویغلى فادا نضج صبا عليه ماحصرم مقدار  
مغرفتین ممزوج بشی من مری فادا نضجت بزرگ بغلل و کروریا و وزن درهمین  
سنبل و قرشل مسحوقین (100ظ)

ملحوظة أخرى:

يؤخذ لحم جدي سمين فيشرح ويجعل في قدر ويجعل عليه شحم دجاج وزبست وقطعة خولنجان وملح وما البصل وما الكزبرة وتغلن نعما ويجعل فيها من مالتفاح الشامي ممزوج بخل خمر حارق قدر مغرفتين وهي من حصن مرضوض فإذا نضجت يزبرت بفلفل وكزبرة وكروبيا وزن نصف درهم قرنفل مسحوق.

و انشد ابو القاسم بن المذبور في ملحوظة :

والعيش راتعه والسيف مسلول  
كانما لها في اباهها فيل  
واطيب الأكل ترويج وتعجبيل  
والنفس طيبة والكيس مظلول

ان اجب الناس لم تجذب مكرامه  
قب سمان على اكتافها قليل  
غدا بها علينا طاه ملها وجها  
والخمر صافية صرف معقة

و انشد ابو عمر الشيال لاعر ابي:

ملهوجات من لحوم الخشاف  
لقيته ما بكتهم من خلف  
من لحم جنبيه وبعف الكتف  
يزهون بالحذق وطيب الكف

كله ما عدا العنوان من هـ وعلى امل العودة لكتابته فأن الناسخ قد =  
1: ز هـ 2: لحوم العجلات هـ 3: سقط الباب الخامس والسبعين

كالشمس لاحت من ورا السجف  
 اطيب عندي من لقا الزحف  
 ومن قتال الالف بعد الالف  
 لوجهها الطاھون يوم نصف  
 جاوا بها رجراجة تتافي  
 تزيل ما بي من اذى وضعف  
 ملهموجات مع ثبید صرف

---

ترك قرابة الصفحة من فراغ ابيض موزع على صفحتين متوازيتين نهاية  
 الاولى ومطلع الثانية، اما في أ فإن الباب المذكور قد كتب بخط مختلف  
 وباسلوب مختلف وهما خط واسلوب الناسخ المشار اليه في هوامش الباب  
 72 ، هذا ولقد دست بين اوراق متن أ ورقة رقمت بالرقم 100، بين  
 الورقتين 99 و 101 .

## (٦٩٩) الباب السادس والسبعون

### في عمل البصليات والهاشيميات

**بصلية للمعتمد:**

تأخذ لحم الطلع والفخذ شرائح (٢) فتقطعها صفارا على مثال الاصابع (١٥١) وتطرح في الماء البارد (٣) لأن الماء البارد يخرج الدم والوسخ والحار بقبيضه فيه (٣) ثم تخرجه منه (٤) وتطرحه في ماء آخر ويكون معه شحم كثير مدقوق فان (٥) احببت ان تطرح فيه خولنجان (٦) ودار صيني (٦) فافعل ويحتاج اللحم (٧) الى مثل ثلثة (٨) بصل مقطعا (٨) فان كان ايا م القرع قطعه على مقدار (٩) اللحم فإذا على (١٠) اللحم غلية طرحت عليه البصل والقرع وتصب (١١) على اللحم قليل ماء في الاول (١٢) فإذا نشفت القدر (١٣) الماء سقيته مربا وايزارا يابسا مثل (١٤) فلفل (١٥) ودارصيني وكزبرة (١٦) يابسة وكمون ومغرفة خل وشي من سذاب.

**بصلية للواشق:**

تقطع اللحم طولا وتطرح عليه كزبرة (١٧) رطبة وبصل وزيت طيب (١٨) فإذا نضج (٢٠) سقيته فلفلا وكزبرة (٢٠) وكمونا (٢١) ثم تقطع شيئا من كرات البقل ثم تلقيه في ذلك اللحم ثم دعها تهدأ ٢٢ على النار ساعة واغرفها وقدمها (٢٣) ان شاء الله (٢٤).

**بصلية كانت تعمل للمامون:**

تأخذ من لحم الطلع والفخذ شرائح (٢٥) ما (٢٦) تقطعه (٢٧) صفارا على مقدار الاصابع (٢٨) ويطرح في الماء البارد (٢٩) ساعة ثم تخرجه (٣٠) بعد نظافته (٣٠) ويكون معه شحم كثير مدقوق ودار صيني وخولنجان وحمص مرضوش مبلول من قبل ثم تأخذ من بصل (٣١) بمقدار نصف اللحم فتقطعه صفارا فان كان ايا م الخن (٣٣) قطعت معه (٣٣) اصول الخس مثل الدراهم وصبرت عليه الى نضجه (٣٤) ثم تصب (٣٥) عليه قليل ماء ورد

١: نعود الى الصفحة رقم (٦٩٩) / ٢: ز هـ ٣: ز هـ ٤: س هـ ٥: وان هـ ٦: س هـ ٧: ز هـ ٨: بصل مقطع هـ ٩: مثال هـ ١٠: غلا هـ ١١: وتصب هـ ١٢: اول الامسر هـ ١٣: س هـ ١٤: س هـ ١٥: فلفلا هـ ١٦: وكزبرة هـ ١٧: كزبرة هـ ١٨: اتفاق هـ ١٩: لحق هـ ٢٠: وكزبرة هـ ٢١: وكمون هـ ٢٢: تهدى هـ ٢٣: س هـ ٢٤-٢٤: ز هـ ٢٥: ز هـ ٢٦: س هـ ٢٧: فتقطعها هـ ٢٨: اصبع اصبع هـ ٢٩: س هـ ٣٠-٣٠: وتلقيه في ماء اخر هـ ٣١: البصل هـ ٣٢: القرع هـ ٣٣: فيه هـ ٣٤-٣٤: من القرع هـ ٣٥-٣٥: وصب هـ .

(36) فان كان قد نشف الما فسقه (36) مريا (37) وايزارا يابسسا (37)  
مثل الكسفرة (38) والفلفل والدارصيني والكمون ومغرفة (39) ما حصرم  
(39) وسداب واخرج (40) من تحته النثار حتى ينعقد اللحم (41) ظ (401)  
على الفحم واطرح عليه باقة نعنع في وسط القدر (42) فإذا هدت (42)  
فاغرفها (43) ان شاء الله .

36- فادا نشفت الما سقيته هر 37-37: وابازير يابسة هر 38:  
 الكسبرة هر 39-39: خل هر 40: فاخترج هر 41: س هر 42-42: س هر  
 43: واغرفها هر 44: ز هر 45: مقطوع هر 46: صفار صفار هر 47-47:  
 س هر 48: وكسبرة هر 49: مقطعين هر 50: ز هر 51: ز هر 52: غلى  
 هر 53-53: ز هر 54: فيه هر 55: من شحم هر 56: ز هر 57: الكلى  
 هر 58-58: س هر 59: واجعل هر 60: فيه هر 61-61: س هر 62: من  
 هر 63: س هر 64-64: س هر 65: وكسبرة هر 66-66: ز هر 67: طعمه  
 هر 68-68: فادا هدا هر 69: عقد هر 70: س هر 71: و هر 72: س هر  
 73: س هر 74: فرش هر 75: وغطها هر 76-76: ويقطع عليها سذابا ان  
 شا الله .

## الباب السابع والسبعون

### في عمل الجزوريات والبنيات

صفة جزورية بلح (1) جزور:

تاختذ (2) من اطابيب لحم الجزور فتقطعه بالطول على مقدار ما تقطع للقلايا وتقطع من السنام مثل ذلك ثم تاختذ بصلًا فتقطعه صفاراً وتسقّه حتى لا يستبین وتغسل قدرًا وتنظفها (102ص) وتلقي اللحم فيها بلا سنام ثم توقد تحتها ولا تجعل فيها بنا ولا خلا إلا اللحم وحده فادا علمت ان اللحم قد ارخي المما (3) ورجع نشفه (3) ولم يبق فيه شيء من ما فالق في القدر البصل المسحوق وشيا من ملح والق السنام ثم اقله ابدا حتى يطيب ويرخي السنام (4) دهنه (5) ثم الق فيه ابزاره (6) وخلها (7) وما كاماخ وفلفل وكسفرة (8) وكروبيا فادا غلى (9) وهذا فاتركه (10) واغرفه ان شاء الله .

صفة (11) جزورية اخرى:

تعمل على هذه الصفة التي تقدمت والق فيها بدل ما (12) كامخ (13) بنا وشيا (13) من رازيانج مدقوق وخل وجميع الابزار وكلما (14) في الاول من العمل وتجعل فيها شيئا من زعفران (15) ان شاء الله (15) .

صفة (16) جزورية اخرى:

تقطع اللحم امثال الاصابع وكبد وسنام وتجعله (17) في برمصة وقطع فيه كزبرة (18) رطبة وبصل (19) (20) وتترك فيه قليل (20) فلفل (21) وملحا وزيتا (21) وسكريتين (22) مدقوقين (23) ثم اوقد تحت القدر النار (24) وحرك (25) اللحم حتى ينضج وصب عليه من المما ما يكفي لقلية (26) ثم اوقد تحت القدر حتى تنغل (29) ثم خذ حمما مدقوقا فالقه فيها ثم حركه فادا نضج فذق القدر فان اشتهد الملوحة فاجعل فيها مريبا وحركها (29) ثم قطع فيها (28) بصلًا فاطرحة (29) واوقد (30) تحت القدر (30) حتى ينضج البصل واطرح فيها يسیر (31) فلفل وكسفرة

1: من هـ/2: يوخذ هـ/3: ز هـ/4: ز هـ/5: ودكه هـ/6: ابزارا هـ/7: وخل هـ/8: وكسبة هـ/9: غلا هـ/10: فانزلته هـ/11: ز هـ/12: المما هـ/13: بن وشي هـ/14: وكل ما هـ/15-15: ز هـ/16: س هـ/17: فتجعله هـ/18: كسبة هـ/19: وبصل هـ/20-20: وشي من هـ/21-21: وملح وزيت هـ/22: وسكريين هـ/23: ز هـ/24: س هـ/25: وحول هـ/26: القلية هـ/27-27: س هـ/28: ز هـ/29: صحاحا صفارا هـ/30-30: ز هـ/31: س هـ.

(32) يابسة وكمونا (33) فادا (34) اكمل نضجها (34) فاجعل فيها ما حارا (35) وقطع (36) فيها كزبرة (37) رطبة وسدابا (38) واطرحة فيها (38) والق فيها شيئا من سمن ثم ارفع القدر عن (39) النار ان شاء الله .

صفة جزورية من لحم غنم لابن المهدى:  
 يوخذ من اطایب لحم (40) الجزر اربعة ارطال ورطل كبد ورطل من (41) سمام ثم تقطع (102) الجميع قطعا مستطيلة دقاقا (42) (43) ولا تخلط (43) ثم تأخذ رطل بصل مقطعا (44) فتصيره في (44) (45) قدر بعد غسل الكلّ وصبّ عليه (45) (46) وثلثي رطل زيت ونصف رطل ما وثلاثة دراهم ملحا (47) وتتنزع رغوطه ثم تغطيه حتى ينشف الما وما اللحم والبصل واكشفه وحركه والق فيه السنام وادمن تحريكه حتى ينتقلي اللحم والسنام ثم تسقه (48) رطل خل (49) جيد فادا (49) نضج اللحم فالق الكبد وحركه القدر والق فيها (50) سدابا مقطعا (50) درهمين (51) وحركها (52) حتى تظهر رايته (53) ثم تتهدى بنضج الما حتى يلين اللحم ثم تلقي فيه نصف رطل بصل مسحوق بربع رطل كسرة ويحرك (53) وسته (54) ربع رطل مربا (55) وفلفل (56) وكرريا وهزها (57) وان (58) كانت بلح غنم والية وكبد (59) فانه تقوم (60) الالية كالسنام (60) .

جزورية (61) لعبادة الغنمي (61) :  
 يوخذ اللحم الرخيص السمين فيقطع صفارا ويجعل في قدر بعد (62) غسلها نظيفا (62) وتصبّ عليه زيت عذب وملح وقليل ما ويقلن حتى يقارب النضج ثم تجعل فيه بياض البصل مقطعا (63) وباذنجان لطاف مقطع شبه (64) الدراما (65) قد نقع (66) بالما (67) والملح فادا نضج الباذنجان جعل فيها من الخل مفترتين فادا نضج الخل جعل فيها من بن عتيق مداف بشيء من المرق ويزر كزبرة (68) وفلفل (69) وهزها (70) وقد منها ان شاء الله .

صفة جزورية لعباس بن الرشيد:  
 يقطع لحم الجزر ويجعل في قدر (71) بعد غسلتها (71) وتلقي فيه ملح وزيت اتفاق (72) ويصل صلاح وكراث رومي وجمرة (73) كرات فارسي وباقاة (74) كزبرة (75) رطبة فادا غلت البرمة نزعت رغوطها فادا نضج اللحم

32: وكسرة هـ / 33: وكمون هـ / 34-34: نضجت هـ / 35: حار هـ / 36: واقطع هـ / 37: كزبرة هـ / 38-38: س هـ / 39: على هـ / 40: س هـ / 41: ز هـ / 42: س هـ / 43-43: ز هـ / 44-44: فتصير فيها هـ / 45-45: س هـ / 46: ز هـ / 47: ملح هـ / 48: تسقية هـ / 49-49: وصب اخره هـ / 50-50: سداب مقطع هـ / 51: وزن ثلاثة دراهم هـ / 51: س هـ / 52: وتحرك هـ / 53-53: ز هـ / 54: وسقى هـ / 55: مربى هـ / 56: واربعة دراهم فلفل هـ / 57-57: وتترك هـ / 58: فان هـ / 59: س هـ / 60-60: مقام السنام هـ / 61-61: قليلة من لحم غنم لعبادة هـ / 62-62: س هـ / 63: مقطع هـ / =

فما خرج (76) البصل والكراث الرومي والفارسي والكسبرة (77) ثم بزره  
 (78) بقليل ولو ز مدقوق واشرد (79) لها شريدة وصب (80) عليها شيئا  
 (81) من زيت طيب (82) واغرفها (83) وقد منها (84) ان شاء الله (84).

64: شيئا هـ 65: بالدرارم هـ 66: انفع هـ 67: في المـا هـ 68:  
 بالكسبرة هـ 69: والفلـلـلـلـ هـ 70: سـ هـ 71ـ71: سـ هـ 72: زـ هـ  
 73: وجـمهـ هـ 74: وجـرمـهـ هـ 75: كـسـبـرـةـ هـ 76: اخـرـجـ هـ 77:  
 والـكـسـبـرـةـ هـ 78: بـزـرـتـ هـ 79: وـتـشـرـدـ هـ 80: وـتـصـبـ هـ 81: شـيـ هـ/  
 82: اـنـفـاقـ هـ 83ـ83: وـتـغـرـفـ وـتـقـدـمـ هـ 84ـ84: سـ هـ/.

## الباب الثامن والسبعون (١٠٣)

### في عمل المقلويات واللحوم المدقوقات

صفة مدقوقة (١) طريقة طريقة (٢) يعمل منها ثلاثة الوان من نسخة اسحق بن (٣) الكندي:

يؤخذ اللحم فيدق في الحجر حتى يصير مثل المخ وينزل (٤) في قدر (٥) نظيفة قليل ما حتى يغلي ثم تطرح عليه اللحم المدقوق واذا غلى اخذت رغوته ثم (٦) صب (٦) عليه (٧) زيتا فايقا وملحا (٧) وبساط البصل المقطع ثم يقلن (٨) ويحرك وتلقي فيه كسررة (٩) بياضة مدقوقة (١٠) وفلغل وحمى مبلول وتطرح عليه حليب (١١) لوز مقرمش مدقوق (١٢) مسحوق (١٣) مثل المخ (١٣) وتصب عليه بساط البصل ويترك حتى يجمد ويغرف ان شالله . فان اردتها (١٤) ان تكون صلبة طرحت فيها في وقت القلي (١٥) اللوز ممل ابيض وهي من كمون ثم تطرح البيض (١٦) وشيا من كمون (١٦) بعد ان ينضج المصل والتدبیر واحد . فان اردتها حصمية (١٧) او سماقية او ليموتية (١٧) القيت فيها وقت طرح اللوز ما ادتها (١٨) بقدر (١٩) ما يكفيها وتنعنع (٢٠) وبقلة الحمر ان(شيت (٢٠) وقشى وخيار فإذا نفج الجميع الق (٢١) فيها عود سذاب والتدبیر واحد .

صفة (٢٢) مدقوقة (٢٣) اخرى:

يؤخذ اللحم فيقطع صفارا مثل الشحم ثم يؤخذ ابزار رطب وبصل وسذاب فتقطع صفارا ثم تدق بسكين حتى تصير مثل المرهم ثم تأخذ دارصيني وفلغل وكروبيا وما كامخ (٢٤) وخلا وزيتا (٢٤) فترشه (٢٥) عليه ويعجن حتى يختلط وتصب عليه (٢٦) ويغلي نصف غلية ثم خذ (٢٦) نصف رطل اليبة مذابة وما احببت من الفواكه اليابسة مثل الجوز واللوز والغستق وتضرب له (١٠٣) عشر بيضات في آناء وتصب عليه فانه يجيء مثل الفرنينة وتقدمها (٢٧) ان شالله (٢٧) .

مدقة اخرى:

يؤخذ لحم حولي رخص (٢٨) من الفخذ فيشرح ويدق ناعما وتلقي معه بساط

١: مدققة هـ / ٢: سـ هـ / ٣: سـ هـ / ٤: ويجعل هـ / ٥-٥: سـ هـ / ٦: ويصب هـ / ٧-٧: زيت اتفاق وملح هـ / ٨: يغلي هـ / ٩: كسررة هـ / ١٠: سـ هـ / ١١: كف من هـ / ١٢: زـ هـ / ١٣-١٣: زـ هـ / ١٤: اردت هـ / ١٥: القاء هـ / ١٦-١٦: سـ هـ / ١٧-١٧: سـ هـ / ١٨: حصرم هـ / ١٩: سـ هـ / ٢٠-٢٠: وفرجين وهو البقلة الحمعا هـ / ٢١: القى هـ / ٢٢: سـ هـ / ٢٣: مدققة هـ / =

يصل مقطع صفارا او كرات البقل مقطعا وابزار مثل كسفرة وكمون ودارصيني مدقوق وتخلط الجميع في الحجر ويكتب بزيت طيب ويعزل في آناء شم تأخذ قدر ا نظيفة فتغلب فيها من الماء ما يغمر الكتب فاذ غلى فاطرح فيه المدقوق وخذ رغوته (28) وتصب فيه (29) زيت طيب (30) وملح مسحوق (30) وحمض مرضوض منقوع (31) وبصل وكراث وكزبرة (32) رطبة مقطعة ويغلب حتى يقارب النضج (33) ويؤخذ ثلثون درهما من لوز مقشر مدقوق مثل الملح فيدأ بما ويطرح فيه وتنزل فيه ملح بقدر حاجته (33) وتضرب له (34) عشر بيضات (34) وتصب عليه ويحرك تحريكا (35) شديد حتى يختلط البيض مع اللحم (36) وتذمر فيه (36) كسفرة (37) ورائحة (38) فلفل (39) ودارصيني (40) وتصب عليه طلع سماسي (40) ويترك ساعة (41) حتى يسكن ويغرف (42) ويقدم ان شاء الله.

24: وخل وزيت هـ / 25: فترش هـ / 26-27: ز هـ / 27-28: ز هـ / 28-29: فيقطع شم يدق ويلقى في قدر هـ / 29: عليه هـ / 30-31: ز هـ / 31: منقع هـ / 32: وكزبرة هـ / 33-33: س هـ / 34-34: بيض هـ / 35: ز هـ / 36-36: ويقطع عليه شيء من سذاب هـ / 37: وكزبرة يابسة هـ / 38: س هـ / 39: وفلفل هـ / 40-40: ز هـ / 41: ز هـ / 42-42: وينزل عن النار

الباب التاسع والسبعون

## في عمل العجج المدورات والمخلطات

صفة عجة بيضا لابن سمين:

تاخت مقلن فتغسله نظيفا ثم تصب فيه اوقية من زيت عذب (1) ثم تعمد الى عشر بيضات فتفقها (2) في غسارة وتصب عليه (3) ثلث (4) اواقسي حليب وتطرح فيها كف من (5) فستق ولوز وجوز مدقوق (6) كله ثم تفرسنه ضربا جيدا ثم تصبه في المقلن حتى اذا نضج الوجه (7) الواحد قلبست الاخر وانزلتها مثل البسر في (104ص) غاية الجودة والطيب (8) ان شاء الله (8).

صفة عجة ببمل (9) اخضر (10) حريف له ايضا (11):  
يُوَزَّدُ مِنَ الْبَمْلِ الْحَرِيفِ ثُلَثْ بِاَقَاتٍ فَتَقْطَعُ صَفَارًا ثُمَّ تَمْلِقُ (12) فِي قَدْرِ  
بَمَاءٍ حَتَّى تَنْضَجُ شَمْ تَحُولُ (13) إِلَى مَقْلَى وَفِيهِ زَيْتٌ فَتَقْلِي بَهُ حَتَّى تَحْمَرُ شَمْ  
تَخْرُجُ إِلَى غَسَارَةٍ نَظِيفَةٍ وَتَعْمَدُ إِلَى عَشْرِ بَيْضَاتٍ فَتَفْقَصُ (14) عَلَيْهِ وَتَضَرِّبُ  
(15) جَيْدًا وَتَصْبِحُ فِي الْمَقْلَى وَهُوَ يَغْلِي بِالْزَيْتِ حَتَّى اَذَا اَحْمَرَ الْوَجْهَ  
الْوَاحِدُ اَقْلَبُ الْآخِرَ (16) فَإِذَا نَضَجَ (16) قَرَبَتْ (17) مَعَ اسْكَرْجَةٍ خَلَ (18)  
اَنْ شَالِلَهُ (18).

## صفة عجمة من باقلی:

يفض (19) الباقلي (20) الاخضر من قشرته (20) ويملأ (21) ثم يقلن (22)  
بالزيت حتى اذا نضج فعل به كما فعل بالبصل وضرب بالبيض في غسارة وصب  
في المقلن (23) حتى اذا نضج الوجه الواحد (23) واقلب (24) الوجه  
الآخر وقدم في (25) اسكندرية خل (26) ان شاء الله (26).

تصفية عجة مقلوية فرنية (27) للرشيد:  
تستخدم اللحم فتدقها (28) بالسكين (29) مع الإزار الربط والكراث حتى

١: اتفاق هـ / ٢: فتقها هـ / ٣: عليهما هـ / ٤: ثلاثة هـ / ٥: ز هـ / ٦:  
مكسور هـ / ٧: الواحد هـ / ٨-٩: ز هـ / ٩-١٠: بيضا هـ / ١٠: س هـ / ١١:  
ز هـ / ١٢: تسلق هـ / ١٣: تحمل هـ / ١٤: فتقها هـ / ١٥: وتضرها هـ /  
س هـ / ١٦-١٦: ح هـ / ١٧: وقربت هـ / ١٨-١٨: ز هـ / ١٩: يفرط هـ / ٢٠-٢٠: س  
هـ / ٢١: ويسلق سلقة خفيفة هـ / ٢٢: يغلي هـ / ٢٣-٢٣: ز هـ / ٢٤: اقلب  
هـ / ٢٥: مع هـ / ٢٦-٢٦: س هـ / ٢٧: س هـ / ٢٨: فتضرس س هـ / ٢٩:  
بالسكاكين هـ .

يصير مثل المخ ثم تطرحه في المقلن وتصب عليه (30) شيء من زيت وملح وتحركه حتى يرخي ماه وينتفج وترش عليه (30) شيئاً من مري فاداً استحكم سقيته فلفل وكزبرة (31) ثم تخرجه من القدر وتصيره ثلاثة أجزاء (32) ثلاثة منه (32) بمصل وجوز كثير وثلثاً (33) منه بربجين وفستق ولوز كثير والثالث الآخر اسفيدباج بجبن ولوز مسحوق فالثالث الذي بجبن اطرح عليه (34) شيئاً من (34) كمون والذي بربجين الق عليه شيئاً من سنبل وقرنفل مسحوق والذي بمصل اطرح عليه دارصيني وكروبيا ثم خذ الدقاد (35) مع العجين فاعمل منه سنبوسجا من كل الالوان ولتكن لطافاً ثم خذ قدرًا فاقله فيها (36) بدم كثير وزيت معسول (36) ثم (37) اجعله فيها صفاً صفاً وضعاً على (104) نار بفحm كثير واضرب (37) لها من البيض ما يغمر السنبوسج ثم صبه (38) عليه واجعله (39) على فحم لين او في تنور هادي (40) فاداً جمد اخرجه واتركه (41) حتى يبرد قليلاً ثم تكبه يخرج (42) فرنية حمراً احسن (43) شيء.

#### صفة (44) عجة بكماء :

تأخذ اللحم فتدقه (45) بالسكين (46) حتى يصير مثل الخ وتأخذ الكمة فتصنع بها مثل ذلك ثم تلقى في قدر (47) (48) نظيفة فيها (48) زيت معسول ودم كثير (49) ثم تلقى الكمة مع اللحم في القدر وتحركه على النار (50) حتى ينفع ثم سقه (51) مرباً وفلفلاً ودارصينياً (52) ثم تمرجه وتجعله (53) في غضارة وتنكسر على كل رطل من (54) لحم خمس بيضات مع الكمة وتأخذ مقلناً (55) سع فتر له حرف (55) فتصب فيه دهناً (56) او زيتاً وتنفعه على فحم لين (57) فاداً حمي الزيت ضربت ذلك بالبيض (58) مع ذلك اللحم (59) حتى يختلط اختلاطاً (60) جيداً ثم تصبه في المقلن (61) صباً برفق (62) ويتحقق (63) ساعة بعد ساعة على النار حتى يتداخله الدهن فاداً قلبت المقلن و (65) رفعت بناره حتى ينفع على مهل ويحمد الله واداً (66) قلبت الجابين فهو (67) احسن والا فكبة كبتاً ويكون صباغه (68) نبيذ زبيب (68) وعسل (69) فانه اطيب مأكلاً به (70) .

#### عجة بنشا (71) بيضاً :

ويؤخذ بياعي البصل (72) ونشا فيضرمان جميعاً ويؤخذ لوز وفستق ولبن حليب ويخلن (73) فاداً نفع صب عليه مري (74) ان شالله (74) .

30-30: ز هـ / 31: وكسرة هـ / 32-32: ثلث هـ / 33: وثلث هـ / 34-34: س هـ / 35: الرقاق هـ / 36-36: بزيت معسول ودم كثير هـ / 37-37: صيرها على النار فاداً حمى صفت ذلك السنبوسج عليه صفاً صفاً وتجعلها على نار فحم ثم تضرب هـ / 38: تصبه هـ / 39: وتجعله هـ / 40: س هـ / 41: وتركته هـ / 42: فيخرج هـ / 43: كاحسن هـ / 44: ز هـ / 45: فتضربه هـ / 46: بالسكاكين هـ / 47: القدر هـ / 48-48: س هـ / 49-49: زيتاً =

صفة عجة أخرى (75) من عصافير:  
تأخذ عصافير فتنطفها وتقلبها بزيت وملح حتى تحمّر (76) ثم تذاعث  
بيضات فاضر بها بشي (77) من فلفل وكزبرة (78) رطبة مقطعة ثم صبها على  
العصافير واقلبها (79) حتى تنفج وقد منها (80) ان شاء الله.

صفة عجة أخرى بيضا:  
تقطع كزبرة (81) وكراث وبصل ويقلبي بشي (105<sup>ج</sup>) من زيت وتصب عليه  
مغفرة مري ومغفرة (82) خل ويؤخذ عشر بيضات وتكسرها في غضارة وذر  
عليها فلفل وورق سداب وتضرب في القدر وتقلب عجة على الغضارة.

صفة عجة أخرى (83):  
يؤخذ البيض فتفرغ بياضه على حدة وتلتقي على البياض شيء من عسل ويضرب  
به وتقطع عليه سداب وطرخون ونعنع وباذروج ويضرب جيداً ويجعل (84) في  
قدر وتوقد تحته حتى ينعقد وتنشر عليه شيئاً من كمون ودارصيني ومري وزيت  
(85) ويقلب في جام وينشر على الصفرة التي عزلتها بعد أن تعقدتها بسکر  
(86) ويقدم (87) (88) ان شاء الله (88).

---

معسولاً ودسمـاً كثيراً هـ/ 50-50: سـهـ/ 51: تسـقـيـهـ هـ/ 52: صـيـنـيـ هـ/  
53: وتصـيـرـهـ هـ/ 54: زـهـ/ 55-55: جـيـدـ الـحـرـفـ هـ/ 56: دـسـمـاـ هـ/ 57:  
زـهـ/ 58: الـبـيـنـيـ هـ/ 59-59: زـهـ/ 60: زـهـ/ 61: قـدـرـ هـ/ 62: رـقـيـقاـ هـ/  
هـ/ 63: وـبـرـحـجـ هـ/ 64: عـنـ هـ/ 65: زـهـ/ 66: فـادـاـ هـ/ 67: فـانـهـ هـ/  
هـ/ 68-68: نـبـيـذاـ زـبـيـبـيـاـ هـ/ 69: زـهـ/ 70: زـهـ/ 71: سـهـ/ 72: الـبـيـفـ  
هـ/ 73: فـيـغـلـيـ هـ/ 74-74: زـهـ/ 75: سـهـ/ 76: تـحـمـرـ هـ/ 77: شـيـ هـ/  
78: وـكـسـبـرـهـ هـ/ 79: وـاقـلـهـاـ هـ/ 80: زـهـ/ 81: كـسـبـرـهـ هـ/ 82: وـنـصـفـ  
مـغـرـفـهـ هـ/ 83: سـهـ/ 84: وـيـصـيـرـهـ هـ/ 85: سـهـ/ 86: معـ السـكـرـهـ هـ/ 87:  
سـهـ/ 88-88: زـهـ/ 88:

## الباب الثمانون

### في عمل الانجذانيات والكسرؤيات السرخسيات<sup>(١)</sup>

(٢) صفة انجذانية ليحيى بن خالد البرمكي (٢) : يشرح اللحم ويقطع البصل والابزار الرطب ويطرح في قدر ويصير فيه زيت فايق (٣) فإذا غلت القدر واحمرّ اللحم اسقيه (٤) (٥) فلفلا وكمونا (٥) وكروبيا وقليل (٦) مري واطرح فيه انجذانا (٧) مسحوقا بقدر الحاجة (٧) وافقني (٨) فيه بيضا وهدها (٩) (١٠) بقدر الحاجة ان شاء الله . (١٠)

صفة انجذانية لابن عمر:

يؤخذ اللحم فيقطع مثل تقطيع القلايا ثم تأخذ الشحم فتقطعه (١١) صفارا وريقلى فإذا ذاب اخرج اللحم ثم تطرح فيه ابزار رطب وبصل مقطع واللحم ثم يقللى حتى اذا انقللا اخذت انجذانا بقدر (١٢) ما تحتاج اليه (١٢) فطرحته (١٣) عليه ثم تأخذ (١٤) دارصيني وفلفل وكروبيا وشيا (١٥) من خل وماكامنخ فتلقيه (١٦) عليه (١٧) ثم ترش عليه شيئا من ماء وتهديه (١٨) وتقدمه ان شاء الله .

(١٥٦) صفة انجذانية اخرى:

يقطع اللحم ويغسل و يجعل (١٩) في قدر نظيفة (٢٠) ويصير معه قليل ملح وزيت وتوقد تحته حتى يحرّم ثم تدق بصل وكزبرة (٢١) رطبة (٢٢) وتطرح فيه ويحرّك وتجعل فيه خل ومري وقليل ماء وفلفل وكسفرة (٢٣) وكمون (٢٤) وهي من انجدان وتفقى (٢٥) عليه بيض ويقدم (٢٦) وان شاء الله . (٢٦)

<sup>١</sup>: ز هـ ٢-٣: س هـ ٤: اتفاق هـ ٤: اسقيته هـ ٥-٥: فلفل و كمون هـ ٦: فلفل هـ ٧-٧: س هـ ٨: وافقني هـ ٩: س هـ ١٠-١٠: ز هـ ١١: فتقعه هـ ١٢-١٢: الحاجة هـ ١٣: وطرحته هـ ١٤: اخذت هـ ١٥: وهي هـ ١٦: وتلقى هـ ١٧: ز هـ ١٨: س هـ ١٩: ويصير هـ ٢٠: س هـ ٢١: وكسرة هـ ٢٢: س هـ ٢٣: وكسرة هـ ٢٤: ز هـ ٢٥: وتفقى هـ ٢٦: ز هـ .

الباب الحادى والثمانون

## في عمل اللخatas المتخذات بالصباغات

اول من عمل اللخše واتخذها كسرى وذلك انه قال لطباخه في يوم بارد وقد اهدي له حمار وحش اصلاح لنا منه ما وملحا (1) فاندے يوم بارد فماصلح (2) منه ما وملح (3) ثم قال اني اجدني قد تاقت نفسي الى اكل شيء فيه مرارة وحرافة فقال بعض ندماءه اصلاح الله الملك اني اكلت لحم مبردا من ما وملح بصباغ قد عمل من (4) المصل والجوز (4) والثوم فقال كسرى لطباخه اصلاح لنا هذا الصباغ شاكل به الما والملح واطبخ في الما اذا اخرجت اللحم عجينا فادا نضج فقربه اليينا اولا او لا (5) ففعل ذلك الطباخ وقرب اليه اللحم وغرف له من العجين فكان يأكل اللحم والعجين ويغمسه في ذلك الصباغ فلما اكل كسرى الما وملح (6) (7) بالعجين والصباغ استطاب (7) ذلك (8) واكل منه اكلا كثيرا ولم يأكل في يومه ذلك غيره واصبح في غد فاكل منه استطابة له واقام (9) ثلاثة ايام يدعوا به في كل يوم فيأكله (10) وسمى ذلك الصباغ اللخše (11) ثم استن به (12) الناس (13) من بعد كسرى (13) (14) فاكلووا به (14) (15) الما وملح (15) والسمك والكرهيات (16) .

صفة الماء وملح (١٧) :

(106) يوخذ اللحم من المتن والسنام والسرة والافخاد فيغسل غسلاً نظيفاً  
 (18) ويصلق صلقة (18) خفيفة ويخرج من الماء ويرمن الماء عنه ويعاد  
 إلى القدر ويصب عليه ما يلقي فيه ملح وعود دارصيني وعود خولنجان ولا  
 يلقي فيه بصل ثم يغلى فإذا غلى (19) غلية (20) القي فيه شبت (21) ثم  
 انضج فإذا نضج (22) القيت (23) عليه الباذير البايسسة وهي كسفرة (24)  
 وفلفل ودارصيني مدقوقة ويخرج اللحم (25) ويعزل في قدر آخر مع شيء  
 (26) يسير من المرق ليلاً يبرد ثم أعمد إلى العجين الشديد فابسطه  
 بالشويبق على مثال الجرماتاج ثم أعمد (27) بالسكنين طرالاً (28) فقطعه

1: وملح هـ 2: ففعل هـ 3: س هـ 4: الجوز والمصل هـ 5:  
فماولا هـ 6: والملح هـ 7-7: والعجين بهذا الصياغ استطابه هـ 8: س  
هـ 9: فاقام هـ 10: قبل اكله هـ 11: لخنة هـ 12: بعده هـ  
هـ 13-13: س هـ 14-14: واكلوه هـ 15-15: بالما والملح هـ 16:  
والكرنبات هـ 17: والملح هـ 18-18: ويسلق سلقة هـ 19: غلا هـ  
20: س هـ 21: من الشبت قدر ما يحتاج اليه هـ 22: انضج هـ 23:  
القى هـ 24: كسرية هـ 25: ز هـ 26: ز هـ 27: اقطعه هـ 28: ز هـ .

(29) شوابير ثم القه في المما والمملح الذي اخرجت منه اللحم واغله حتى ينضج وان احتجت الى زسادة ملح فرده (30) ثم (31) اغفره (32) بمغرفة من عيدان الخلاف (32) واجعله في وسط طيفورية (33) (34) وان احتجت ان تترك عنده من الصباغ (34) وصف (35) اللحم فوقه وحواليه ثم قربه مع صباغه (35).

#### صفة عمل (36) الصباغ:

يؤخذ من المعمل جزءين (37) ومن الجوز جزء (38) ومن الشوم جزء (39) فتجمع ذلك في قدر وتصب عليه من مرق المما وملح (40) ما يغمره ويزيد على غمره ثم تغليه على النار فاذا غلى القيت فيه حصى محمي سبع حصيات ثم اغفره في جام نظيف وقدمه (41) ان شاء الله (41).

صفة (42) رخيينة (43) عرفه لابن الشطرنجي (44):  
 يؤخذ من اطاييف اللحم واسمته فيقطع قطعا (45) مربعا ثم يلمس في قدر نظيفة ثم (46) تقطع عليه ببياض بصل وكراث البقل وتقليل به مع قليل زيت وكف حصى مرضوض وعود دارصيني وعود خولنجان ويغلق وترمي (106) برغوثه ثم تطرح فيه كل الفواكه اليابسة من الجوز واللوز (47) والفتستق والبندق فاذا استوى (48) نضج اللحم (48) ادفت (49) الرخيينة بمفرق القدر (50) والقيته (51) في القدر (51) والقيت فيها ما كان (52) عندك من المحاشي مع (53) كف ملح وفلفل ودارصيني مدقوق وكسفرة (54) يابسة وكمون وكروريا فاذا هدأت فقصت (55) فيها عشر بيضات فاذا غرفتها زينتها بالبيض والمحاشي وللثائقن والطردين والبقل (56) وما اشبه ذلك ان شاء الله (56).

#### صفة رخيينة (57) لابن دهقانة :

تؤخذ فرايج (58) وغير (59) ذلك من اللحم السمين والطيير (60) فتقطع اعضاها (61) وتجعل في قدر وتنقطع فيها ابزار رطب وبصل وتجعل فيها قطعة خولنجان وملح وزيت وشي من ماء ويقلل جيدا (62) ثم تجعل فيه نحو من ثلثي رطل ما الحصرم (63) ثم يغلق وتجعل فيها ابازير كسفارة (64) وكمون ودارصيني مدقوقة (65) ثم يؤخذ شي من رخيينة فيداف بماء الحصرم (66) ويجعل فيها فاذا نضجت وسكنت غرفت (67) ان شاء الله (67).

29: ثم قطعه قطعة هـ/ 30: فرزد فيه بقدر هـ/ 31: و هـ/ 32-33: وبرده هـ/ 33: الطيفورية هـ/ 34-35: س هـ/ 35: حواليه اللحم صفا حستنا ثم قربه مع صباغه ان شاء الله هـ/ 36: س هـ/ 37: جزيئـ هـ/ 38: جزو هـ/ 39: جزو هـ/ 40: والملحـ هـ/ 41-42: ز هـ/ 42: ز هـ/ 43: رخيينة هـ/ 44: الشطرنجـ هـ/ 45: ز هـ/ 46: و هـ/ 47: س هـ/ 48-49: في اللحم وانضجه هـ/ 49: ادبت هـ/ 50: ز هـ/ 51-52: فيهما هـ/ 52: س هـ/ 53: والقيت فيها هـ/ 54: وكسبرة هـ/ 55: فقصت هـ/

صفة (68) رخبيئة (69) من عمل (70) نظيف للمقتدرى (70) :  
 يقطع اللحم وسطاً (71) وينظف ويطرح في القدر مع حمص مرضوش منقوع وزيت  
 وملح وعود (72) خولنجان (73) ويغلا (74) ثم يصبّ عليه ما البصل وما  
 الكراث وما الكزبرة (75) الرطبة وما السذاب ثم ينفع الرخبيين ويطرح  
 في القدر مع جرير (76) صحيح فإذا نفح القى فيها (77) ابا زير مدقوقة  
 كسفرة يابسة وراحة فلفل (77) وزنجبيل (78) (79) وجوز مقشر (79)  
 ودار صيني وسكتت (80) وقدمت (81) ان شالله (81) .

60: او غيره هـ / 59: فراريج هـ / 58: رخبيئية هـ / 57: ز هـ /  
 او الطير هـ / 61: اعضا هـ / 62: س هـ / 63: حصرم هـ / 64: كسبـرة هـ /  
 65: س هـ / 66: حصرم هـ / 67-67: ز هـ / 68: ز هـ / 69: رخبيئية هـ /  
 70-70: وظيف المقتدرى هـ / 71: ز هـ / 72: س هـ / 73: خولنجان هـ /  
 74: ويغلي هـ / 75: الكسبرة هـ / 76: جرجير هـ / 77-77: كسفرة يابسة  
 وفلفل هـ / 78: زنجبيل هـ / 79-79: ز هـ / 80: س هـ / 81-81: ز هـ /

## الباب الثاني والثمانون

في عمل الملين<sup>(١)</sup> (١٥٧) بالدجاج واللحم السمين

(٢) ما ذكر فيه شيئاً (٢)

## باب الثالث والثمانون

في عمل الشرايد الشاميات والثرايد الملبيات

صفة (١) شريدة شامية:

يؤخذ لحم غنم ولحم طير من (2) دجاج او فراخ وما اشبه ذلك وان احببت ان يكون اهم الغنم وحده او لحم (3) الطير وحده فافعل (4) ثم قطع ذلك قطعا (5) وسطا وبنظفه واخرج بطون الدجاج وارم روسها (6) واعتقها (7) ثم الق ذلك في قدر نظيف ثم تأخذ كمية فتنقعها قبل ذلك ليلة في الماء بعد ان تغسلها ثم تصفي ماءها (8) وتلقيه في القدر بقدر ما يغمر اللحم فان لم تجد كمية فخذ شيئا من عسل فاغله (9) حتى يسود ثم صب عليه شيئا من ما كامنخ والقه في القدر مع شيء من حمأه وملح ثم اوقد تحت القدر وخذ (10) سدايا رطبا وكراثا (11) رومي او شبطي (12) وكزبرة (13) رطبة وتجعل الجميع باقة واحدة ثم ضعها (14) في القدر ثم الق (15) ايزارا مدقوقا (15) (16) كسفرة وكمون وكروديا وفلفل (16) واوقد (17) تحت القدر حتى ينضج اللحم (18) ثم اثرد (19) الخيز النقي والقط (20) عليه من (21) المرق ما يغمره (22) واغرف (23) اللحم عليه (24) وزينه (25) (26) بالللاقانق والطرذين (26) حول (27) الصفحة .

صفة (28) شريدة اخرى:

يؤخذ عصان من (29) بطن (30) جدي او حولي وشيا (31) من اضلاعه فيغسل غسلا جيدا ثم تعمد الى قدر نظيفة فتصب فيها من الماء بقدر ما يغمر اللحم (32) ثم تغلي الماء (33) غلية ثم تلقي فيه اللحم والعصمان والاضلاع جميعا ثم تلقي عليه (107اط) بسياض البصل وتوقد تحت القادر وقودا لدينا وتطرح فيه (34) سذاب رطب وشي من حمئ مقشر (34) وشيا من الكعمة وتعجن للشريد من الليل عجین (35) وتخبر من الغد ويكون قد حمئ

1: زهـ / 2: سـ هـ / 3: رهـ / 4: فذاك اليـك هـ / 5: زـ هـ / 6:  
 بـروـسـها هـ / 7: زـ هـ / 8: مـاهـا هـ / 9: فـتـغـلـيـه هـ / 10: شـ خـدـ هـ /  
 11: وـكـرـاثـ هـ / 12: نـبـطـيـ هـ / 13: وـكـسـرـةـ هـ / 14: الـقـهـاـ هـ /  
 15-15: بـعـدـهـ هـ / 16: كـسـرـةـ يـابـسـةـ وـفـلـلـ وـكـمـونـ وـكـرـوـيـاـ مـدـقـوقـ  
 هـ / 17: يـوـقـدـ هـ / 18: زـهـ / 19: تـشـرـدـ هـ / 20: وـتـلـقـيـ هـ / 21: سـ هـ /  
 22-22: حـتـىـ يـتـشـرـبـ هـ / 23: وـيـغـرـفـ هـ / 24: سـ هـ / 25: وـيـزـيـنـ هـ /  
 26-26: بـالـطـرـذـينـ وـالـلـقـانـقـ هـ / 27: حـوـالـيـ هـ / 28: سـ هـ / 29: هـ /  
 سـ هـ / 30: بـطـونـ هـ / 31: وـشـيـ هـ / 32: يـغـمـرـ هـ / 33: زـهـ / 34-34:  
 سـداـباـ رـطـباـ وـشـياـ منـ الحـمـيـ المـقـشـرـ هـ / 35: عـجـناـ هـ / .

وأنما تزاد حموضته ثم تسحق بصلًا (36) بكزبرة (37) وكمون سحقا جيدا  
حتى يصير مثل المخ (38) ثم (39) تلقيه في القدر (40) وتختسر به  
المرقة ثم تجعل في القدر ما كامن وفلغل وكسفرة (41) ثم ترش عليه  
قليل خل تشمئ شما وهي من معتر ان كان رطبا والا فيابسا ثم تطيخ ذلك  
حتى ينضج ثم تشد الخيز وتتغرف المرق عليه وتزينه باللحوم والعصيان  
والطبردين (42) ان شاء الله (43).

شريدة أخرى:

يُوْخَد (44) من اللحم السمين فيقطع صفاراً ويوضع في القدر وتطرح عليه حمّص مبلول وبصل صاح وملح وقليل ماء ثم أودق تحته حتى ينضج فيكون اسفيدباج ثم قطع من (45) المَا كل رغيف باربع قطع وصفه في القمعة ورؤيَه (46) من السمن أو الزبد ول يكن الخبز حاراً حين يخرج (47) من التنور ثم أغرف عليه من تلك المرقة على مقداره ودق سكراً وذرة على الشريد قبل الغرف (49) وصف حولها اللحم وقد منها (50) ان شاء الله .

صفة شريدة تدعى العوهراني:

تساخد (51) من اطاييف لحم خروف (51) فتقطعه وسطا ثم تجعله في قدر نظيفة وتلقي عليه شيئا من ملح وحصى ميلول وصب عليه من الماء ما يغمره واوقد تحته حتى ينضج اللحم وصب عليه نصف اسکرجة خل وخذ قليل خمير محمض (52) فاديفه (53) (54) بقليل دهن (54) وصبه في القدر وذر عليه شيئا من فلفل مدقوق ول يكن شريدها خبزا (55) يابسا حواري فاجعله في الطيفورية ثم (56) اغرف عليه (108) من هذه المرقة واجعل عليها سمنا (57) وشيا من فلفل (58) ولا تغرف الا (59) وقت تقديمها (59) فان الخبر اليابس ان (60) ابتل قبل ذلك فسد طعمه وقدمهما ان شاء الله .

شريدة أخرى غريبة:

يؤخذ (61) حب رمان وزبيب فيدقان بالماء وتعصرهما (62) في غضارة ثم تصب (62) في قدر نظيفه واطرح فيها (63) (64) حمصا مبلولا (65) وكزبرة (65) رطبة (66) وخذ اللحم المقطع المغسول مع البصل المقطع فاطرحهما في القدر (66) ثم اطبخه حتى ينضج ثم اعجن عجيننا رقيقا ثم خذ برمصة

36: بصل هر 37: وكسرة هر 38: الدماغ هر 39: و هر 40-40: فيه  
 هر 41: وكسرة هر 42 والطردين هر 43-43: ز هر 44: تاخد هر 45:  
 خبر هر 46: وروه هر 47: خرج هر 48: ذلك هر 49: ان تغرف هر  
 هر 50-50: ز هر 51-51: لحم خروف من اطابيب اللحم هر 52: س هر 53:  
 فادفه هر 54-54: ببعض الودك هر 55: خبز هر 56: و هر 57: وتجعل  
 هر 58-58: ز هر 59-59: حين تريد ان تقدمها هر 60: ادا هر 61:  
 تاخد هر 62-62: شم تجعل هر 63: عليهما هر 64-64: حمى مبلول هر =

صفة (70) شريدة اخرى:  
تاخذ لبن حليب فتجعله في بrama نظيفة ثم تطبه (71) حتى يغلي وتطبخ  
فيه (72) رووس يصل مغار (73) وتحرك ولا تغفل عن (74) التحرير حتى  
يغلي فاذا غلى (75) فاطرح فيه (76) لحما سمينا (77) مقطعا مصووقا  
(77) والق معه حمضا مبلولا وبصلها (78) وكزبرة (79) وافتقة بالابزار  
المتقدم (80) ذكره وذر عليه (81) سكرنا (82) وقدمة (83) ان  
شا الله (84).

شريدة اخرى (85) شامية (86) البعض النصاري (86) :  
توكذ (87) قدر (88) نظيفة فتلقي فيها قطع (89) من اللحم (90) وسطا  
وتطقطع عليه ابزار رطب وسذاب وملح وبصل وكسفرة (91) يابسة ولففل  
ودارصيني وخولنجان صحيحين واعمد (92) الى شرائح مدخنة فالقها في  
القدر والى (93) كف باقلبي منبوب والى (94) اضلاع سلق فالقه (95) في  
القدر وخذ (96) قطعة جبن (97) (98) وافرة فالقها في القدر والسوق  
فيها (98) مع (99) ابازير يابسة شانية وكل (100) المعنى في تنشية  
الابزار فادا نضجت واستوت فاقفص (101) فيها خمس بيضات على مثال  
الكواكب ثم اعمد الى الخيز (108) النقى الجيد فقطه بالسكين لقما  
وضعه في طيفورية وروءة من الزبد ثم اغرف عليها المرق وصف اللحم حول  
الشريد والسلق وزينه بالبيض والجبن (102) (103) ادا قطعته (103)  
وقدمها (104) ان شاء الله .

يُؤخذ من اللبن الرايب (106) الخامق اربعه ارطال فتعقد على النار صفة ملبة طيبة تتخذ من لبن رايب:

٦٥: وكسرة هـ ٦٦-٦٧: وقطع اللحم وقطع البصل ثم أجعلها في القدر  
هـ ٦٧-٦٨: نظيفة هـ ٦٩-٧٠: وقربها هـ ٧١: س هـ ٧١: ز هـ ٧٢: ففيها هـ ٧٣: س هـ ٧٤: ز هـ ٧٥: غلت هـ ٧٦: فيها هـ ٧٧-٧٨: تقطيع هـ ٧٢: فيها هـ ٧٩: وكسرة رطبة هـ ٨٠: الذي تقدم  
٧٧-٧٨: وفصله صفارا هـ ٧٨: زهـ ٧٩: وكسرة سليماني هـ ٨٣: وقدمها هـ ٨٤-٨٥: ز هـ ٨٥: س هـ ٨٦-٨٧: ز هـ ٨٨: تأخذ هـ ٨٩: قدرًا هـ ٩٠: لحم هـ ٩١: وكسرة هـ ٩٢: ش هـ ٩٣: والق هـ ٩٤: واللق هـ ٩٥: س هـ ٩٦: ش اعمد هـ ٩٧: خبـز هـ ٩٨-٩٩: ز هـ ٩٩: س هـ ٩٥: وانسـا هـ ١٠١: فاقـس هـ ١٠٢: والخـبـز هـ ١٠٣-١٠٣: س هـ ١٠٤: وقدمه هـ ١٠٥: طيـقة هـ ١٠٦: س هـ ١٠٤

كما تعدد المضيرة وتلقي فيها (107) من السكر السليماني الابيغ منها وتحرك فيه ساعة على النار ثم تذر فيه من لباب الخبر السميد المفتوت المنخلو الملتوت بالزيت العذب شـي صالح وتحرك ساعة حتى يصير مشـل الملبيقات شـي يغرـف في قصـة واسـعة وتـغـرـف حولـه اـما (108) لـحـم سـكـبـاج او غـيرـه (109) من الـلـوـان (110) الـتـي تكون صـفـرا مـعـمـضـة (110) وـتـقـدـمـ ان شـا اللـهـ .

شريدة بيهما بخبر مفتول لابن علوان (111) الكاتب:  
 تأخذ لين حليب وتصبه (112) في قدر (113) وتطبخه حتى يغلي (113)  
 وتحركه (114) حتى لا (114) ينقطع فاذا سخن فالق فيه خبزاً مفتوشاً وشياً  
 من فلفل فاذا علمت انه قد ابتلى فسقه (115) من السم من مثل ما تستقي  
 الفالودج فاذا نضج فاغرفه في قصعة قد (116) هيئات له شوي دجاج  
 وفراير (117) ويضاً مقطعاً (118) وقدمها ان شاء الله

شريدة اخرى له ايضا:

يُوْخَد (119) لِبَنْ حَلِيبَ فِي صِيرَ (120) فِي قَدْرٍ وَيُطْبَخُ (121) حَتَّى يَغْلِي فَادَأْ  
غَلَى (122) الْقَ (123) عَلَيْهِ (124) لَحْمًا سَمِينًا (124) مَقْطَعًا وَسَطًا (125)  
وَاجْعَلْ فِيهِ حَمَصًا مَبْلُولًا وَسَلْقًا وَكَبِيرَةً (126) رَطْبَةً وَافْوَاهَ الطَّيْبَ (127)  
حَتَّى يَنْضَجَ فَادَأْ نَضْجَ فَاخْرُجْ مَا فِيهِ مِنْ لَحْمٍ وَسَلْقٍ وَحَمَصٍ وَرَضْعَهُ فِي قَدْرٍ (127)  
شَمَ اعْجَنَهُ عَجَنًا رَقِيقًا فَوْقَ الْخَطْمَنِ وَارْقَ (128) مِنْ عَجَنِي الْفَرَانَسِيِّ فِي  
الْقَدْرِ بِالْخَيْرِ الْبَيَاسِ الْمَدْقُوقِ الْمَجْفَفِ فِي التَّفُورِ (128) وَصَبَ (129) عَلَيْهِ  
سَمِنًا (130) وَغَطَهُ (131) حَتَّى يَنْضَجَ وَيَبْرُدَ شَمَ اخْرُجْهُ وَصَبَهُ كَمَا يَنْبِغِي  
(109ص) وَصِيرَهُ فِي قَمْعَهُ وَاغْرَفَ عَلَيْهِ الْلَّهَمَ (132) وَذَرَ عَلَيْهِ سَكْرًا أَبِي ضَيْفَ  
وَقَدْمَهُ (133) وَقَدْمَهُ (134) أَنْ شَالَلَهُ (134) .

**صفة شريدة بيضا للرشيد:**

تساخد دجاجة فتفصلها (135) او لحم جدي او ما كان من (136) لحم الضان  
(136) فتغسله وتطرحه في قدر وفوقه (137) حمأة مبلولا (138) وزرنيتسا

107: فيه هر 108: ز هر 109: غير ذلك هر 110-110: بعد ان يكون  
ذلك اصفر هر 111: علوان هر 112: فتصيره هر 113-113: ز هر/  
ليلا هر 115: فاسقه هر 116: وقد هر 117: وفاراخ هر/  
118-118: وبيفي مقطع هر 119: تاخد هر 120: فيصيره هر 121:  
ويطبه هر 122: غلا هر 123: فالق هر 124: معه هر 125-125: قد  
قطع اوساطا هر 126: وكسرة هر 127-127: س هر 128-128: ثم تاخد  
من خبز الغرانى وتجعله في قدر اخرى هر 129: وتصب هر 130: سمن هر/  
131: وتغطيه هر 132: المرق واللحم هر 133: ز هر 134-134: ز هر/  
135: فتقطعها وتفضلها هر 136-136: اللحم هر 137: وتلقى عليه هر/  
138: س هر .

معسولاً وخولنجان ودار صيني صحيحـا (139) وشـا من ملح فـادـا غـلـى (140)  
اخـرـجـتـ رـغـوـتـهـ واـخـذـتـ الـلـبـنـ الطـلـيـبـ فـصـفـيـتـهـ (141) فـوـقـهـاـ وـاطـرـحـ فـيهـاـ بـصـلاـ  
مـدـورـاـ وجـزـراـ مـسـلـوقـاـ فـادـاـ غـلـىـ (142) جـيدـاـ اـخـذـتـ لـوزـاـ مـقـشـرـاـ منـ قـشـرـتـهـ  
فـدـقـتـهـ (143) دـقاـ (144) نـاعـمـاـ وـفـقـمـتـ (145) عـلـيـهـ خـمـسـ (146) بـيـضـاتـ  
وـأـخـلـطـتـهـ (147) بـخـلـ خـمـرـ (148) شـمـ طـرـحـهـ (148) فـيـ الـقـدـرـ وـتـسـقـيـهـاـ كـزـبـرـةـ  
وـقـلـيلـ فـلـلـلـ (150) وـشـاـ منـ كـمـونـ (151) وـدـبـرـهـاـ وـانـزـلـهـاـ عنـ  
الـنـارـ (151) وـقـدـمـهـاـ (152) انـ شـاـ اللـهـ

## صفة شريدة عراقية :

تاخت لحما سمينا فتقطعه للشريد (153) وتصيره في قدر وتصب (154) عليه من الماء غمره وشبا (155) من ملح وخل (156) (157) وسيerra من (157) (158) بصل مقطعاً (158) وتوقد تحتها حتى تغلي ثم ترش عليها شبا (159) من لبن حليب والق فيها بصل صاححاً (160) واترك فيها (160) من الابزار فلفلا (161) وكرويا وكزبرة (161) مصروراً (162) في خرقة كتان (163) والق فيها (163) شبا من سذاب وكفرن مريوطين وخذ (164) لوزا مقشرأ (165) (165) فدقه ناعماً (166) والقه في قدر اخرى ثم صب عليه (167) من ذلك المرق (168) بقدر ما يحتاج اليه (168) بمنخل (169) (170) وديقه به ثم اغله على النار فإذا غلى فصفي باقي مرقة اللحم عليه او بقدر ما تفت فيها من الخبر والق فيها (170) شبا (171) من السكر (172) بقدر ما يكون طعمها تستطيبه (173) ثم خذ صدر دجاجة مشوية وان شئت مطلوقة (174) فاشرل (175) لعمها نتفا ضماراً (176) ثم القه في المرق المصفا (177) على اللوز (178) ثم خذ رغيف سميد (179) فرنبي (180) فنته وانخله بغريل (181) ثم القه في القدر (109) على (182) المرق المصفا (183) (184) ثم خذ رغيفاً ماسه او سميد فنته وانخله بمنخل خشكار ثم القه في القدر (184) ثم ضع تحت (185) القدر

شارا (186) فاترة وحركها وروها بدم القدر او سمن ثم اغرفها وصف اللحم حولها وقربها (187) ان شاء الله .

---

خشكار هـ/ 182: مع هـ/ 183: المصنف هـ/ 184-184: ز هـ/ 185: س هـ/  
186: على شار هـ/ 187: وقد منها هـ/.

## الباب الرابع والثمانون

### في عمل القلاديا باللحوم والاليا<sup>(1)</sup>

(2) صفة قلية للمعتمد:

تشرح اللحم تشيرحاً رقيقاً وتجعل قبله القدر على النار وفيها زيت وتقللي اللحم المشرح فيها وترش عليه من الماء والملح فإذا تقللى ترك عليه كزبرة يابسة وكمون رايحة فلفل حتى إذا ظهر طعم الملح أخذت شيئاً من بياض البصل فاسحقه مع طحين اللوز المقشور ثم ترش على القدر خل خمر وتلقي البصل واللوز عليها ظاهراً ان شاء الله.

.....

تشرح اللحم تشيرحاً رقيقاً وتجعل القدر على النار وفيها زيت وتقللي اللحم فإذا علمت انه قد انقلى سقيته كزبرة يابسة وفلفل ورش عليه الماء والملح حتى يكون طعمه فيه وقد أخذت شيئاً من بياض البصل فتسحقه مع لوز مقشر من فستق به ثم ترش على القدر خل خمر وتلقي البصل واللوز فيها ويكون عليها ما ظاهر ان شاء الله.

(3) قلية شامية للمعتمد:

تأخذ من لحم خروف قوي الطلع فتقطع عظامه عرضاً ثم تلقيه في القدر مع لحم الكتف مقطعاً قدر لقمة ومثله الية وتقطر عليه زيتاً طيباً وتؤخذ تحته فإذا تقللى طرحت شيئاً من بصل وتنطلق حمماً وتعزله فإذا نضج قليلاً بعد أن ترش عليه ماءً وملحاً اطرح الحمّى المطلوق فوقه وابزاراً مدقوقاً وكسفرة يابسة وكروبياً وقليل فلفل ودارصيني وخذ عشر بيضات فاضريها في غضارة حتى تختلط مع الابزار وقليل مري فإذا نضج اللحم فالق عليه اللحم المضروب وتحركه حتى يقلل وان احببت ان ترش عليه خل خمر فافعل.

صفة قلية شامية للمعتمد:

تأخذ من لحم الاكلاغ بعظامه فتقطعه طوالاً ثم تلقيه في برمة وتنقطع فيها شيء من بصل وتنسلق له حمماً وتعزله على حدة وتقطر عليه زيت انجاق وتوقد تحته حتى ينضج اللحم قليلاً ثم تلقي فيه الحمّى المطلوق وكسفرة يابسة مدقوقة وفلفل وكروبياً ومرى فإذا نضج اللحم الق فيه خل خمر جيد حسب الكفاية ثم تأخذ كزبرة رطبة وشيءاً من ابزار فتضرب في بيض وتلقيه في

1-1: واللحوم والاليا هـ / 2: بسبب الاختلاف البين في النصين فاننا نثبت هنا النص كما ورد في هـ على اثر نظيره كما ورد في أـ.

القدر وتتركها حتى تهدي وتعرفها ان شاء الله .

(4) صفة قلية شامية ايضاً :

تاخذ من لحم حمل ثني الكتف فتقطع من احمرها على هية قع الضرد وكذلك الالية ثم تتغلله وتتعلقه طلقة واحدة وتخرجه من القدر وتعزله (110ص) ثم تاخذ جزراً مثلي اللحم فتقطعه مثل الجوز وتحصله في ما اللحم الذي في القدر حتى يقارب النضج ثم تخرجه وان طقت معه حمضاً منقوعاً جاز فإذا اخرجهما ففعهما على طبق خلاف حتى ينشف وخذ مقليل فارفعه على النار وصبّ اما زيتاً طيباً او شيرجاً طرياً واطرح فيه الجزر والحمص المعلق وقليه حتى يحرّر فإذا تقلّى فاعزله وخذ الدهن فاطرحه في القدر البرام واترك عليه بياض بصل ومن الابزار كسفرة يابسة وكمون وكروديا ودارصيني مدققة وفلفل دائق ونصف زعفران ثم اطرح اللحم المعلق وقلّيه بالدهن والابزار فإذا تقلّلاً بحقةً ونضج صبّ عليه قليل مري ومثله من المقرّق ثم اطرح فوقه الجزر المقللي بعد حطّها عن النار واغرفها وقدمها وان احببت مع المري خلا فاعمله منقوراً ان شاء الله .

صفة قلية شامية ايضاً :

تاخذ اللحم فتقطعه وسطاً ثم تلقيه في البرمة وتنقطع فيع قليل كسبرة وبصل وملح وزيت وسكرتين ثم توقد تحته وتحركه حتى يحرّر وتسقيه الماء قليلاً قليلاً فإذا نضج تصب عليه ما حار حتى يغمره ثم توقد تحته حتى تغلي القدر والق فيها حمضاً وحركها ودقها فان اردتها مالحة فالق فيها مريّاً وصب فيها خل طيب وفلفل وكسبرة يابسة وكروديا وكسبرة رطبة واطرح فيها زيت واكسر فيها ببيض وقطع على وجهها سداً وقدمها ان شاء الله .

(5) صفة قلية مدinese :

يؤخذ لحم من الكتف والاطلاع فتقطع طوال وتلقيه في بربة وتلقي معه شيئاً من ملح وزيت وتقلّيه فإذا احرّر رشت عليه ما قد اذيب فيه قدر ربع رطل جوز مدقوق فإذا نشف ونضج القيت عليه زبادي دهن وقطعت فيه بياض بصل وبذرته بكسفرة يابسة مدققة وكروديا وكمون ودارصيني مدققة بقدر الكسبرة ورائحة زعفران وتهداً وتصب فيها مريًّا وانثر عليها جوزاً مرضوضاً وقدمها ان شاء الله .

صفة قلية مدinese :

تاخذ لحمـاً من الاـطلاع فتقطعـه طـوالاً وتـلقيـه فيـ بـربـة وتـلـقـيـ معـهـ شـيـماًـ منـ مـلحـ وزـيتـ وتـقلـلـيهـ فإذاـ اـحرـارـ الـقيـتـ فـيـهـ كـسـبـرـةـ يـابـسـةـ مـدقـقـةـ وـفـلـفـلـ وـكـرـودـيـاـ وـكـمـوـنـ وـمـرـيـ وـخـلـ وـذـرـتـهـ بـكـسـفـرـةـ يـابـسـةـ مـدقـقـةـ صـفـارـاـ وـتـدـقـيـهـ مـعـ الـكـسـبـرـةـ الـيـابـسـةـ وـتـطـرـحـهـ فـيـهـ وـتـلـوـنـهـ بـشـيـ منـ الزـعـفـرـانـ وـتـهـدـيـ الـقـدـرـ عـلـىـ النـارـ وـتـرـكـهـ وـتـنـشـرـ عـلـيـهـ شـيـاـ مـنـ السـذـابـ وـتـقـدـمـهـ انـ شـاءـ اللهـ .

## (6) قلية اخرى صفرا:

يؤخذ لحم حمل سمين وليكن شعمة على اضلاعه فتقطع من الا滴滴 والكتف (110) اربعة ارطال قدر اصبعين اصبعين ويغسل ويجعل في قدر وتجعل فيها زيت وملح وتقلبي ببياض بصل ثم تصب عليه قدر رطل ما ويغلق حتى ينضج وينشف فادا تقلبي طرحت عليه ابزارا يابسا حتى يحمرّ بقلبيه فادا تأخذ رطل خل وديف فيه نصف درهم زعفران واطرحه مع سداب وكفرن مقطوع فادا غلى فاقطع النار وهدهما واغرفها وقدم معها كل البقل ان شاء الله .

## صفة قلية اخرى:

يؤخذ لحم سمين وليكن سمنه على اضلاعه فيقطع مع الا滴滴 نحو اصبعين اصبعين ويجعل في قدر وتجعل عليه ملح وزيت عذب ثم يقلبي حتى يحمر ثم تجعل فيه قليل خل فادا نضج الخل بنز بفلفل وكمون ورش عليه مري وقطع عليه ورق سداب ثم يغرف ان شاء الله .

## (7) صفة قلية سودا:

يؤخذ لحم احمر رخن والية سمينة فتقطعان ضارا كالبندق وتصلق نصف النضج ثم تعرفه وتترغف المرق وتطرح في القدر زيت والالية فوقه واللحم بعده ويقلبي حتى يحمرّ وينضج وتلقي عليه الابزار المدقوق الكبيرة والكمون والكروريا والدارصيني ثم يؤخذ ثلث مري وثلثي مرقة الصلق او قدر ما تطيب لك ملوحته ثم تصب عليه وتقطع النار وتهداً وتترغف وتقدم معها اختيار مقشر.

## صفة قلية اخرى:

يؤخذ لحم سمين رخن فيقطع ضارا ويقلبي بزيت حتى ينشف الزيت وترش عليه مري وتقطع عليه سداب ويقدم ان شاء الله .

## (8) قلية تعمل ببصل:

يؤخذ اللحم السمين فيقطع ضارا ويجعل في مقلب برام وتجعل عليه بصل مقطوع مثله والية مقطعة وزيت عذب ورطل ما ويقلبي حتى ينضج الجميع وتذر عليه ابزارا يابسا وتقلبيه حتى يحمرّ ويفرق في دهنها فادا احكم نضجه طرحت عليه قليل ما وملح وسكتنه وغرفته ان شاء الله

## صفة قلية اخرى:

يؤخذ اللحم السمين فيقطع ضارا ويجعل في قدر وتلقي عليه بصل مقطوع وقليل زيت عذب وملح ثم يقلبي فادا نضج بنز بكسبرة يابسة وفلفل وترش عليه شيء من مري وتقدمه ان شاء الله .

## (9) قلية ببازنجان وقرع طيبة :

يؤخذ اللحم السمين الرخيص فيقطع صفارا ويصلق في قدر قد اغلق فيها ما يغمره وتجعل معه قرع مقطوع وببازنجان صفار مقشر وتعلق الجميع ثم تخرج اولا القرع دون نضجه وتخرج بعده البازنجان وقد نضج فان اخرجه وما نضج وبرد تكيد فلم ينضج وتخرج (١١١) اللحم ثم تغرس المরقة من اسفل القدر وتطرح فيها دهنا وزيتا طيبا ثم تقطع ببابا يصل وتنتركه فيها مع ابزار بابس مدقوق كامل وتطرح اللحم معه وتقليله حتى يحمر ثم اطير حفوة القرع وقليله حتى ينضجان واطرح البازنجان وقليل الجميع واكثر الدهن واعمد الى مري وزعفران ودارصيني ومثله مرقة فصب ذلك على القدر واقطع النار وهدهما وان اردتها حامضة فاجعل عوض المري خلاً وكموناً واغرفها وقدّمها ان شاء الله .

## صفة قلية ببازنجان وقرع طيبة :

يؤخذ اللحم السمين الرخيص فيقطع صفارا ويجعل في قدر مع يصل مقطوعاً وقليل زيت عذب وملح ثم يقلل حتى يحمر قليلاً وينضج البصل ثم تلقي فيه ببازنجان صفار وقرع مقطوع ويقلل حتى ينضج البازنجان والقرع ثم تجعل فيها خل فإذا نضج الخل بزر بكسيرة وكمون وكروبيا وفلفل ودارصيني وقدّمها ان شاء الله .

## (10) صفة قلية سودا للرشيد :

تأخذ السماق الجيد فتدقه وتغلّي ما وتصب عليه ثم تصير ساعة وتصفيفه ولا تصفيف منه شيئاً تستعمله في هذه القلية ثم تأخذ ربع رطل لوز مدقوقاً ناعماً فتدقينه بالفم الاول من السماق ثم تعمد الى ثلاثة ارطال لحم حمل سمين فتقطعها صفاراً تشيرحاً ثم تغسله وتغلّي في قدر رطل ما وتطرحه فوقه وتصب عليه زيتاً طيباً ونصف رطل دهن دجاج وتوقد تحته حتى ينضج وتبزّره بكزبرة بابساً وكمون وكروبيا ودارصيني ونعنع بابس مدقوقه وبابا يصل مقطوع وتصب عليه السماق واللوز وتنتركه حتى ينشف ويسود ولا تحرقه بل يكون فيه يسير رطوبة ودقّ حصة سكر وذرّها عليه وسكنها واغرفها ان شاء الله .

## صفة قلية سودا للرشيد :

تأخذ من اللحم الاصلاع فتقطعه الى الطول ما هو ويكون على مثال ما تقطع لحم المصطبة وتأخذ الشحم فتقطعه صفاراً فإذا انقل اخر الشحم ثم تلقي اللحم وزيت كثير معسول وماكماخ ويقلل حتى يسود شديداً ولا تحرقه ويعرف ان شاء الله .

## (11) قلية رطبة للصولي :

تأخذ لحم حولي من المقدم وتقطعه صفاراً وتقطع معه البة ثم تأخذ اصول

الخن الكبار فتقشرها وتقطعها مثل الجوز وتأخذ حمما منقوعا فتطبخ الجميع بعد طق اللحم في القدر كما فعلت بالقرع فإذا قارب الكيل النضج فاخوجه من القدر واعزل المرقة وصفها ونشف اللحم والحمص وأصل الخن (111) ثم اترك في القدر دهنا غزيرا واطرح بعده الخلينج مع ثلث بصلات مدوره وبزره وضع اللحم وقله حتى يحمر وبزره ثانيا ثم صب عليه مربيا وخلا نصفين وان جعلت عوض الخل ماليعموا كان طيبا وانضجه بقليل مرقة قد اديف فيها نصف درهم زعفران وانثر فيها كف زبيب منقا او سكرا وهدها واغرفها وقدمهما ان شاء الله .

#### قلية رطبة للصولي :

تقطع اللحم صفارا وتجعل معه حمص مرضوض وثلث بصلات مقطعات وحفنة زبيب منقى وأغل جميع ذلك بشيء من مري وخل فإذا اقترب نضجه فاطرح الاizar كله واقله فإذا اخذ طعم الاizar كله دفت سكر بخل وما قليل بزعفران وصب عليهما وقدمهما ان شاء الله .

#### (12) صفة قلية تعرف بقلية ام حكيم :

يؤخذ لحم احمر كستمازج ووجه الكتف والية فقطع الجميع صفارا وتفسّل نظيفا ثم يؤخذ قدر نظيفة فتغلي فيها من الماء دون ما يغمر اللحم ثم يطلق اللحم فيها ثم يرفع منها ويؤخذ مقلن نظيف فتصب فيه زيتا وتطرح الالية فوقه حتى تنسلى ثم ترمي اللحم عليه ثم تقطع عليه بسبياض بصل وقلية حتى يحمر وذر عليه ابزارا مدقوقا كسفرة وكروبيا ودارصيني وسبلا ويسيير قرنفل ثم خذ عشر بيضات فاقفصها عليه بعد بسطه في المقلنس ولا تشوش البيض ولا تحركه حتى ينضج ويجي مثل عيون البقر وذر عليه ملحاما مسحوقا وقدمه مع خل خمر وبيقل او خيار مقشر ان شاء الله .

#### صفة قلية اخرى تعرف بقلية ام حكيم :

يؤخذ لحم سمين وتقلن الشحم وتلقي عليه اللحم الاحمر وتأخذ دارصيني وسبلا وقرنفل وسداب وكراث وكسبرة رطبة فتدق وتخرج ماهما وشي من مري وخل فتصب فوقها وتترك حتى تنتهي وتقدم ان شاء الله .

#### (13) صفة قلية بكمامة :

تؤخذ شرائح من لحم احمر سمين وكمامه مقطعة مثل الدراديم فيصلقان طقة جيدة ثم يرفعان بقليل مرقة معزولة ثم تنصب مقلن م-curva فتقلن شريحتين وثلاثة كل ثوبية ثم تقلن الكمامه كما يقلن السنبوسج وتترفع الجميع الى صحن ثم تصب الدهن الذي قليت به القدر ثم تقطع عليه بسبياض بصل وتقليله وبزره بقليل وكسفرة وكروبيا وكمون وانجدان رائحته مسحوقه وصب عليه مربيا وخلا ومثلهما (112) من المرقة فإذا على فصبه من القدر على

الصحن الذي فيه الشرائح والكماء وديف معه خردلا معمولاً ان احببت وقطع عليه سداباً.

#### صفة قلية بكماء:

تؤخذ شرائح من لحم سميك وكماة مقطعة مثل الدرهم فتقلن شريحة بزبست عذب حتى تحرر وتتفعل بالكماء مثل ذلك وتسقى شيء من خل ومرى وتقلن حتى تنفس وتبيض بفلفل وانجدان ثم تترك وتجعل الشرائح والكماء في جام وتصب عليها خردل معمول والزيت الذي قليت به فوق الخردل وقطع عليها ورق سداب وتخلط حتى تتشرب.

#### (14) قلية أخرى تدعى المدينية:

يؤخذ من اضلاع حولي سميك ثلاثة ارطال فتقطع اقل من طول الاصبع بعد ان تفصل ضلعاً ضلعاً وتصب عليها رطل ما وتديم تحريكها على النار حتى تنفس فإذا نضج بزرتها بسفرة وكرويا وكمون وفلفل ودارصيني وتصب عليه ثلاثة رطل مري ونصف رطل خل وتهديها على الجمر وترش حولها بمقدار اوقية نبيذ ريحاني وتغسل جوانبها باوقية أخرى ان شاء الله.

#### صفة قلية أخرى تدعى المدينية:

يؤخذ من اضلاع خروف ثلاثة ارطال فتقطع اقل من طول الاصبع بعد ان تفصل ضلعاً ضلعاً وتصب عليها ثلاثة رطل ما وتديم تحريكها على النار وتزيد في الماء ليلاً يبيس اللحم ثم يسقي نصف رطل خل حامض فإذا نضج ونشف اكثراً تزيينها بما حملت اصابعك كسفرة ببابسة وزن درهمين فلفل ودرهميين كرويا ومقدار ثلاثة رطل مري مضروب بوزن نصف درهم زعفران ومثله دارصيني ويترك وتغسل حولهما بمقدار اوقية نبيذ ريحاني وتنفح عليها منه اوقية أخرى وتغطى ان شاء الله.

## الباب الخامس والثمانون

### في عمل الكشتايات المطبيات الخمريات<sup>(١)</sup>

(2) هذا الاسم الواقع على هذا اللون سببه ما يحكي: قيل ان بعض ملوك الفرس كان كثير السفر بمعسكره وكان قد اتخد طاهيا عربيا مجيد الصنعة فكان اذا نزل من ركابه ومن عوده عن سياقه اقبل على الطاهي وقال له كشت بيا فيكون عنده شرائح قد عملها على الجمر او لحم مصلوق فيقدم ذلك له مع صباغ فاتفاق في بعض ايامه اقبل عليه وقد شرح اللحم ولم يكن اوقد نارا فاخذها ووضعها في مقلن وصب عليها دهنا واوقد تحتها ورش عليها ماء وملحا وقطع فيها بصلة وابزارا مدقوقا وغطتها بغضارة رصاص واضرم نارها شديدا فجات في اجل ما يكون غرقة بما فيها ورطوبتها ودهنها واستطابها الملك وكان يطلبها<sup>(٢)</sup> منه فسمتها الطباخ كشتايبة وفرع منها الوانا وعملها الناس باللحم والالية وسموها كشت وذنبه والفرق بينها وبين القلايا ان هذه لا تكون ناشفة جدا من رطوبتها بل تتنقل ببرطوبة يسيرة ولا تكون كثيرة مثل المرقة بل كل ما نشفت رش عليها من ما يملح او خل او ما الحصرم او المري مخلوطا بمثل--- ما الليموا وهي بين المقللي والمصلوق فمن ذلك:

صفة كشتايبة بما فيها من نسخة ابن عمر<sup>(٣)</sup>: يشرح اللحم تشريحا رقيقا ويغسل جيدا<sup>(٤)</sup> ويطرح في القدر ويصب عليه اوقيتان<sup>(٥)</sup> زيت معسول<sup>(٦)</sup> وقليل ملح وعود سذاب وينصب على النار ويغطا<sup>(٧)</sup> راسها حتى ترخي<sup>(٨)</sup> ماها ثم تسقا<sup>(٩)</sup> فلفل وكسفرة<sup>(١٠)</sup> وهي من دارصيني وقليل ماء<sup>(١١)</sup> كامن وتغرف ان شاء الله.

(12) صفة كشتايبة اخرى من نسخة ابن دهقانة: يشرح اللحم تشريحا رقيقا ويطرح في القدر وليكن لحم حمل ويلقا معه شحم الدجاج او زيت ويصب عليه من ماء البصل اوقية ويقللا ويرش بما الليموا مخلوطا بمثله مري فاذا نضج طرحت عليه كسفرة وكمونا وقليل فلفل ويغرف ان شاء الله.

صفة كشتايبة اخرى من نسخة بن دهقانة:  
ترشح اللحم تشريحا رقيقا وانقعده في شيء من مري ساعة ثم اخرجه وانثر

1-1: والمطبيات والخمريات هـ/ 2: مدخل هذا الباب ساقط كلـه من هـ/

3: بن هـ/ 4: س هـ/ 5: اوقيتين هـ/ 6: ز هـ/ 7: ويفطر هـ/ 8: تخرج

هـ/ 9: تسقى هـ/ 10: وقليل كسفرة هـ/ 11: من هـ/ 12: بسبب الاختلاف =

عليه كسبرة يابسة شيا صالح وقليل فلفل وكمون وكروديا ثم يغلق بزيت فادا نفج رش عليه مطبوخ وقطع عليه كسبرة رطبة وسداب ان شاء الله.

(13) صفة كشتافية أخرى بما الحصر:

يشرح اللحم ويلقى في برمة بعد غسله ويلاقى معه حمّى مرضوضى وكزبرة رطبة مقطعة ويصب فيه من ما البصل مغرفة ومن ماء الحصرم اوقيتان ومثلهما ماء وعود خولنجان واوقيبة زيتا طيبا فادا نفج سقي ابزار مدقوق كسفرة وكمون ودارصيني وغرف.

(14) صفة كشتافية مفتوحة بخل:

يؤخذ لحم مجزع فيشرح رقاقا ويلقى<sup>(113)</sup> في برمة ويصب عليه شيء من خل فادا نفج بخل يرش عليه ما الحصرم ويذر عليه ابزار مدقوق ويرش عليه قليل مطبوخ ويغرس ويقطع عليه سداب.

(15) صفة كشتافية لابن عمر:

تشرح اللحم الرخيص تشربيحا رقيقا وانقع في شيء من مري ساعة ثم اخرجه وانثر عليه كسفرة يابسة مدقوقة شيئاً كثيراً وكموناً وكرودياً وقليل فلفل ثم تقللا في دهن وترش عليها مطبوخ وماه فادا نفج قطع عليه كزبرة رطبة وسداب وتغرس ان شاء الله.

صفة كشتافية أخرى (16) كبدية للهادي:

يشرح الكبد ويغسل غسلا<sup>(17)</sup> بالماء البارد ثم ينقع في الخل ساعة ويغسل ويصب<sup>(18)</sup> في قدر مع<sup>(19)</sup> اوقيتين من الزيت<sup>(20)</sup> ومثلها دهنا<sup>(21)</sup> ويقللي حتى يقوى<sup>(22)</sup> ثم يرش عليه<sup>(23)</sup> مري نبطي ويحرك<sup>(24)</sup> حتى ينضج<sup>(25)</sup> وينثر عليه<sup>(26)</sup> ابزار وقليل<sup>(27)</sup> فلفل ويقطع عليه سداب ويقدم<sup>(28)</sup> ان شاء الله<sup>(29)</sup>.

صفة كشتافية أخرى (26) له ايضا<sup>(26)</sup>:

يؤخذ اللحم الرخيص فيقطع صفارا<sup>(27)</sup> مثل الحمّى<sup>(28)</sup> ثم يغسل ويجعل في قدر ويغمر بالزيت ودهن<sup>(29)</sup> الالية او دهن الدجاج<sup>(30)</sup> ويقللي بقليل سداب وكزبرة<sup>(31)</sup> رطبة وما بصل ويلاقى عليه حمّى<sup>(32)</sup> منقوع مقشّور<sup>(33)</sup> وهي من مري<sup>(34)</sup> وخل خمر يرش عليه<sup>(35)</sup> فادا نفج صبّ عليه

البين النصين فأنتا نثبت هنا نهي هـ بعد نهي ١ / ١٣: هذه الصفة ساقطة من هـ ١٤: انظر هامش ١٣ / ١٥: انظر هامش ١٣ / ١٦: ز هـ ١٧: ز هـ ١٨: ثم يصب هـ ١٩: س هـ ٢٠-٢٠: ويلاقى عليه الكبد هـ ٢١: يحرر هـ ٢٢: على هـ ٢٣-٢٣: س هـ ٢٤-٢٤: س هـ ٢٥-٢٥: س هـ ٢٦-٢٦: س هـ ٢٧-٢٧: شبه المدقوق هـ ٢٨-٢٨: س هـ ٢٩: وكسبـرة هـ ٣٠-٣٠: مرضوض هـ ٣١-٣١: ويرش عليه من خل هـ ٣٢-٣٢: السكبيجين =

شي من سكتجبيين الخل وبزره (32) (33) بكسفرة وفلفل (33) ورش (34)  
عليه بعد غرفه (35) ما الورد (36) وقدمه (37) ان شالله .

كشتابية اخرى لحامد تعرف بالقرنفلية :

يؤخذ لحم خروف (38) من البستمارجات (39) وارطب لحم يكون في العمل  
(40) فيشرح تشرحه رقيقا ويصير في غضارة نظيفة ويغمس (41) بالما (42)  
وفيه ملح (42) (43) من صلاة (43) الغداة الى ضحوة ثم ترمي بالما  
(44) عنه ويغسل غسلا (45) نظيفا حتى يصير ابيضا (46) ثم يلقي (47) في  
قدر نظيفة ويلقى عليه عود دارصيني وقطعة خولنجان (47) واوقية زيت  
معسول (48) ويرفع (49) على النار (50) هادية (51) ولا يسوق شيء (52)  
من الماء (53) فانه يرخي ما كثيرا فادا على غليتين القيت فيه كف حمص  
مرضوش مبلول (54) واستخرجت له من ما البصل وزن (55) عشرين درهما  
وصببته في القدر والقيت فيها (56) وزن ثلاثة دراهم ملح وعود (57)  
سداب صحيا (57) وعشرين (58) درهما من (59) ما القرنفل ممعدا حتى  
ادا بدأ تنضج (60) وضع فيها (60) قدح (61) من شراب (62) عطر حلو  
(62) وغرفت (63) ان شالله (63) .

هـ/ 33-33: ويلقى عليه فلفل وكسرة وكمون هـ/ 34: ويرش هـ/ 35:  
الغرف هـ/ 36-36: شي من ماورد وسداب هـ/ 37: ويقدم هـ/ 38: الخروف  
هـ/ 39: البستمارجات هـ/ 40: الخروف هـ/ 41: ويغمر هـ/ 42-42: س هـ/  
43: ز هـ/ 44: ز هـ/ 45: ز هـ/ 46: ابيضا هـ/ 47-47: عليه عود  
خولنجان وكمون في قدر نظيفة وعود دارصيني هـ/ 48: ز هـ/ 49: وتشال  
هـ/ 50: شار هـ/ 51: ز هـ/ 52: شيئا هـ/ 53: ما هـ/ 54: س هـ/ 55: ز  
هـ/ 56: عليه هـ/ 57-57: س هـ/ 58: وزن عشرة هـ/ 59: س هـ/  
60-60: سقيت هـ/ 61: قدح هـ/ 62-62: بعسل هـ/ 63-63: ز هـ/ .

## الباب السادس والثمانون

### في عمل الطباهجهات الرطبات واليابسات

يحكى ان الطباهجهات لم تعمل الا في ایام بهرام جور وان السبب كان في (1) عملها (1) ان بهرام جور خرج متصدراً وابعد في الطلب حتى تقطع عنه اصحابه الى (2) ان (2) لم يبق معه الا غلامان من ابناء الاشراف ثم ظهرت له ابيات فاتاتها ورمن عند قرية منها ظبيا ستح له فاصابه ونزل وهو يشتكي الاعيا والجوع وذهب به النوم فأخذ الغلامان الطبي فشرحا عجزه ومتنه تشرحها رقيقا ثم اخذ شراب (3) الطبي وشحم كلاه فاذاباه وجعلها الشرائح في القدر وذرها عليها ملحها واوقدا تحتها حتى نضجت ثم صارا الى بهرام جور (4) فأخبراه ان عندهما ما ان اكله استطابه فامرهم بما حضاره فلما رأه قال... (5) وتفسيره (6) من افسد هذا اللحم (7) لأن اللحم لا (8) يشرح هكذا (9) ثم اكل منه فامر عند استطابته ایاه (10) بان سمي اسمها فارسيا تفسير المعشوق (10) ثم اعرب هذا الاسم فسمى طباهجهة (11) وما يبعد هذا ان يكون حقا (11). (12) والفرق بين الطباهجهة والمقلبي (114) ان الطباهجهة ما كان بصاغ وتوابل كالبازنجان وغيره ويكون لحمها مشرحا والقلية يكون لحمها مبندقا كالغصوص وتكون بلا توابل فمرئي لك (12).

صفة طباهجهة اخرى (13) لابن المهدى:  
 تأخذ اللحم وتشرحه وتغسله غسلا (14) نظيفاً وتطرح في القدر (15) نصف رطل ما ثم تغليه وتطرح عليه اللحم (15) وتصب فوقه (16) زيت (17) طيب (18) وقليل ملح (19) وتقطع فيه باذنجان مبشر وبصل مدور (19) فاذا نضج (20) ونشف (21) الما رشت عليه ما كامن (22) او مري (22) قدر (23) نصف مغرفة ومثله خلا (24) ان شئت (25) ثم تعمد الماء (26) الابزار المدقوق (26) (27) الكسفرة او الكروبيا والدارصيني والكمون (27) من كل واحد قليل (28) فتذرة (29) عليه وتحركه

1-1: فيها هـ 2-2: طمسها الناسخ واستبدلها بلفظ "حتى" في هـ 3: شرب هـ 4: سـ هـ 5: بياني في اماتا في هـ فلقد ورد لفظ "ابركريباء" وقد فسره الناسخ مباشرة / 6: سـ هـ 7: زـ هـ 8: لم يكن هـ 9: قبل ذلك هـ 10-10: ابي المعشوق هـ 11-11: زـ هـ 12-12: سـ هـ 13: زـ هـ 14: زـ هـ 15-15: سـ هـ 16: عليه هـ 17: بزيرت هـ 18: سـ هـ 19-19: ويقلل ثم يوحد بصل مدور فيقطع على قدر الدراما وباذنجان مثله وتلقى عليه هـ 20: سـ هـ 21: نشف هـ 22: سـ هـ 23: مقدار =

(30) ساعة (31) و (32) تغسل حافات (33) القدر بمعرفة ما (34) وتطرح عليه عودين وسداب (34) ويترك ساعة (35) حتى يسكن (36) وتغرف ان شاء الله (36).

صفة طباهجة بجين طري (37):  
يؤخذ اللحم فيشرح رقيقا (38) ويغسل ويطرح (38) في القدر وتصب عليه زيت كثير وتلقي فيه (39) ملح وينصب على النار حتى (40) يغلي و (41) ينشف الماء (42) وتذمر عليه (42) قليل فلفل (43) وانجدان (44) ثم تأخذ الجبن (45) الرطب الذي قد وضع في الملح عشرة أيام فتسفله من الملح وتقطعه تشرحها شوابير (45) وتبسطه (46) في القدر حتى ينقلبي (46) ثم تكسر عليه (47) عشر بيضات وتضرسها (48) بما كامنخ او مري (48) وتصبها عليه (49) وتقدمها (50) وتقدمها (51) ان شاء الله (51).

طباهجة من نسخة يحيى بن خالد:  
تاخذ غضارة فتصب فيها المري النبطي ربع رطل ومن العسل الجيد (52) اوقية وتضربهما فإذا احتلطا صفيما يمنخل ثم صير معهما وزن (53) درهم كسفرة (54) وزن (55) ونصف درهم دارصيني (56) (57) ودانقين فلفل مدقوقة (57) ثم (58) تاخذ من لحم رخص (59) مقدار (60) رطلين فتشرحوه تشرحها رقيقا عريضا وتصيره في هذا الصباغ ساعة ثم تضع قدرأ على النار وتصب (61) فيها اربع اواقية (61) زيتا طيبا (61) فإذا صار الزيت يغلي طرحت الشرايح في القدر بصاغها مع وزن دانقين (62) ملحا مسحوقا (62) ثم تطيخ اللحم حتى (63) ينضج وينشف (63) الصباغ ثم يغرف وتقطع عليه (64) شيء من كسرة رطبة و (64) سداب وشي (65) من خردل اخضر (65) ويقدم (67) وهي طباهجة انجذانية ان شئت (67).

(68) طباهجة من نسخة عبد الله بن عمر عملها ابو سمين للواشق:  
تؤخذ شرائح من لحم جدي سمين او حولي من الضان فتقطع اصابعا وتجعل في القدر ومن الملح حاجته وتصب على ذلك من الزيت ربع رطل ومن الماء ربع رطل وتجعل القدر على النار وتاخذ غضارة وتصب فيها رطل خل خمر وتذوب

هـ 24: خل هـ 25-25: س هـ 26-26: س هـ 27-27: كسرة ولفلف  
وكروبيا ودارصيني هـ 28-28: ز هـ 29: وتذمر هـ 30: وتحرك هـ 31:  
ز هـ 32: ثم هـ 33: راس هـ 34-34: ز هـ 35: ز هـ 36-36: ز هـ 41: هـ 41:  
ز هـ 37: رطب هـ 38-38: ويغسله ويطرحوه هـ 39: عليه هـ 40: و هـ 41:  
حتى ينشف هـ 42-42: ثم تسقي القدر هـ 43-43: فلفلا هـ 44: وتلقي  
فيها وقليل انجذان هـ 45-45: وتشرحه هـ 46-46: فوق اللحم ويبرش  
عليه ما كامنخ هـ 47: ز هـ 48-48: س هـ 49: عليهما هـ 50: س هـ 50:  
هـ 51-51: ز هـ 52: س هـ 53: ز هـ 54: كسرة هـ 55: ز هـ 56: ز هـ 56:  
لفلف هـ 57-57: وزن دانقين هـ 58: و هـ 59: حمل هـ 60: ز هـ =

فيه ربع رطل جوز او لوز مدقوق ناعما ومن لباب الخيز السميد المنخول خمسة دراهم وتضرب وتصب فيها وتغلب حائى تنشف في دفعات عدة فلا تزال تفعل ذلك حتى يصير جميع الخل واللور فيها ثم تبزّر بقليل فلفل وكمون وكزبرة قليلا وتنقلا في عرقها ودهتها وتنزل وتقدم .

طباهرة أخرى من نسخة عبد الله بن عمر عملها أبو أحق بن سمين للوثيق: تأخذ شرائح من لحم جدي او حولي فتقطع أصابع وتجعل في قدر ومن الملح مقدار الحاجة وتصب فيها رطل خل خمر وتضرب ذلك بوزن خمسة دراهم من لباب الخيز أيضا منخول نقى فإذا نشافت ما في القدر من ذلك القيت الخل ولا تزال تفعل ذلك قليلا حتى يصير جميع الخل فيما ثم تجعل فيما وزن درهمين فلفل وتقدم إن شاء الله .

(69) طباهرة عملت بعسل للمعتصم:

يؤخذ من لحم حمل حولي ثلاثة ارطل من أحمره وأصفاء فيشرح ويغسل نظيفاً وتوخذ قدر نظيفة فتصب فيها رطل ونصف ما ويغلب ثم تطرح فيه خرقة كتان فيها كسفرة وكمون ودراصيني مشدودة فإذا غلى طرح اللحم ولا يزال حتى يقارب أن ينشف فترمي منه خرقة الأباراد وتصب فيه من الشيرج الطري نصف رطل ومن دهن الدجاج ربع رطل ويغلب إلى أن ينضج ويتنقلا في دهنها فإذا أحمر من القلي طرح فيه من الأباراد دائق زنجبيل ودانقان زعفران مسحوقان وتصب عليه من العسل الممزوج الرغوة رطلان ويترك حتى يحمس فإذا (115هـ) حمي أخذت له أربع أوaci نشا وادفتها بأوaci ماء وآوaciتين ما وصبت في القدر ولا تزال تحركه إلى أن ينعقد فإذا انعقد أخرجت النار من تحته وعقدته حتى يقذف دهنها وانزلته عن النار وغرفته وتكون قد رضت جوزاً ولوزاً مقصورة فتنشره عليه وتقدمه وأن شئت أن تعمل عوض النشا دقيق سميد فاطرجه قبل العسل حتى ينتقلي في الدهن يابساً واتبعه بالعسل وحركه إلى أن ينعقد وأخرج النار من تحته كما فعلت.

(70) طباهرة أخرى للوثيق:

تشرح اللحم أرق ما يمكن ويغسل نظيفاً وتنتخرج من الماء البصل في الهالون خمسة عشر درهماً وتجعل القدر على النار وتصب فيها زيت طيب وشحم مقطوع فإذا تقللاً طرح اللغم عليه فإذا تقللاً صب عليه ما البصل فإذا تشرب الماء بزرتها بكسفرة وكمون وكروديا وفلفل وزنجبيل مدقوقة فإذا تقللاً بالابرار سقيتها مري شعير قد أديف فيه ربع رطل لوز مطحون أو طحين

61-62: زيت معسول هـ 62-63: ملح مسحوق هـ 63-64: ز هـ 64-65: وتصب عليه شيء هـ 65: هـ 66: س هـ 66-67: إن شاء الله هـ 67: نورد نقى هـ بعد نصي ١ مباشرة لأن الاختلاف بين النصين كبير / هـ 68: هذه الصفة ساقطة كلية من هـ 70: انظر البهامش 68 ،

السمسم وترتكه على الفحم يهدا فان اردت غرفه رشت عليه شرابا عطرا او ماورد وقطع عليه سدابا وقدمه ان شاء الله .

#### طباهرة اخرى للواشق:

تشرح اللحم وما تقدر عليه ويلقى في الماء البارد ساعة ثم يجعل في ما اخر حتى يتتنفس ثم تستخرج ما البصل في الماء وتحمل القدر على النصار وتصب فيها زيت طيب وشحم مقطع فادا انقل طرح اللحم عليه فادا تشرب الماء اسقيته شي من مري الشعير وما البصل وعود خولنجان وسداب والقيمة فيه كمون وكمسيرة وزنجبيل وترتكه على الفحم فادا اردت ان تغفره رشت عليه شيئا من ماورد وقطع عليه سدابا وقدمته .

#### (71) طباهرة اخرى تدعى ام الطباهرات:

يؤخذ من الشراح المتخذة من حمل حولي ثلاثة ارطال فتجعل بعد غسلها قدر وتصب عليها من الزيت ربع رطل مع مثله دهن الية مذابا ومن الملح درهمين وترش عليه من الماء قدر نصف رطل ما ينفع مع نشفه فادا نضج ونشف صباً عليه من المري الطري ثلث رطل وتذر عليه ابزار (115ظ) من الغلفل والزنجبيل درهم ومن الكسفرة والكريوس والدارصيني شي يكفيه ثم تغرف منه نحو الثلث فانه يوكل منها طباهرة طيبة وتصب في القدر بعد ذلك اوقيتين خلاً وتصبر عليه ان يوكل ما غرف من القدر ثم تغفره بعد ذلك وتذر عليه سدابا مقطعا فانه لون طيب .

#### طباهرة اخرى تدعى الطباهرات:

تؤخذ من الشراح المتخذة نحو ثلاثة ارطال فتجعل في قدر وتصب عليه من الزيت خمس اواق ومن الماء ربع رطل ومن الملح وزن درهم ويجعل على الجمر وتصبر عليه حتى تنشف الحرارة ما فيها (72) من العايضة ثم تصبغها (72) من مري الطلي ثلث رطل وتذر عليه من كل واحد من الغلفل والزنجبيل مثقال وتغرف منه نحو الثلث فانه يوكل منها طباهرة طيبة وتصب في القدر بعد ذلك اوقيتين خل (73) ثم تغرف منه الثلث الشانسي (73) ويملأه عليه الى ان (74) يوكل ما غرف من القدر ثم تغرف بعد ذلك ما في القدر وتقطع عليه وزن درهم سداب فانه يقدم من ذلك لون طيب ان شاء الله .

#### (75) طباهرة بفراخ وكبود:

يؤخذ شحوم الدجاج فيداف مع ملح وقطع الغراغ السمان اعضا وتنقل بشحم الدجاج فادا دنا نضجهما بزرت بكمسيرة يابسة وفلفل ورش فيها مري نبطي وقطع فيها قليل سداب وكربس وقدمها .

71: انظر الهاشم السابق/ 72-72: زيادة على الهاشم بخط ناسخ آخر/

73-73: انظر الهاشم السابق/ 74-74: مطموس / 75: هذه الصفة =

(76) طباهجة أخرى تعمل بعسل:

تؤخذ غضارة فتصب مري مقدار ربع رطل واوقية عسل ويما ث العسل بالمربي فإذا اختلطها صفيما بمنخل ثم صير فيها من الإزار اليابس وزن درهم كسبرة ونصف درهم فلغل وزن دانقين دارصيني ودانقين انجذان ثم تشرح من لحم حمل مقدار رطلين ويصير في هذا الصباغ ثم تنصب قدرًا على النار وتتصير فيها مقدار ثلث رطل زيت طيب فإذا غلى الزيت طرحت الشرايس بالصباغ في القدر (77) وفي القدر المسحوق وزن دانقين (77) ثم تطبخ اللحم حتى يكاد ينشف الصباغ ثم يترك ساعة ثم تغرف الطباهجة وتقطع عليها كسرة رطبة وسداب.

## الباب السابع والثمانون

### في عمل الشوى في التنور وشي اللحم في القدور

صفة جنب مبزر لبيه بن خالد البرمكي (3) :  
 يوخذ جنب حمل سمين فيتنظف ويخرج نخاعه وغددته واسفيذجه (4) وكبدته (5)  
 وطحاله (6) وكلوته (7) ان وجد (8) فيه ويبت في الخل ويلقا (9) عليه  
 كف ملح وكفان (10) ابا زير (11) بابسة وهي الكسفرة (12) والكمون  
 (13) والفلفل والدارصيني مدقوقة (14) فادا كان (15) وقت الغداة (15)  
 طري بخل (16) وغير ذلك (16) الخل وايازار غير ذلك (17) الابازير (18)  
 ودلّي في التنور (19) ان شاء الله (19) .

(20) صفة جنب مبزر له ايضاً:  
 يوخذ جنب حمل فيصلق بالخل الشديد الحمض نصف نضجه ويترك فيه حتى يبرد  
 بعد رفعه عن النار ويخرج من الخل فتلقى عليه الابازير بابسة التي  
 تقدمه (21) مدقوقة ويدلى في التنور .

صفة جنب مبزر له ايضاً:  
 يوخذ جنب حمل فيسلق بالخل حتى يقارب النضج ثم يخرج وتلقي عليه  
 الابازير بابسة المدقوقة كسبرة وكمون وفلفل ودارصيني ويدلى في  
 التنور ان شاء الله .

(22) صفة شيء قصبة معلق لابن عمر:  
 توخذ قصبة كبد بريتها فتغلل وتنظف ثم تنفح وتصب فيها خل وزبست مع  
 كرويا مدقوقة وينفح فيها مع درهم ملح وتدلى في التنور ان شاء الله .

صفة قصبة لابن عمر:  
 توخذ قصبة فتنظف ما فيها من الادوا والاذما ثم تنفح وتصب فيها خل وزبست  
 وكرويا وملح وتدلى في التنور ان شاء الله .

1: صفة هـ/ 2: الشوا هـ/ 3: الكاتب هـ/ 4: س هـ/ 5: وكبدـ هـ/ 6:  
 وطحال هـ/ 7: س هـ/ 8: كان هـ/ 9: ويلقـ هـ/ 10: وثلثـ اكـ هـ/ 11:  
 ابا زيرـ هـ/ 12: الكسـ هـ/ 13: سـ هـ/ 14: سـ هـ/ 15ـ 15: بالـ هـ/  
 16ـ 16: غيرـ هـ/ 17: تلكـ هـ/ 18: زـ هـ/ 19ـ 19: سـ هـ/ 20: بـ سـ بـ  
 الاختلافـ البـ بينـ 1ـ وـ هـ فـ اـ نـ شـ بـ التـ صـ بـ الـ وـ اـ وـ اـ تـ لـ اوـ الـ اـ خـ رـ / 21:  
 كـ دـ اـ وـ الـ مرـ اـ دـ فيـ اـ عـ تـ قـ اـ دـ اـ " تـ قـ دـ مـ تـ " / 22: انـ ظـ الـ هـ اـ مـ اـ شـ / 20:

صفة عصبان المعتمد:

تُوْخَد كيود الجدا (23) والخراف (24) فتُمْلِّق (25) (26) بما وصتْر وزيت  
طْلَقَة دون (116) النَّفْخ (27) شَمْ تقطَع مثل الشبور الرقاقي  
فَادَا فَعَلَت ذَلِك اَخْذَت شُرْبَ الْجَدَا (28) وَالْحَمْلَانَ (29) فَطَرَحْتَهَا (30) (31)  
بَعْد غسلها (31) في ماء حار (32) حتى تنبسط فادَا انبسطت جلت الكبود  
فيها ونضَحَ عَلَيْهَا مَرِي وزيت وعود سذاب وصتْر شم ادرجت وشَدَّدت (33)  
بالمصارين (34) المقلوبة المغسولة بالملح والكرفس (34) وطَيَّبَ (35)  
بزيت ودلَّي (36) في التنور.

صفة جنب مبزر يوكل (37) من ساعته من نسخة ابن (38) المهدى:  
يُوَخَّد جنب حمل فيصلق (39) بالخل (40) الجيد الحمض على نصف نضجه ثم  
يرفع عن النار ويترك في خلة حتى يبرد (40) ثم يخرج (41) من الخل  
(41) فيعصر عصراً شديداً وتطرح عليه الكسفرة (42) والكمون (43)  
والغلفل والدارصيني مدقوقة (44) ثم يدلّ في التنور حتى يقبّ (45) وان  
اردت بعد غليانه تخرجه من الخل الحار فتضعه في خل بارد فاذا برد  
فما عصره ويزره ولديه (45).

صفة داكيان:

هذا الاسم بالفارسية وتفسيره بالعربية شوي القدر :  
تاخت قدرا من برام لها علو (46) فتشتب في وسط (47) ما بين  
شفتها وارضها (48) ست ثقب (49) مقابلة كالطوق الداير (49) وتدخل من  
الثقب الى الثقب عودا (50) من (51) خلاف منحوت (52) حتى تجعل فيها  
ثلث (53) عيدان وتسد الثقب من خارج القدر بعجين (54) وتتصب من الماء  
في القدر ولا يبلغ الى (55) العيدان والق في ..... عودا (56) من (57)  
خلونجان وعددا (58) من (59) دارصيني واعمد الى قطعة من (60) جنب حمل  
(61) سمين (62) مع كتفها (63) فتنظفه وملحه وزسته واجعله على  
العيدان التي (63) فوق الماء وتغطا القدر وتطيبن ويوقن تحتها بنار  
متوسطة (64) حتى تعلم ان الجنب قد نضج (116 ظ) فافتح القدر واخرج

جدا هر 24: س هر 25: فتسلق هر 26-27: بزیت و صتر و ماء هر 23:  
حتی تنضج هر 28: جدا هر 29: س هر 30: فطرحت هر 31-31:  
س هر 32: س هر 33: وشدت هر 34-35: س هر 35: وظیلت هر 36:  
ودلیت هر 37: ویوکل هر 38: ابراهیم بن هر 39: فیسلق هر 40-40:  
حتی ینضج هر 41-41: ز هر 42: الکسبرة الیابسة هر 43: س هر 44:  
س هر 45-45: شم یخرج ویوکل هر 46: سک هر 47: وسطها هر 48-48:  
س هر 49-49: س هر 50: عود هر 51: س هر 52: میرا ه والمراد  
صبری / 53: ثلثة هر 54: س هر 55: ز هر 56: عود هر 57: س هر /  
58: وعود هر 59: س هر 60: ز هر 61: س هر 62-62: س هر / 63-63:  
فتنتطف و تزیت و تملّط و تحجل فوق العیدان و العیدان هر 64: لبنة هر .

الجنب واعزله والق في الماء الذي في القدر ارزا ولبنا واعمله كما تعلم الجواب (٦٥) .

وان احببت ان تجعل في الماء شهدا او سكر او زعفرانا (٦٦) او غيره فافعل (٦٦) (٦٧) مما يعمل (٦٧) من انواع الجواديب (٦٨) (٦٩) ان شا الله (٦٩) .

صفة شواء (٧٠) كالهلام (٧١) لابراهيم (٧٢) بن المهدى: توخذ ابزارات الاهلام الرطبة واللياسة فيحشى بها جدي فايق (٧٣) سمين مسموط في كل موضع مشرح منه وتحكمه من باطنه وتشرح تحت جلده وتحشى من البارزير وتأخذ قدراما مستطيلة مثل السقط براما فتجعل في ارضها مفروشا من البارزير (٧٣) ثم تجعل الجدي في القدر وتجعل عليه (٧٤) ايضا من ابزارات الاهلام ثم يغمر بخل حاذق (٧٥) ويترك فيه يوم وليلة ثم يخرج فيجعل في سفود من سفافيد السمك ويشد بشريط (٧٦) ثم يدلس في التنور ويقدم حارا (٧٧) ان شا الله (٧٧) .

(٧٨) صفة جدي مغموم بدجاجة :  
يؤخذ جدي رضيع ودجاجة سميكة فيسمطان وينظفان ويؤخذ شرب حمل سمين فيلف به الجدي بعد ان تلف الدجاجة في شربه وتحشا في جوفه ويؤخذ كرشا كثيرا فيسمط ويغسل بالملح والكرفس صحيحا من غير ان يشق الا بقدر ما يدخل منه الجدي ثم تخيطه ويدخل في تنور الدواس وتبثت فيه وتتخدم له اللوان خردل محمى ومحلاب بزبيب وسكر وغیر ذلك ويتقدم بعد ان ينتحي عنده الشرب فيوكل لحمه وعظامه وجده والدجاجة التي فيه .

(٧٩) صفة جدي مغموم لابن المهدى:  
توخذ دجاجة فایقة فتدهن بزيت كثير وذر عليها ملح مسحوق وفلفل ثم تلف في شرم شرب وتتدخل في تنور الرواس وتبثت فيه وتتخدم له اللوان خردل محمى ومحلاب بزبيب وسكر وغير ذلك وتتقدم ان تنتحي عنه الشرب فيوكل لحمه وعظامه والدجاجة التي فيه ان شا الله .

(٨٠) صفة شوي الصافير المظفور (٨٠) :  
يؤخذ بشتمازج سمين رخص في طول (٨١) البشتمازج مما يكون (٨١) وزنته

٦٥: الجواديات هـ/٦٦-٦٦: فافعل او غيره هـ/٦٧-٦٧: س هـ/٦٨: الجواديات هـ/٦٩-٦٩: س هـ/٧٠: شوى هـ/٧١: كالهلام هـ/٧٢: لابراهيم هـ/٧٣: ويؤخذ ايضا منها فيجعل في قدر مفروشا في اسفلها هـ/٧٤: عليها هـ/٧٥: س هـ/٧٦: بشرططال هـ/٧٧-٧٧: س هـ/٧٨: هذه الصفة ساقطة من هـ/٧٩: هذه الصفة ساقطة من ١/٨٠-٨٠: صفة الصافير هـ/٨١-٨١: ما يكون البشتمازج ويكون هـ/٨١ .

رطلين (171هـ) ومن كبد الفصيل في طولها مثل ذلك ومن سنامه في طوله  
مثل ذلك فيشرح كل واحد منها اطول ما يمكن (82) في استدارة الاصبع  
(83) ثم يشرب المري (84) والكسفرة والكمون والدارصيني مدقوق (84) ثم  
يؤخذ (85) كل ثلاثة منها (85) من الشماريخ (86) فتجمع روسه بخلال  
وستظرف (87) كما يظفر (88) الشعر حتى تعمل (89) كذلك جميع الشرايس  
وتشد اسافلها ايضا كيلا (90) تنحل ثم تطلى من ذلك المري والزيت وفلغل  
(91) وتجعل في سفود او خطاف (92) وتعلق في التنور حتى تنضج ثم تقدم  
حارة (93) وتقطع على المايدة (94) قبضة قبضة (94) وتوكل بها  
الصباخ .

وصفته :

تالخ انجدانا وفلغلا وخولنجانا من كل واحد ثلث دراهم (95) ومن المعتبر الفارسي مثقال فتدقه (96) وتنخله (97) ثم تدifice (98) بخل خمر ومري عتيق ويقدم مع (99) هذه الشراح (99) (100) فان ذلك غایة (100).

(101) صفة حب مشوي:

تاخت جنبا من الحملان الصفار فتشرحة وتدلكه بملح وخل وانجدان وصعتر  
ويجعل في كلاب على قدر ما فيها ما ورقاق السنبوسج ويكون بيتهما وبين  
الجنب اربع اصابع ويطين التئور.

صفة جنب مشوى:

تأخذ جنوب الحملان المغار فتشرج وتدرك بملح وخل وانجدان ومعتبر فارسي  
وتجعل في سفود وتعلق في تنور على قدر فيها ما يكون بينها وبين المسا  
أربع اصابع وتطيئ التنور.

صفة جنب آخر مبزر لابي سمين:

يؤخذ الجنب فينظف ويخرج ما فيه من النخاع وغير ذلك فيغسل (102) بالماء والملح وينقع في ما السماق (103) بعد تنشيفه (103) حتى يتشرب حمضه (104) وتلقى عليه الباذير ويدلّ في التئور ويخرج فيوكل حاراً ومن احب ان يعمل بدل السماق ماحضرم فعل.

82: يكون هـ 83: رأس الانملة هـ 84-85: والغلغل والزيت العذب هـ 85-86: من كل واحد هـ 86: الشرياح هـ 87: وتفخر هـ 88: يضفر هـ 88-89: تستعمل هـ 90: ليلا هـ 91: والغلغل هـ 92: سفافيد هـ 93: حار هـ 94-95: سـ هـ 95: مثقال هـ 96: يدق هـ 97: وينخل هـ 98-99: ويداف هـ 99: هذا الشوى هـ 100-100: فانه غاية من الغايات هـ 101: ثبت هنا نـ 1 وتنبيهه بمنـ هـ لأن الاختلاف بين الاثنين كبير هـ 102: ويغسل هـ 103-103: سـ هـ

وانشدني ابو الحسين الكاتب :

اعددت للضيف اذا ما حضر را  
(117) يشبه في الحسن اذا ما ابصرنا  
فوق خوان قمرا من وزرا  
و جنب ضان وافرا (105) مباززا  
مخللا مطيبا منعف را  
جوده الطاهي لنا وعطر را  
من افاويه به قد اكتشرا  
من (106) مريه وملحه (106) ويزررا  
بيته ليلة وبكترا  
مجدا نيرانه والشررا  
دلله في تنوره ودثرا  
انضاجه فيه فلاقا (108) قد درا  
وغاب عنه ساعة منتظر را  
حتى اذا الجتب تهر (109) وانغرا  
مجرد ا مجندا معصررا  
اخوجه الطاهي لنا وكسرا  
بسرا من النخل جنيا نضرا  
يحاله الناظر امسانا نظرا  
احسن شي منظرا ومبخرا  
وجا (110) بالجنب لنا مبت درا

104: ن هر 105: وافر هر 106-106: ملحة او مريه هر 107: تنور هر  
108: فلاقی هر 109: تهری هر 110: وجانا هر.

108: فلaci هر 109: تهری هر 110: وجانا هر.